



EL DIARIO PALENTINO

MIÉRCOLES

14

AGOSTO
1974

REFUNDIDO
10.221
Fundado en
1882 y 1890

(Depósito Legal: P-2-1958)
Razón Social: «El Diario
Palentino-El Día de Pa-
lencia, S. L.», Mayor, 99.
(Franqueo Concertado)

EL DIA
DE PALENCIA

Director: JOSE LUIS ALONSO ALMODOVAR

Oficinas, (Tfno. 723690),
Redacción, (Tfno. 723942),
Administración (Teléfono
723333)
Mayor, 99

Apartado de Correos 17

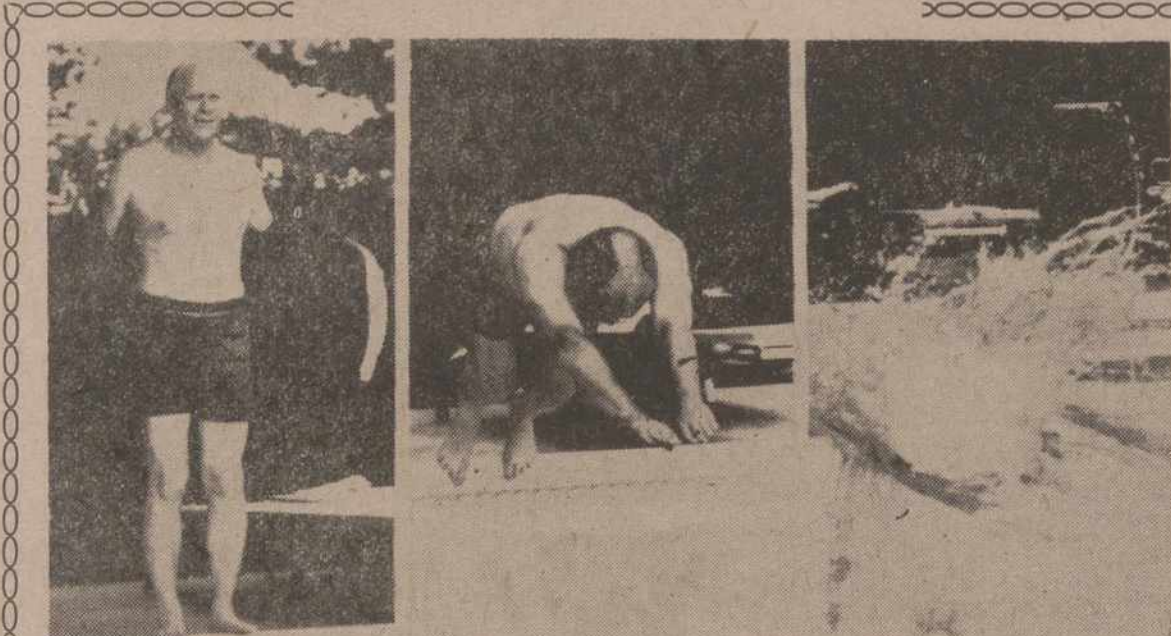
EDICION

MADRUGADA

7 PESETAS

Primer objetivo propuesto por Ford en su mensaje al Congreso

Reanimar la economía norteamericana



ALEXANDRIA.—El presidente Gerald Ford lanzándose a la piscina para nadar un poco la tarde del domingo, después de regresar de Washington para pasar el fin de semana.—(Telefoto AP-EUROPA PRESS)

Una conferencia de expertos estudiará la forma de combatir la inflación En la política exterior seguirá la línea trazada por NIXON

Washington, 12. — El presidente Ford, se comprometió esta noche a reanimar la economía de la nación, mediante un esfuerzo combinado de los partidos demócrata y republicano.

Con la esperanza de enterrar cuanto antes la época del "Watergate", el nuevo presidente norteamericano dijo que el problema "prioritario" de la nación era la inflación galopante. Ford, que en sólo cuatro días ha ofrecido a la nación y al Congreso un programa de gobierno, aceptó una propuesta del Congreso para convocar una conferencia para resolver la situación económica del país.

En un mensaje al Congreso que fue televisado en directo a la nación, el presidente Ford señaló, sin embargo, que la situación económica crítica que atraviesan los Estados Unidos no se resolvería sin la "interacción de las economías de otros países".

En este sentido, Ford prometió "acelerar otras propuestas económicas internacionales" destinadas a recuperar la economía mundial y a combatir la inflación.

CONTROLAR LA INFLACION, MAXIMA PREOCUPACION

"Mi más inmediata preocupación es trabajar para conseguir controlar la inflación. La inflación es nuestro enemigo público número uno", dijo Ford en su primer mensaje al Congreso como presidente.

En sus propuestas económicas, Ford se limitó a dar un nuevo impulso al programa del control del presupuesto que heredó de su antecesor, calificándolo como la mejor forma de controlar la inflación.

Sin embargo, Ford excluyó de esta reducción el dinero destinado a la defensa nacional, asegurando que "unos Estados Unidos fuertes son la mejor garantía de la detente con la Unión Soviética y China continental".

Sobre este aspecto, el presidente Ford se proclamó partidario de continuar la política internacional norteamericana de entendimiento con soviéticos y chinos.

El nuevo presidente fue recibido en la sesión conjunta extraordinaria de ambas Cámaras norteamericanas con un largo y prolongado aplauso y fue interrumpido varias veces con la misma ovación durante su mensaje.

LÍNEAS PARA SU PERIODO PRESIDENCIAL

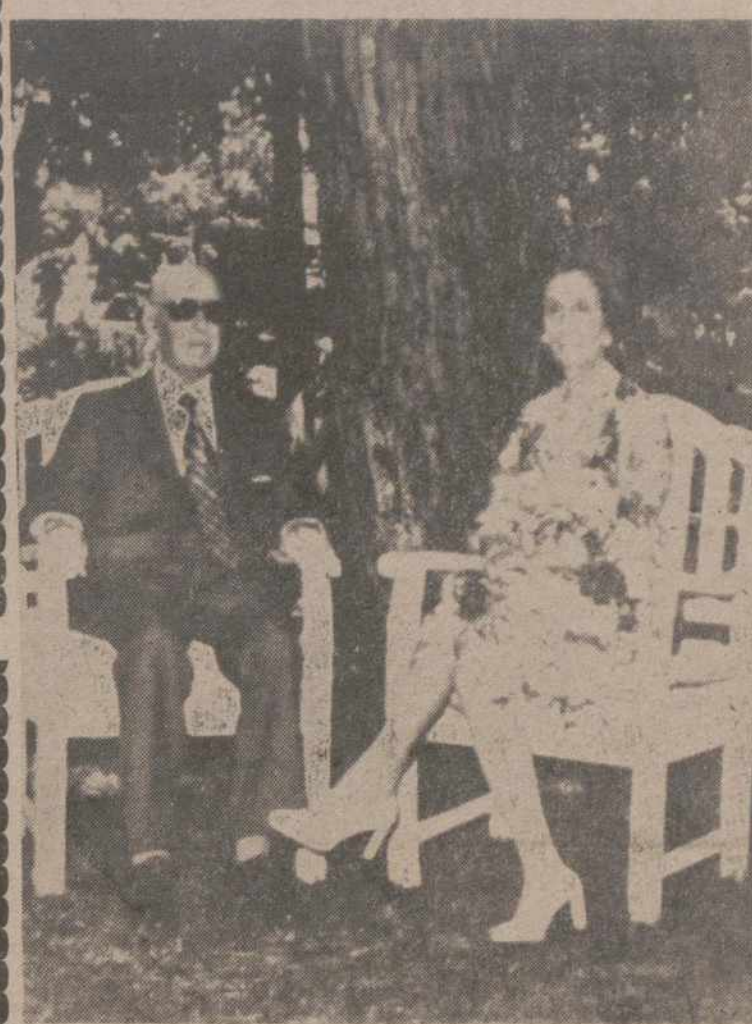
Aún dando máxima prioridad al tema de máxima preocupación nacional de la inflación, el presidente Ford adelantó las líneas generales de lo que serán sus dos años y medio en la Casa Blanca.

"Esta Administración se concentrará en un vigoroso esfuerzo para

avanzar en el proceso de conseguir paz en el mundo en general", dijo.

(Continúa en sexta página)

Franco, convaleciente



MADRID.—El Generalísimo Franco y su esposa descansan en los jardines del Palacio de El Pardo el día 9 de agosto

DESCONGELACION SALARIAL

Anuladas las limitaciones del Decreto de 30 de noviembre

Madrid, 13. — Un decreto aprobado en el último Consejo de Ministros, por el que se dejan sin efecto las medidas de congelación salarial que estableció el artículo 12 del decreto-ley 12-1973, del 30 de noviembre del pasado año, que será hecho público, mañana miércoles, 14 de agosto, por el "Boletín Oficial del Estado".

El decreto-ley 12-1973 del 30 de noviembre, establecido en su artículo 12, con carácter coyuntural y con vigencia máxima de un año, determinó los preceptos a que había que ajustarse la contratación colectiva de condiciones de trabajo en materia salarial, como limitaciones a lo dispuesto en la ley de negociación colectiva.

A propuesta del Ministerio de Trabajo, recogiendo las peticiones de la Organización Sindical y previa deliberación del Consejo de Ministros en su reunión del día 9 de agosto pasado, el citado decreto dispone:

ESPAÑA reconoce a GUINEA-BISSAU

Madrid, 13.—El Gobierno español ha reconocido oficialmente al Gobierno de Guinea Bissau, según ha podido saber la agencia Cifra de fuentes competentes del Ministerio de Asuntos Exteriores.

El reconocimiento oficial fue hecho hoy entre las delegaciones de ambos países en las Naciones Unidas.—Cifra.

Artículo primero. — A partir de la entrada en vigor de este decreto, se da por terminado el plazo de duración de los preceptos del artículo 12 del decreto-ley 12-1973, de 30 de noviembre, sobre medidas coyunturales de política económica, pasando a regirse la negociación colectiva de condiciones de trabajo, íntegramente por su legislación específica.

Artículo segundo. — Los convenios suscritos hasta la fecha de publicación de este decreto, mantienen su plena vigencia, tal como hubieran sido homologados. La obligación que a cargo de las empresas establece el número 5 del artículo 12 del citado decreto-ley, se mantendrá en tanto siga en vigor el convenio que, pactado, conforme al mismo, dio lugar a aquélla.

Artículo tercero. — Lo dispuesto en los artículos anteriores se entiende sin perjuicio de los límites establecidos para la repercusión en precios por el artículo segundo del citado Decreto Ley y sus disposiciones de desarrollo.

(Continúa en sexta página)

El Gobierno, decidido a acabar con los terroristas

Guerra contra los guerrilleros argentinos Fuerzas del Ejército y de la Policía dieron muerte a una veintena de extremistas

San Fernando del Valle de Catamarca (Argentina), 13. — No menos de veinte guerrilleros fueron muertos ayer en combate por fuerzas combinadas del Ejército, Gendarmería, policía de fronteras y policía, en las serranías cercanas a la localidad de "Piedra Blanca", situada a doce kilómetros al noreste de esta ciudad, según trascendió de esferas castrenses.

También se registraron bajas en las fuerzas conjuntas de seguridad

y un portavoz autorizado de la policía informó que el suboficial Carlos Barrionuevo, del Ejército, resultó muerto durante las acciones armadas, mientras que los suboficiales Tapia y Domínguez, de la policía, fueron heridos de gravedad y trasladados a un hospital de esta ciudad.

En una acción practicada por las fuerzas combinadas en la localidad de "Tres Puentes", cerca a "Piedra Blanca", fueron detenidos dos ex-

trémistas de apellidos Orellana y Sosa, se informó.

Asimismo, al manipular una caja de municiones, ésta hizo explosión y murió un suboficial del Ejército y varios soldados resultaron con heridas, según se indicó oficialmente.

Al ser trasladados, posteriormente, a un centro hospitalario de esta ciudad, dos policías heridos de poca consideración, voló la camioneta que los conducía, resultando con contusiones otros cinco agentes.

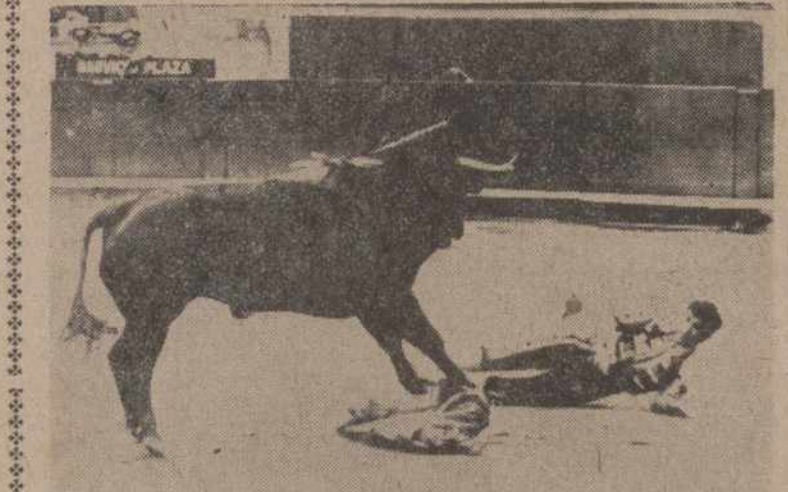
Fuentes policíacas revelaron detalles aquí de las acciones que tuvieron lugar esta tarde, señalando que se realizaron operaciones de gran magnitud.

Las acciones de las fuerzas conjuntas se efectuaron también en la localidad de "Antacopa", a tres kilómetros al suroeste de esta capital, donde un grupo extremista del Ejército Revolucionario del Pueblo (E.R.P.) fue cercado por las fuerzas de seguridad.

En la zona selvática de "Capilla del Rosario", cercano a "Piedra Blanca", alrededor de 50 extremistas en uniforme de combate, tras hacer frente a las fuerzas de seguridad con granadas y armas largas, se dieron a la fuga, dejando sobre el terreno tres muertos.

(Continúa en sexta página)

La muerte del torero JOSE FALCON



BARCELONA.—Un momento de la grave cogida, que causó su muerte, del matador de toros portugués José Falcon, por el toro «Cuchareto», en la Plaza Monumental de Barcelona.—Abajo: La capilla ardiente del torero instalada en la Plaza de Toros, en donde sufrió la mortal cogida.—(Telefoto EUROPA PRESS)

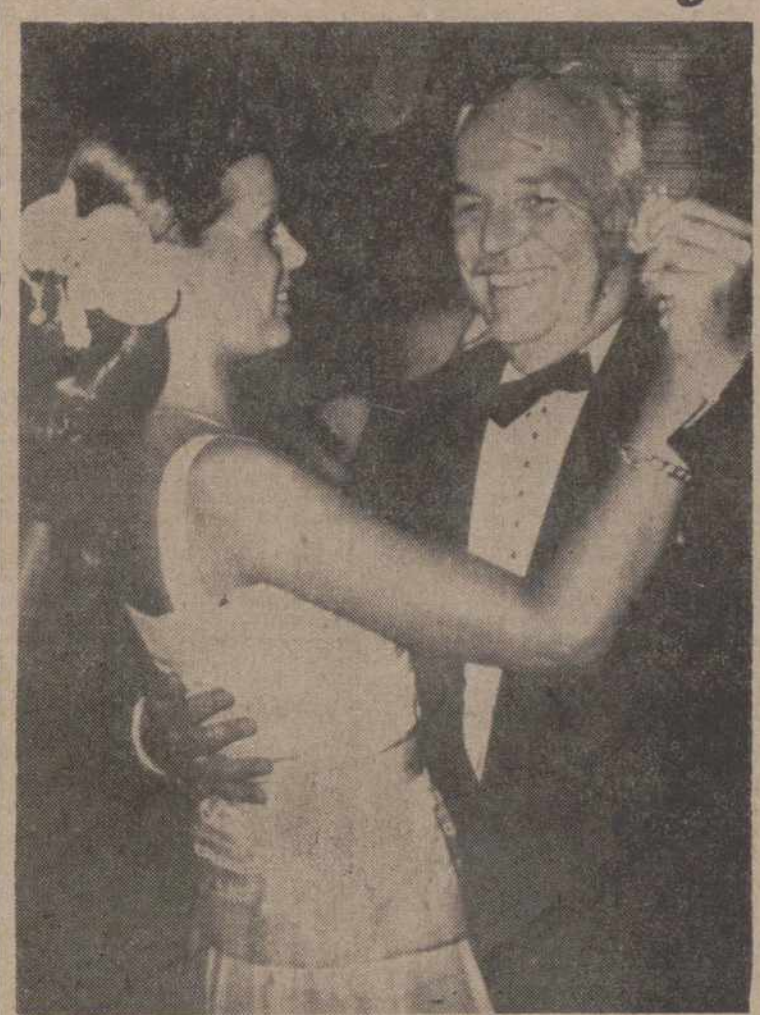
Prórroga de subvenciones a los centros no estatales de Enseñanza G. Básica

Madrid, 13. — Según noticias procedentes del Sindicato Nacional de Enseñanza, el Ministerio de Educación y Ciencia, ha comunicado las prórrogas de subvenciones para gratuidad a centros no estatales de educación general básica.

En general, se ha prorrogado automáticamente la mayor parte de los centros subvencionados en el curso 1973-74, salvo algunos de ellos que no han cumplido las condiciones señaladas.

Por su parte, el Sindicato Nacional de Enseñanza, está realizando unas gestiones para incrementar, para el curso 1974-75, el número de centros beneficiarios, con lo cual se extendería la gratuidad a un número más importante de alumnos, compensaría el incremento de los costes a las familias en el nivel obligatorio de educación general básica y facilitaría el planteamiento que se está llevando a cabo para una nueva ordenanza laboral, que permita dar un paso decisivo ante la difícil situación del profesorado.—Cifra.

Gala de la CRUZ ROJA



MONACO.—La Princesa Carolina de Mónaco, abriendo, con su padre, el Príncipe Rainier, el baile de la Gala de la Cruz Roja.—(Telefoto AP EUROPA PRESS)

Londres, 13. — Turquía ha concedido a Grecia un ultimátum de 24 horas para que acepte sus propuestas sobre el futuro de Chipre.

El ejército griego, desplegado a lo largo de la frontera con Tracia y los observados de Chipre, donde el Consejo Militar se ha reunido dos veces en 24 horas, dijeron que podría haber planes para enviar fuerzas a Chipre.

En Ginebra, la conferencia de paz sobre Chipre estuvo a punto de abortar al fracaso anoche, pero la situación aún sigue siendo tensa.

El secretario norteamericano de Estado, Henry Kissinger, intervino anoche para conseguir por teléfono otro precioso día de tiempo.

El jefe de Gobierno turco, Bulent Ecevit, expulsó al primer ministro turco con el Gobierno durante dos horas.

Manifestó a los informadores en Ankara que Grecia tenía 24 horas para aceptar las propuestas turcas de implantar un sistema federal en la isla, afectada por conflictos entre la minoría turca y la mayoría griega.

Se dijo que ocurriría si no había acuerdo dentro del tiempo fijado.

El ministro turco de Asuntos Exteriores, Turgut Gunes, dijo: «Si las delegaciones griego-chipriotas y griega encuentran la propuesta aceptable, veremos cómo zanjamos los detalles. Si no se acepta, la conferencia concluirá».

El ministro griego de Asuntos Exteriores, Georgios Mavros, habló dos veces por teléfono desde Ginebra con el jefe de Gobierno, Constantino Karamanlis.

Los observadores dicen que el Gobierno está decidido a demostrar a Turquía y a sus otros aliados de la O.T.A.N., que no permanecerá con los brazos cruzados, si Turquía mantiene una postura intransigente sobre Chipre.

Después que el Consejo Militar, bajo la presidencia del general Fedon Glikis, revisara la preparación militar del país, una importante fuerza salió de Atenas con dirección a la frontera turca.

Grecia desea reforzar su posición militar en las islas del Egeo, a lo largo de la costa de Anatolia, y, para decidir desembarcar tropas en Chi-

pre a fin de contrarrestar el potencial turco en esas zonas, añaden los observadores.—Efe.

FASE DECISIVA DE LA CONFERENCIA

Ginebra, 13. — Los ministros de Asuntos Exteriores de Inglaterra, Turquía y Grecia han iniciado hoy lo que podría calificarse de fase decisiva de los debates para llegar a un acuerdo sobre la nueva constitución de Chipre, bajo la amenaza turca de poner fin a la conferencia si Grecia no acepta sus demandas de partir la isla en zonas de autogobierno de las comunidades griegas y turcas.

«Voy a explicar nuevamente mi plan», ha declarado el ministro turco, Turgut Gunes, a su llegada al Palacio de las Naciones, tras subra-

(Continúa en sexta página)

Las ANGULAS contaminadas por el gas-oil

Oviedo, 13. — Parte de las angulas que se pescan en la localidad asturiana de San Juan de la Arena se encuentran contaminadas por el gas-oil y grasas que se desprenden de unas bases de desguace de buques que se encuentran instaladas en las inmediaciones, según han manifestado los propios pescadores tras haber dirigido un escrito de protesta por medio de la cofradía a las autoridades militares de Marina competentes.

La angula tiene gran importancia en esta zona, como lo demuestra el hecho de que durante el pasado año se pescaron 14.512 kilogramos, que supusieron más de once millones y medio de pesetas, según los precios pagados en la Lonja.—Cifra.

PALENCIA A DIA

"Promesas" deportivas

También en el mes de agosto hay oportunidad en Palencia para las charlas y conferencias.

De todas formas, es difícil que haya público en actos desarrollados en locales cerrados, durante el mes de agosto, que, con el de julio, son los más cálidos por acá.

Sin embargo en la Casa de Cultura se programó una conferencia para la tarde (no hablemos de la noche, aunque sean las ocho y media) del martes, día 13. El Secretario de Análisis, en colaboración con la Delegación Provincial de Cultura, montó este acto. Como el tema es cuestión de la Tercera Guerra Mundial, sus problemas y sus posibilidades de solución, ha prendido el interés. No es de extrañar que, aun siendo agosto (y agosto calido), la Casa de Cultura no haya de quejarse en escasa asistencia.

Pero esto ya lo verán nuestros lectores y amigos en las páginas de DIARIO-DIA, en el próximo número, y en las secciones de información normal y ordinaria.

-000-

Palencia va a estrenar pronto un nuevo edificio público.

Se trata de la Casa del Movimiento, ubicada en la calle de Onésimo Redondo, "abatique al medio" con la Casa de Cultura, cerca del Gobierno Civil.

En reunión plenaria del Consejo Provincial del Movimiento, así lo anunció el sujeto. Dijo -según se recogió en información que publicó nuestro periódico- que para el mes de septiembre podrá utilizarse dicho inmueble de nueva construcción.

Y, efectivamente, así parece que va a ser.

El inmueble está totalmente terminado, ya hace algunas semanas (diríamos incluso que meses), y cuenta con el mobiliario.

Todo es cuestión de esos últimos detalles que tanto tiempo cuesta llevar, pero que son necesarios.

Parece ser que ya incluso se están colocando muebles, y es de esperar que -como dijo el sujeto provincial del Movimiento- en septiembre esté todo a punto para poder utilizarlo.

En cuanto a inauguración oficial, ya tendremos oportunidad de enterarnos, cuando la fecha sea fijada.

Lo interesante, por el momento, es que Palencia cuenta ya con un nuevo edificio público, que, dicho sea de paso, ha sido construido y montado con mucho acierto y decoro, y que vendrá a cubrir una importante y larga laguna, como es la de la dotación de sede para servicios del Movimiento, algunos de ellos instalados hasta ahora en lugares sin buenas condiciones, como sucede, por ejemplo, con la Delegación Provincial de Sección Femenina, e incluso (en el mismo edificio) la propia Jefatura Provincial del Movimiento.

-000-

Palencia es ahora sede del deporte de "promesas".

Nuestros amigos y lectores saben que en nuestra bella ciudad se han centrado sesenta atletas juveniles españoles; esta concentración se lleva a cabo con vistas a los Campeonatos Mundiales "Junior 77"; los chicos pertenecen a diversas provincias españolas, y en ellos se comienza ya a perfilar la selección que ha de representar a España en esa confrontación atlética universal de juveniles.

Estos muchachos viven en el Hotel "Jorge Manrique", y tienen un tipo de entrenamiento toda la cordialidad geográfica de los alrededores de Palencia, pisada y "corrida" tantas veces por ese gran atleta palentino, español y universal que es Mariano Haro.

La otra concentración de "promesas" es de voleibol.

También muchachos de todas las provincias españolas, y también con vistas al "Junior 77".

En el Campo de la Juventud están estos chicos, ya que allí han buenas instalaciones para sus entrenamientos.

Esperemos que esta preparación, que comienza con tres años de anticipación, finalice con los más positivos resultados para el deporte juvenil español.

INTERESA FINCA

secano y regadío, de unas 30 hectáreas. Ofertas por escrito a esta Administración.

Cartas al Director

Jaurías de perros en el monte

Sr. Director DIARIO-DIA PALENCIA

Muy señor mío:

Por cierto de gran interés y para que se tomen las medidas oportunas por los organismos que correspondan, mucho agradecería a usted se dignara publicar esta carta:

Hoy día somos una ingente cantidad de ciudadanos que tanto en los días laborales como en días festivos nos desplazamos a nuestro Monte El Viejo, como vía de escape y tranquilidad en nuestro gran hacer diario. No soy yo solo el que ha visto infinidad de veces por todas las trozas del Monte unas verdaderas jaurías de perros que, en manadas de cinco o seis salen de las manchas más espesas cuando menos se piden, perros que, sin duda, han abandonado los ejércitos y hasta ya han nacido en el Monte.

Estos animales, a mi juicio, por conocer a las personas mejor que los mismos lobos, son de un gran peligro, pues se corre el riesgo de que uno de ellos, por las razones que sean, pueda rabiar, y entonces mordiendo al resto de la manada y, excuso

MAS VALE UNA IMAGEN Una ciudad más ordenada



Por sobradamente conocido, no es preciso que nos extendamos nosotros ahora y aquí hablando del desorden, que se ha ensañado de la mayoría de nuestras calles. La ciudad no es cómoda. Lo admitimos, como tributo al progreso y a la esperanza de días de más bienestar. Pero lo rechazamos si la incomodidad es sencillamente fruto del desorden.

Por ejemplo, en plena calle Mayor se realizan unas obras en la acera de los números impares. Entonces, para no tener dificultades con la llegada y salida de camiones en la obra, colocan unas vallas enfrentadas, quitando metros al espacio reservado a los aparcamientos y estrechando aún más la calzada para el tránsito rodado. Son molestias lógicas; lo único que deseamos es que no se prolonguen más allá del tiempo absolutamente preciso.

Pero resulta que por la tarde, cuando el trabajo en esas obras ha concluido, las vallas continúan situadas en idéntica posición. Incluso así han estado al atardecer del sábado, hasta que reanuda la jornada laboral del lunes. Y eso entra ya de lleno en lo que calificamos como desorden.

¿Soluciones? Muchas; desde procurar regular y programar el acceso de los camiones, hasta la de colocar unos discos reguladores del tiempo de aparcamiento de coches. Todo, menos que esas vallas permanezcan impunemente acaparando un espacio.

MELCHOR ANDRES G. CUENA
Reanuda la consulta el día 16

Instituto Nacional de Enseñanza Media "Jorge Manrique"
Exámenes de septiembre

Se completa el calendario publicado el día 12, con los exámenes correspondientes a quinto y sexto curso.

Quinto curso. Alumnas y alumnos "oficiales". Días 6 y 7 de septiembre (asignaturas pendientes de cuarto, los días 30 y 31 de agosto).

Alumnas y alumnos "libres": días 6 y 7 de septiembre.

Sexto curso. Alumnas y alumnos "oficiales". Días 3 y 4 de septiembre (asignaturas pendientes de quinto, los días 30 y 31 de agosto).

Alumnas y alumnos "libres": días 3 y 4 de septiembre (asignaturas pendientes de quinto, los días 30 y 31 de agosto).

Fecha 13 de agosto de 1974.—La Directora.

que es de todos, hasta que llega el dueño de un coche, que se enfada, las retira y aparca. Quisiéramos que alguien con responsabilidad nos dijera que cuanto ahora acontece es

Pronto se dará a conocer el nombre de la "Reina de las Fiestas" 1974

Preparativos para la Verbena de la Prensa

Muy pronto se dará a conocer el nombre de la "Reina" 1974, para las fiestas de San Antón, patrono de Palencia.

Representantes de la Comisión de Fomento (del Ayuntamiento de la capital) y de la Asociación de la Prensa, tras la visita a la "Reina", en el domicilio de su familia, como ya es tradicional, darán a conocer el nombre de la joven palentina que este año va a representar a la mujer de nuestra tierra en las fiestas mayores de la capital; asimismo se darán a conocer los nombres de las "damas" que integrarán su "Corte".

Como es sabido, la proclamación de la "Reina de las Fiestas" 1974, y su "Corte de Honor", tendrá lugar en la Verbena de la Prensa.

En la noche del día 31, último sábado del mes de agosto, se celebrará esta fiesta nocturna que cuenta con tantas simpatías en nuestra ciudad, y que constituye el pórtico popular, en olor de multitudes y en línea de magnífica organización, para las fiestas mayores de la capital de la provincia.

El capítulo central y fundamental de esta verbena es -indudablemente- la proclamación de la "Reina"; ya lo hemos recogido más arriba. No obstante, otros alicientes serán extremos para incorporar cordialidad y garra a esta fiesta social; la parte musical estará a cargo de diversos famosos conjuntos. Una atracción especial dará asimismo contenido a esta parte musical-vocal de la verbena: no faltará otras acostumbradas atracciones, y de ello ya iremos dando cuenta en nuestras columnas.

Ya han llegado a la Asociación de la Prensa peticiones de informes y detalles, sobre horario, precios, etc.; oportunamente iremos informando a través de las columnas de DIARIO-DIA.

Quatro Cantones

Por el románico palentino

Suele acontecer que nos aferramos a determinados valores y les convertimos -a fuerza de tanto utilizarlos- en realidades empujadas y demasiado familiares, dejando en la cuneta otros motivos de admiración, de consideración y de respeto.

Nos estamos refiriendo al campo del arte y del turismo.

Por ejemplo, en Palencia, si nos referimos al "Camino de Santiago", surgen inmediatamente los nombres de Frómista, Villalraza o Carrion de los Condes, cuando en el "Camino jacobino" a su paso por nuestra provincia hay localidades que son jales de gran riqueza y evocación, desde los lleros, en el linde mismo con Burgos, hasta San Nicolás del Real Camino, Moratinos o Terradillos de los Templarios, junto a las tierras leonesas.

Tal sucede, asimismo, con la ruta del románico.

Si nos referimos a la ruta palentina del románico, se agolpan en seguida nombres como San Martín de Frómista, San Pedro de Moarbes, Santa Cecilia de Aguilar, San Andrés de Aroyo y pocos más. Sin embargo, la provincia de Palencia puede ofrecer una ruta románica para cuya visita sean necesarios más de un par de días.

Por qué, por ejemplo, en estos lugares suelen estar ausentes Barrio de San Pedro o Barrio de Santa María, e incluso hasta cerca de una veintena, o más, de localidades del norte de la provincia.

Valdría la pena prodigar estas "crutas" (lo ponemos en plural, para ser más expresivos), incluyendo pueblitos menos conocidos, pero que en su caserío tienen extraordinarias bellezas arqueológicas, en lo que al románico se refiere.

El pasado domingo profesores y alumnos del Curso de Lengua española para alemanes han incluido algunas de estas pequeñas localidades, en su viaje para conocer el románico palentino. Y ello es un estupendo ejemplo a seguir.

Será cosa de ir pensando en ello, y al programar viajes para conocer el románico, no dejar en la cuneta templos bellos, tanto más ricos y sorprendentes cuanto más escondidos se hallan, en medio de caseríos silenciosos, sencillos y felices.

Librería - Papelería REYES CATOLICOS

MERCERÍA — PERFUMERÍA
DROGUERÍA — JUGUETERÍA
C/. Pastores, 1. Teléfono. 154
DUEÑAS (Palencia)

Recuerdos viejos

Bronca nocturna en una casa alegre

Un jurado para examinar a los músicos "Día de la Provincia" en Cervera

Hace 75 años

13 DE AGOSTO DE 1899

Llegaban noticias, luctuosas de la provincia. Exactamente, de Torquemada y de Meneses de Campos. Con relación a la primera, informaciones más amplias. Por la tarde se había desatado de pronto una aparatosa tormenta, con numerosos relámpagos. En las eras se encontraba Roman Rodríguez, que había sido cocho de la diligencia de Torquemada-Palencia; al ver el cariz del nublo, recogió la trilla como pudo y echó a correr hacia el pueblo, acompañado de un hijo de trece años. De pronto fue fulminado por un rayo, que le entró por el hombro derecho. Cuando fue recogido se encontraba muerto, con las extremidades calcinadas; el rayo le rasgó la camisa y le arrancó los pantalones de la rodilla para abajo. El niño quedó conmocionado, pero sin lesiones.

En Meneses el nublo mató en el campo a una mujer, llamada Antonia Alonso, alcanzada asimismo por una chispa.

Se anuncia, y causa impresión, que en la plaza de Valladolid van a actuar en una novillada las señoras toreras. El Ayuntamiento de Palencia acordó prohibir la instalación de puestos de melones en la calle de Burgos y en la calle Mayor, señalando como lugar obligatorio los alrededores de la Plaza de Abastos.

Aquella noche hubo una sonora bronca, que fue luego la economía de toda la ciudad. Ocurrió en una casa alegre de la calle Mancorador, a donde había llegado recientemente una señorita madrileña de buen ver. Una noche se presentó en el palomar un sujeto, novillero de profesión, apodado "el Bonifaz". Dijo ser novio de la madrileña, a la que venía a buscar para llevarla a Tafalla donde el diestro iba a torrear. Se opuso a la salida la dueña de la casa alegando razones económicas y entonces el torero tiró de revólver y amenazó con practicar el tiro de pichón sobre las palomitas asustadas, si no le acompañaba su novia. Hubo el alboroto que es de su poner y rápidamente llegaron varios guardias, que desarmaron al torero.

Foto LUIS

IMPORTANTE EMPRESA DEDICADA A LA FABRICACION DE TURRON

Necesita

REPRESENTANTE

a comisión para la zona de PALENCIA

Interesados escriban con referencias al núm. 990 de Publicidad ANTON. Apartado 700. ELCHE.

SUCESOS EN LOS PUEBLOS Joven herido gravemente al volcar un automóvil

SAN SALVADOR DE CANTANUEVA. — Desde la Abadía de Lebuza se dirige a San Salvador al volante de un Seat 1430, S-66.402.

Miguel Angel Hidalgo Tejerina, de 21 años, soltero, natural de Mataporquera; al accionar el freno en una curva, el coche derrapó, se salió de la calzada, colisionó con un puentecillo de madera, dio una vuelta de campana. En el turismo viajaba un hermano del conductor, llamado Jesus, de 18 años de edad, que resultó con lesiones graves, y fue hospitalizado en Mataporquera. El conductor y otros dos jóvenes sufrieron lesiones leves, y el consiguiente susto, dado el espectacular del accidente.

SANTA CECILIA. — De unas eras le llevaron 55 sacos de yerbas, valorados en 50.000 pesetas a Francisco Martín Merino, agricultor, de 32 años de edad; tenía los sacos en una pila de 120 y para cometer el robo, los ladrones se valieron de un camión, a juzgar por las huellas de neumáticos dejadas en las eras.

QUINTANA DEL PUENTE. — A orillas del Arlanzán en un lugar conocido por la Alameda, montaron su tienda de campaña tres muchachas, de turismo por España; al lado de la tienda dejaron una furgoneta, en cuyo interior llevaban sus efectos personales y documentación. Personas desconocidas las robaron pasaportes y dinero. Puestas al habla con la embajada británica, se les facilitaron medios económicos para que pudieran continuar viaje hasta Madrid, donde serían atendidos para regresar a su tierra.

Hace 50 años

13 DE AGOSTO DE 1924

Se reunió el Ayuntamiento y aprobó el programa de festejos para la feria de San Antón. Desdoblado, no habría toros. Lo más destacado, un partido de fútbol entre el Castilla de Burgos y el Sporting La Salle de Palencia. Y un garden party en la Huerta de Guadiana a beneficio de "La gota de leche".

Los municipales estaban muy "equilibrados" con el comercio por la falta de colaboración económica para montar la feria y entonces un concejal,

argumentando esa nula ayuda, pidió que la Banda de Música no diera conciertos en la Plaza Mayor, sino en los Jardines.

Pero hubo más acuerdos en aquella reunión. Preocupaba la situación higiénica de no pocas casas humildes de la ciudad, y se acordó arrendar o vender las fincas habitadas por el Ayuntamiento, estimándose que se obtendrían arriba de doscientas mil pesetas con las que podría iniciarse la construcción de casas baratas para obreros.

Lo más "salroso" fue la designación del jurado, que había de intervenir en la calificación de los aspirantes a entrar en la Banda de Música, cuya reorganización había iniciado con tanto entusiasmo el maestro Guzmán Ricis. Se discutio mucho sobre quiénes habrían de ser los jurados. Cansados ya de la terquedad de un concejal, médico de profesión, al que nadie tenía por melomano, el alcalde le dijo:

—«Es que el señor XX pretende que el jurado se forme por las personas que él quiere?»

—«Si, lo deseo terminantemente», replicó— porque los señores que yo propongo son los mejores músicos que yo conozco en Palencia, y porque tocan en todos los sitios».

Lo más curioso se salió con la suya, concejal se salió con la suya.



TEATRO PRINCIPAL

HOY: 5-8 y 10-45

Charlton Heston

en

«EL ULTIMO

HOMBRE VIVO»

Una extraordinaria película

CINE REY D. SANCHO

5-8 y 10-45

ULTIMO DIA DE LA MAGNIFICA PELICULA:

«EL RESENTIDO»

Charles Bronson
Una película de acción repitente!

(TOLERADA)

CINE AVENIDA

Continúa desde las 5
ULTIMO DIA DEL COLOSAL
PROGRAMA DOBLE:

«LA MUJER ESCARLATA»

«FORAJIDOS DE RIO BRAVO»

(Mayores de 18 años)

CINE ORTEGA

5-8 y 10-45. Mayores 14 años
y menores con tutores

Christopher Lee en:

«PANICO EN EL TRANSIBERIANO»

Nada, ni nadie, podía detener aquel tren que marchaba hacia la muerte

CINE PROYECCIONES

Desde las 4. Mayores 18 años

«ESTA NOCHE

ME LANZO»

y

«CHACO»

CALIFICACION MORAL:

«El resentido» (S. C.), «Forajidos de Río Bravo» (3R), «La mujer escarlata» (3), «Don Quijote del Oeste» (2), «Los anislogatos» (1), «Fánico en el transiberiano» (S. C.), «Esta noche me lanzo» (S. C.) y

Hace 25 años

13 DE AGOSTO DE 1949

Se anuncia la celebración del «Día de la Provincia» en Cervera de la sierra. Serán eras de las fiestas programadas la señorita Teresa Gallo, de Cervera y formarán su corte de honor, Concha Millán, de Alar del Rey; Leonor González, de San Salvador de Cantanueva; Trini Castriño, de Guardo; Camarero, Lezcano, de Cervera; Elena Maestro, de Baruelo, y Lourdes Gallo, de Cervera.

De madrugada, con dirección a Cijón, pasó por la Estación el llamado tren romántico, en el que viajaban 70 personas ataviadas con trajes de la época de la fundación del ferrocarril.

Todo era bueno para la propaganda; así, se divulgó ampliamente que el "Lili" había tenido un accidente de coche a la entrada de Jugu, había chocado contra una valla y todos, incluida la res, resultaron ileso.

Libros para contabilidad

Copiadores de cartas

I. Gráficas DIARIO-DIA
MATOR, 99

Dietario

MIÉRCOLES, 14 AGOSTO 1974
SANTORAL. — Santos: Eusebio, presbítero; Marcelo, Calixto, obispo; Uracilo, Demetrio, mártires; Atanasia, viuda.

(Misa: De Perla).

Sale el sol a las 7:24 horas y se pone a las 21:14 horas. Sale la luna a las 3:19 horas, y se pone a las 18:32 h. Luna nueva el 17.

REFRAN: No esperes frutos de estío, dejando el agua en el río.

EL TIEMPO EN PALENCIA

Barómetro: A las 13 horas de ayer, 700,9; a las 16 horas de hoy, 700,4. — Temperatura: Máxima de ayer, 32,6; mínima de hoy, 17,0. — Dirección del viento: A las 18 horas de ayer, WSW, a las seis horas de hoy, calma. — Humedad relativa media, 44 por 100.

EFEMERIDES. — 1227: Primera piedra de la catedral de Toledo. — 1850: Primer concierto popular de los coros de Olavé. — 1870: Batalla de Borja. — 1904: Batalla naval de Pu-San.

LA SEÑORA

Doña Maximina del Amo Alcalde

FALLECIO EN PALENCIA EL DIA 12 DE AGOSTO DE 1974

A los 82 años de edad

Después de recibir los Santos Sacramentos

D. E. P.

Sus apenados hijos Danilo, Licinio, Josefin, Abilio, Angelita y Pedro; hijos políticos María Cruz, Consuelo, Luis y Maruja; hermana Lucinia del Amo; nietos, sobrinos y demás familia,

Suplican una oración por el descanso de su alma.

Condución del cadáver: Tuvo lugar ayer día 13, desde Palencia a Villaverde de la Peña, donde se efectuó el funeral a las 6:30 de la tarde.

Casa mortuoria: Paseo del Otero, 4. 2.º.

Pompas Fúnebres Ntra. Sra. de la Calle



La Vida en la Provincia

Solemnidades inaugurales del convento carmelitano en Carrión de los Condes

Presidirán el primado, el arzobispo de Zaragoza y el obispo de Palencia

Se da el nombre del obispo Souto Vizoso a una calle carrionesa

En Carrión de los Condes se preparan solemnes cultos, en honor de la Santísima Trinidad, titular del convento de madres Carmelitas descalzas, con ocasión de la inauguración y bendición del nuevo monasterio.

Estos cultos tendrán lugar durante los días 15, 16, 17 y 18 del actual mes de agosto. Los cultos tendrán el carácter especial del traslado de los restos mortales de la sierva de Dios Francisca Javiere del Valle, desde su actual sepultura en el cementerio de la localidad, a su nueva tumba en la iglesia del referido convento de madres Carmelitas descalzas.

Comenzarán los cultos, el día 15, jueves, festividad de la Asunción de la Virgen María; a las diez de la mañana será la bendición de la nueva iglesia y convento, oficiándose a continuación la misa conventual de acción de gracias.

El día 16, a las siete de la tarde, concelebración eucarística, presidiendo el obispo de Palencia, monseñor Granados García, que pronunciará la homilía; a continuación se rezará el Trisagio en honor de la Santísima Trinidad.

Los cultos del sábado, día 17, comenzarán también a las siete de la tarde, con la concelebración eucarística que presidirá el arzobispo de Zaragoza, ilustre carriónense doctor don Pedro Cantero Cuadrado, que asimismo pronunciará la homilía.

Finalmente, el domingo, día 18, también a las siete de la tarde, será concelebrada la misa, presidiendo el cardenal primado monseñor Marcelo González, arzobispo de Toledo, que pronunciará la homilía. Este mismo día, al final, oficiará el Te Deum el provincial de los padres Carmelitas descalzas, de Castilla, padre Román Llamas.

El traslado de los restos de Francisca Javiere del Valle, desde el cementerio de Carrión de los Condes a su nueva tumba en el templo del convento carmelita tendrá lugar el día 16, viernes, antes de comenzar los cultos, verpestos anunciados para esa fecha.

A Adolfo Muñoz Alonso, a título de amistad

Por Pablo Cepeda Calzada

Muchos artículos y comentarios, algunos de gran calidad, ha suscitado el fallecimiento de Adolfo Muñoz Alonso.

No se trata, con las presentes líneas, de hacer ninguna glosa de cualequiera de las muy ricas y diversas facetas de su desbordante personalidad. Sus dotes de pensador, escritor, orador, teólogo, ideólogo político, universitario, promotor de empresas culturales, publicista, profesor, arrojan un abanico tan sorprendente de resortes espirituales y una figura de tan refinados perfiles que, ni remotamente, cabe apresarlo en breves palabras. La palabra que era la palabra para Muñoz Alonso? El correr la aventura que esta pregunta sugiere nos conduciría a una cantera de jugosas meditaciones, que podían enmarcarse en un ensayo de interpretación sobre este tema. Se ha dicho por Cándido, en «Pueblos», que su personalidad humana era fundamentalmente irónica y que tenía un instinto de sofista, en el noble sentido en que los sofistas buscaban una salida a la paradoja, a la lógica. Enrique Aguinaga, en «Arriaba», confiesa que por el juego dialéctico de que era capaz de utilizar, en cualquier momento podía convenecer a los que le escuchaban de lo que quisiese, y añade que nunca trató de convencer de aquello que él no estuviera convencido, incluso contra él mismo.

Diputación Provincial de Palencia

SECRETARIA GENERAL

ANUNCIO DE CONCURSO

En el «Boletín Oficial de la Provincia de esta fecha», se publica anuncio para contratar el suministro de 175 toneladas métricas de carbón de astacita, clasificada granella, con destino a la calefacción del Palacio Provincial de la próxima temporada invernal. El correspondiente pliego de condiciones se halla de manifiesto en la Secretaría de la Diputación en los días y horas hábiles, y las principales son las siguientes: Tipo máximo, 399.000 pesetas. Plazo para proposiciones, hasta el 5 de septiembre. Fianza provisional, 8.000 pesetas. Definitiva del 4 por ciento del precio de adjudicación.

Dedicación de una calle al obispo D. José Souto Vizoso

La ciudad de Carrión de los Condes ha dedicado una calle al que fue obispo de Palencia, don José Souto Vizoso, fallecido en el capital el pasado año, a primeros del mes de agosto.

Como es sabido, monseñor Souto Vizoso estableció el Seminario Menor en el monasterio carriónense de San Zoilo; en dicho centro religioso-docente figura un busto de monseñor

Curro Girón no mejora de su herida

Almuñécar (Granada), 13.—Sexta corrida de feria: Toros de Beca Belmonte, comodis de cornadura y de fácil juego. Eudora entrada.

Palomo Linares, lanceó apretadamente a sus dos enemigos. En el que abrió plaza, tras unos pases de tanteo, dio dos tandas de derechazos y adornos. Una metacosa y estocada. Dos orejas. En el cuarto comenzó de rodillas, por alto y derechazos. Tandas de naturales y adornos. Estocada sin puntilla. Dos orejas y rabo.

Francisco Rivera «Paquirri», toreó bien a la verónica en lumbos. Con la franja en su primer pase. Dos rodillas, dos tandas de derechazos y una de naturales buenos. Dos pinchazos y estocada. Dos orejas. En el quinto, tras unos pases de tanteo, faena sobre ambas manos valiente. Se adornó con pases de espada acabando de una estocada. Dos orejas.

Antonio José Garán en el tercero, lanceó apretadamente. Con la metacosa pases por bajo, derechazos y naturales rematados con el de pecho. Dos pinchazos y media estocada. Una de naturales y media estocada. Una oreja. En el último, bien con el caudete. Con la metacosa estuvo muy toreo sobre ambas manos. Giradilla y pases de espada para un pinchazo y media estocada. Dos orejas y rabo.—Cifra.

Palomo Linares, «Paquirri» y Galán, premiados en Almuñécar

Curro Girón no mejora de su herida

Almuñécar (Granada), 13.—Sexta corrida de feria: Toros de Beca Belmonte, comodis de cornadura y de fácil juego. Eudora entrada.

Palomo Linares, lanceó apretadamente a sus dos enemigos. En el que abrió plaza, tras unos pases de tanteo, dio dos tandas de derechazos y adornos. Una metacosa y estocada. Dos orejas. En el cuarto comenzó de rodillas, por alto y derechazos. Tandas de naturales y adornos. Estocada sin puntilla. Dos orejas y rabo.

Francisco Rivera «Paquirri», toreó bien a la verónica en lumbos. Con la franja en su primer pase. Dos rodillas, dos tandas de derechazos y una de naturales buenos. Dos pinchazos y estocada. Dos orejas. En el quinto, tras unos pases de tanteo, faena sobre ambas manos valiente. Se adornó con pases de espada acabando de una estocada. Dos orejas.

Antonio José Garán en el tercero, lanceó apretadamente. Con la metacosa pases por bajo, derechazos y naturales rematados con el de pecho. Dos pinchazos y media estocada. Una de naturales y media estocada. Una oreja. En el último, bien con el caudete. Con la metacosa estuvo muy toreo sobre ambas manos. Giradilla y pases de espada para un pinchazo y media estocada. Dos orejas y rabo.—Cifra.

Curro Girón no mejora de su herida

Almuñécar (Granada), 13.—Sexta corrida de feria: Toros de Beca Belmonte, comodis de cornadura y de fácil juego. Eudora entrada.

Palomo Linares, lanceó apretadamente a sus dos enemigos. En el que abrió plaza, tras unos pases de tanteo, dio dos tandas de derechazos y adornos. Una metacosa y estocada. Dos orejas. En el cuarto comenzó de rodillas, por alto y derechazos. Tandas de naturales y adornos. Estocada sin puntilla. Dos orejas y rabo.

Francisco Rivera «Paquirri», toreó bien a la verónica en lumbos. Con la franja en su primer pase. Dos rodillas, dos tandas de derechazos y una de naturales buenos. Dos pinchazos y estocada. Dos orejas. En el quinto, tras unos pases de tanteo, faena sobre ambas manos valiente. Se adornó con pases de espada acabando de una estocada. Dos orejas.

Antonio José Garán en el tercero, lanceó apretadamente. Con la metacosa pases por bajo, derechazos y naturales rematados con el de pecho. Dos pinchazos y media estocada. Una de naturales y media estocada. Una oreja. En el último, bien con el caudete. Con la metacosa estuvo muy toreo sobre ambas manos. Giradilla y pases de espada para un pinchazo y media estocada. Dos orejas y rabo.—Cifra.

Curro Girón no mejora de su herida

Almuñécar (Granada), 13.—Sexta corrida de feria: Toros de Beca Belmonte, comodis de cornadura y de fácil juego. Eudora entrada.

Palomo Linares, lanceó apretadamente a sus dos enemigos. En el que abrió plaza, tras unos pases de tanteo, dio dos tandas de derechazos y adornos. Una metacosa y estocada. Dos orejas. En el cuarto comenzó de rodillas, por alto y derechazos. Tandas de naturales y adornos. Estocada sin puntilla. Dos orejas y rabo.

Francisco Rivera «Paquirri», toreó bien a la verónica en lumbos. Con la franja en su primer pase. Dos rodillas, dos tandas de derechazos y una de naturales buenos. Dos pinchazos y estocada. Dos orejas. En el quinto, tras unos pases de tanteo, faena sobre ambas manos valiente. Se adornó con pases de espada acabando de una estocada. Dos orejas.

Antonio José Garán en el tercero, lanceó apretadamente. Con la metacosa pases por bajo, derechazos y naturales rematados con el de pecho. Dos pinchazos y media estocada. Una de naturales y media estocada. Una oreja. En el último, bien con el caudete. Con la metacosa estuvo muy toreo sobre ambas manos. Giradilla y pases de espada para un pinchazo y media estocada. Dos orejas y rabo.—Cifra.

Curro Girón no mejora de su herida

Almuñécar (Granada), 13.—Sexta corrida de feria: Toros de Beca Belmonte, comodis de cornadura y de fácil juego. Eudora entrada.

Palomo Linares, lanceó apretadamente a sus dos enemigos. En el que abrió plaza, tras unos pases de tanteo, dio dos tandas de derechazos y adornos. Una metacosa y estocada. Dos orejas. En el cuarto comenzó de rodillas, por alto y derechazos. Tandas de naturales y adornos. Estocada sin puntilla. Dos orejas y rabo.

Francisco Rivera «Paquirri», toreó bien a la verónica en lumbos. Con la franja en su primer pase. Dos rodillas, dos tandas de derechazos y una de naturales buenos. Dos pinchazos y estocada. Dos orejas. En el quinto, tras unos pases de tanteo, faena sobre ambas manos valiente. Se adornó con pases de espada acabando de una estocada. Dos orejas.

Antonio José Garán en el tercero, lanceó apretadamente. Con la metacosa pases por bajo, derechazos y naturales rematados con el de pecho. Dos pinchazos y media estocada. Una de naturales y media estocada. Una oreja. En el último, bien con el caudete. Con la metacosa estuvo muy toreo sobre ambas manos. Giradilla y pases de espada para un pinchazo y media estocada. Dos orejas y rabo.—Cifra.

Curro Girón no mejora de su herida

Almuñécar (Granada), 13.—Sexta corrida de feria: Toros de Beca Belmonte, comodis de cornadura y de fácil juego. Eudora entrada.

Palomo Linares, lanceó apretadamente a sus dos enemigos. En el que abrió plaza, tras unos pases de tanteo, dio dos tandas de derechazos y adornos. Una metacosa y estocada. Dos orejas. En el cuarto comenzó de rodillas, por alto y derechazos. Tandas de naturales y adornos. Estocada sin puntilla. Dos orejas y rabo.

Francisco Rivera «Paquirri», toreó bien a la verónica en lumbos. Con la franja en su primer pase. Dos rodillas, dos tandas de derechazos y una de naturales buenos. Dos pinchazos y estocada. Dos orejas. En el quinto, tras unos pases de tanteo, faena sobre ambas manos valiente. Se adornó con pases de espada acabando de una estocada. Dos orejas.

Antonio José Garán en el tercero, lanceó apretadamente. Con la metacosa pases por bajo, derechazos y naturales rematados con el de pecho. Dos pinchazos y media estocada. Una de naturales y media estocada. Una oreja. En el último, bien con el caudete. Con la metacosa estuvo muy toreo sobre ambas manos. Giradilla y pases de espada para un pinchazo y media estocada. Dos orejas y rabo.—Cifra.

Curro Girón no mejora de su herida

Almuñécar (Granada), 13.—Sexta corrida de feria: Toros de Beca Belmonte, comodis de cornadura y de fácil juego. Eudora entrada.

Palomo Linares, lanceó apretadamente a sus dos enemigos. En el que abrió plaza, tras unos pases de tanteo, dio dos tandas de derechazos y adornos. Una metacosa y estocada. Dos orejas. En el cuarto comenzó de rodillas, por alto y derechazos. Tandas de naturales y adornos. Estocada sin puntilla. Dos orejas y rabo.

Francisco Rivera «Paquirri», toreó bien a la verónica en lumbos. Con la franja en su primer pase. Dos rodillas, dos tandas de derechazos y una de naturales buenos. Dos pinchazos y estocada. Dos orejas. En el quinto, tras unos pases de tanteo, faena sobre ambas manos valiente. Se adornó con pases de espada acabando de una estocada. Dos orejas.

Antonio José Garán en el tercero, lanceó apretadamente. Con la metacosa pases por bajo, derechazos y naturales rematados con el de pecho. Dos pinchazos y media estocada. Una de naturales y media estocada. Una oreja. En el último, bien con el caudete. Con la metacosa estuvo muy toreo sobre ambas manos. Giradilla y pases de espada para un pinchazo y media estocada. Dos orejas y rabo.—Cifra.

Curro Girón no mejora de su herida

Almuñécar (Granada), 13.—Sexta corrida de feria: Toros de Beca Belmonte, comodis de cornadura y de fácil juego. Eudora entrada.

Palomo Linares, lanceó apretadamente a sus dos enemigos. En el que abrió plaza, tras unos pases de tanteo, dio dos tandas de derechazos y adornos. Una metacosa y estocada. Dos orejas. En el cuarto comenzó de rodillas, por alto y derechazos. Tandas de naturales y adornos. Estocada sin puntilla. Dos orejas y rabo.

Francisco Rivera «Paquirri», toreó bien a la verónica en lumbos. Con la franja en su primer pase. Dos rodillas, dos tandas de derechazos y una de naturales buenos. Dos pinchazos y estocada. Dos orejas. En el quinto, tras unos pases de tanteo, faena sobre ambas manos valiente. Se adornó con pases de espada acabando de una estocada. Dos orejas.

Antonio José Garán en el tercero, lanceó apretadamente. Con la metacosa pases por bajo, derechazos y naturales rematados con el de pecho. Dos pinchazos y media estocada. Una de naturales y media estocada. Una oreja. En el último, bien con el caudete. Con la metacosa estuvo muy toreo sobre ambas manos. Giradilla y pases de espada para un pinchazo y media estocada. Dos orejas y rabo.—Cifra.

Curro Girón no mejora de su herida

Almuñécar (Granada), 13.—Sexta corrida de feria: Toros de Beca Belmonte, comodis de cornadura y de fácil juego. Eudora entrada.

Palomo Linares, lanceó apretadamente a sus dos enemigos. En el que abrió plaza, tras unos pases de tanteo, dio dos tandas de derechazos y adornos. Una metacosa y estocada. Dos orejas. En el cuarto comenzó de rodillas, por alto y derechazos. Tandas de naturales y adornos. Estocada sin puntilla. Dos orejas y rabo.

Francisco Rivera «Paquirri», toreó bien a la verónica en lumbos. Con la franja en su primer pase. Dos rodillas, dos tandas de derechazos y una de naturales buenos. Dos pinchazos y estocada. Dos orejas. En el quinto, tras unos pases de tanteo, faena sobre ambas manos valiente. Se adornó con pases de espada acabando de una estocada. Dos orejas.

Antonio José Garán en el tercero, lanceó apretadamente. Con la metacosa pases por bajo, derechazos y naturales rematados con el de pecho. Dos pinchazos y media estocada. Una de naturales y media estocada. Una oreja. En el último, bien con el caudete. Con la metacosa estuvo muy toreo sobre ambas manos. Giradilla y pases de espada para un pinchazo y media estocada. Dos orejas y rabo.—Cifra.

Curro Girón no mejora de su herida

Almuñécar (Granada), 13.—Sexta corrida de feria: Toros de Beca Belmonte, comodis de cornadura y de fácil juego. Eudora entrada.

Palomo Linares, lanceó apretadamente a sus dos enemigos. En el que abrió plaza, tras unos pases de tanteo, dio dos tandas de derechazos y adornos. Una metacosa y estocada. Dos orejas. En el cuarto comenzó de rodillas, por alto y derechazos. Tandas de naturales y adornos. Estocada sin puntilla. Dos orejas y rabo.

Francisco Rivera «Paquirri», toreó bien a la verónica en lumbos. Con la franja en su primer pase. Dos rodillas, dos tandas de derechazos y una de naturales buenos. Dos pinchazos y estocada. Dos orejas. En el quinto, tras unos pases de tanteo, faena sobre ambas manos valiente. Se adornó con pases de espada acabando de una estocada. Dos orejas.

Antonio José Garán en el tercero, lanceó apretadamente. Con la metacosa pases por bajo, derechazos y naturales rematados con el de pecho. Dos pinchazos y media estocada. Una de naturales y media estocada. Una oreja. En el último, bien con el caudete. Con la metacosa estuvo muy toreo sobre ambas manos. Giradilla y pases de espada para un pinchazo y media estocada. Dos orejas y rabo.—Cifra.

Curro Girón no mejora de su herida

Almuñécar (Granada), 13.—Sexta corrida de feria: Toros de Beca Belmonte, comodis de cornadura y de fácil juego. Eudora entrada.

Palomo Linares, lanceó apretadamente a sus dos enemigos. En el que abrió plaza, tras unos pases de tanteo, dio dos tandas de derechazos y adornos. Una metacosa y estocada. Dos orejas. En el cuarto comenzó de rodillas, por alto y derechazos. Tandas de naturales y adornos. Estocada sin puntilla. Dos orejas y rabo.

Francisco Rivera «Paquirri», toreó bien a la verónica en lumbos. Con la franja en su primer pase. Dos rodillas, dos tandas de derechazos y una de naturales buenos. Dos pinchazos y estocada. Dos orejas. En el quinto, tras unos pases de tanteo, faena sobre ambas manos valiente. Se adornó con pases de espada acabando de una estocada. Dos orejas.

Antonio José Garán en el tercero, lanceó apretadamente. Con la metacosa pases por bajo, derechazos y naturales rematados con el de pecho. Dos pinchazos y media estocada. Una de naturales y media estocada. Una oreja. En el último, bien con el caudete. Con la metacosa estuvo muy toreo sobre ambas manos. Giradilla y pases de espada para un pinchazo y media estocada. Dos orejas y rabo.—Cifra.



CAJA DE AHORROS Y PRESTAMOS DE PALENCIA

Fundada por Federación Católica Agraria en 1913
Miembro de Confederación Española de Cajas de Ahorros

Informa a todos sus impositores, que en el día de ayer, quedaron entregados los tres primeros premios del sorteo

VACACIONES 1974

y que correspondieron a

Don Ildefonso Vega Ramiro
Don Francisco García de Alba
Don Felicísimo Tejerina Urbón

¡Familia que ahorra... Familia feliz!

NO-DO DE SUCEOS

Aprehendidos 64 kilos de drogas en la frontera de Irún

Un campesino mejicano fusiló a su hijo porque había perdido un borrego

Perece ahogado por intentar salvar a dos niños

OPERACION ANTI-DRUGA EN LA ADUANA DE IRUN

Irún (Guipúzcoa). — Las autoridades españolas y francesas han iniciado simultáneamente la operación antidroga, al objeto de perseguir el tráfico de drogas por la frontera.

De momento, esta operación ha dado como resultado el descubrimiento de dos alijos de drogas, con un total de 64 kilos de mercancías.

Los traficantes de drogas aprehendidos en esta época veraniega para llevar a cabo su negocio, dado el gran paso de vehículos por la frontera. La mayor parte de las drogas proceden del norte de África.—Cifra.

FUSILO A SU HIJO POR QUE HABIA PERDIDO UN BORREGO

México. — Tan sólo por que su hijo había perdido un borrego mientras pastoreaba, el campesino Manuel Romulo Oro le repudió, hizo un simulacro de juicio formal, lo condenó a muerte y le fusiló atado a un poste.

El crimen dado a conocer ayer por la policía ocurrió el 25 de julio en el perímetro de Cuajimalpa, en las proximidades de esta capital.

El asesino había logrado evadir la justicia porque declaró a las autoridades que su hijo había sido asesinado por unos bandidos mientras pastoreaba en los montes.

Pero Marcelina Canarios de Aviles, una campesina, había sido testigo del juicio simulado y posterior fusilamiento del niño de 12 años y así lo denunció el domingo a la policía.

El asesino fue detenido y confesó su crimen no sin antes intentar justificar su acción diciendo que su hijo era un irresponsable que había perdido un borrego en los montes.—Efe.

DOS PERSONAS AHOGADAS AL UNDIRSE UNA EMBARCACION DE PLASTICO

Fonsagrada (Lugo). — Al tratar de salvar a dos niños que se hundían en el agua al naufragar una embarcación de plástico que pilotaban, se ahogó el vecino de esta localidad Ulpiano Costas Santos, de 46 años, quien, sin embargo, pudo salvar antes a uno de los dos chicos. El otro, pequeño, Carlos Magadán Couto, de 9 años, domiciliado también en Fonsagrada, resultó ahogado.

El suceso ocurrió en punto conocido por Foza Pena del río Lama, afluente del Navia.—Cifra.

SE SUICIDA CON BARBITURICOS

Santa Cruz de Tenerife. — El subdito británico John Moffatt, de 47 años, químico de profesión, soltero y natural de Rayleigh Essex, ha fallecido al ingerir una dosis excesiva de barbitúricos.

Al parecer, la víctima había discutido horas antes acaloradamente con una amiga suya en un apartamento de la playa de las Américas y le manifestó su intención de suicidarse. Horas más tarde, fue encontrado en estado preagónico en la carretera general del sur, ingresando ya cadáver en el hospital general y clínico de esta ciudad. En uno de los bolsillos de la americana fue encontrado un frasco de ciertos medicamentos, vacío.—Cifra.

TALLER MECANICO MONTADO

Interesados dirigirse a:
Patio Castaño, 4. — Ref. Traspaso, o al Teléfono 71 32 78.
PALENCIA

Ocho muertos y treinta y siete heridos

Chocan un autobús y un camión cerca de Zaragoza

Zaragoza, 13. — Siete muertos y veintitrés heridos es el balance del trágico accidente ocurrido a las tres de la mañana de hoy en el kilómetro 290 de la carretera nacional Madrid-Barcelona, en el término de La Muela, al colisionar un camión de transporte de fruta con un autocar ocupado por 70 trabajadores con sus familias.

Los ocupantes del autocar pertenecen a una empresa de Matarró dedicada a la construcción que había fletado dicho vehículo para que sus obreros, la mayor parte extremos, disfrutaran sus vacaciones en esta región. El autobús regresaba desde Montijo (Cáceres) a la ciudad de Matarró, para reincorporar al personal al trabajo.

En el momento de producirse el choque, muchos de los ocupantes del autocar iban durmiendo. Pasados unos momentos de gran confusión, algunos de los ilesos pidieron auxilio, que les fue prestado por los coches que circulaban en esos momentos por la carretera. Inmediatamente hicieron su aparición fuerzas de la Guardia Civil de tráfico, autoridades de los pueblos cercanos al lugar del accidente y varias ambulancias llegadas de Zaragoza.

Murieron casi en el acto seis de los viajeros, que quedaron en el depósito de La Muela hasta que en la mañana de hoy sean trasladados a Zaragoza. Dos de los heridos fueron evacuados al Centro de Traumatología de la Ciudad Sanitaria de la Seguridad Social en el que uno de ellos ingresó ya cadáver.—Cifra.

DETENCION DE TRES ATRACADORES

Madrid. — Han sido detenidos



PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

D. CIPRIANO SALAZAR MARTIN

(Policia Armada jubilado)

Que falleció en Palencia el día 14 de agosto de 1973

A los 60 años de edad

Después de recibir los Auxilios Espirituales

— D. E. P. —

Su desconsolada esposa María de los Santos Ibáñez; hijos Vicente y Jesús; hermana Rufina; hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familia,

Al recordar tan triste fecha, suplican una oración por su alma.

La misa de funeral que se celebre hoy día 14, a las 730 de la tarde, en la parroquia de María Estela, será aplicada por el eterno descanso de su alma.

Seis muertos por un alud

Medellín (Colombia). — Seis personas murieron anoche al ser sepultada la casa en que residían por un alud en la provincia de Anorí, al noroeste de Medellín, informaron portavoces de la Defensa Civil colombiana.

Las muertes, según indicó la fuente de ese organismo, son un matrimonio y sus cuatro hijos.

El alud se debió al fuerte temporal que en las últimas horas ha vuelto a castigar varias regiones del suroeste colombiano.—Efe.

DEPORTES



Trofeos veraniegos de FUTBOL

EL LERIDA, ganador del "Nostra Catalunya"

Se televisarán dos encuentros del "COLOMBINO"

Barcelona, 12. — El Lerida se ha proclamado primer vencedor del torneo «Nostra Catalunya» al derrotar en la final del mismo al Girona por dos tantos a uno.

El partido final se disputó en el terreno de la Avenida de Sarria ya que dicho torneo está organizado por el R. C. D. Español de Barcelona.

El Lerida venció al Girona al cumplir los primeros 45 minutos de juego por dos goles a cero.

Ficha técnica:
A las órdenes del colegiado López Cuadrado los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

Girona: Miret; Molas, Salas, Sastre; Costas Ortega; Mas, Planas, Ramos, Busquets y Mareña.
Sustituciones: Palau suplió a Ramos.

Lerida: Arbea; Hernandez, Petit, Esteban; Mora, Buján; Emilio, Aranda, Cortés, Benet y Pascual.
Sustituciones: Vieto por Hernández.

Goles: Primera parte, 2-0.
Minuto 28: Pascual, 1-0.
Minuto 31: Benet, 2-0.
Segunda parte: 2-1.
Minuto 15: Luis Costi, al transformar el mismo un penalty de que fue objeto, 2-1.

Incidentes: En el minuto 44 de la primera parte, Busquets desperdició un penalty al pararlo el meta leridano Arbea.

Comentario: Justa victoria del Lerida en esta primera edición del «Nostra Catalunya» al mostrarse muy superior al Girona a lo largo de todo el encuentro.

Los leridenses ya dieron sensación de ser el mejor equipo del torneo, tras golpear al Tarragona por 5-0 en la semifinal y en el encuentro de esta noche pudieron aumentar sensiblemente el «score» de no haber mediado algo más de suerte en los remates a puerta.—Añil.

SE TELEVISARÁ EL TROFEO COLOMBINO
Madrid, 12. — TVE transmitirá el sábado próximo, por la primera cadena, el encuentro de fútbol entre el Bayern Munich y el Uipset Dossza, correspondiente al Trofeo Colombino.

Dr. ANGEL CASAS
MEDICINA INTERNA
CONSULTA:
PREVIA PETICION DE HORA
Becerro de Bengoa, 9. Telf. 711948

Otra victoria de TAMAMES en la Vuelta a Portugal

Távira (Portugal), 12. — Agustín Tamames, de España, venció en la etapa de hoy de la Vuelta Ciclista a Portugal, disputada entre Vilamoura y Távira, con 70 kms. de recorrido.

A unos 3 kms. de la llegada se registró una caída colectiva en la que salieron perjudicados los portugueses Joaquim Sousa, Herculano Oliveira y Joaquim Andrade. Oliveira tuvo que ser trasladado al hospital, donde fue curado de las diferentes heridas sufridas, aun cuando no de gravedad.

César Aires conserva el primer puesto de la clasificación general. La clasificación de la etapa fue esta:

1. Agustín Tamames (España), 1-58-07.
2. C. Gomes (Portugal), 1-58-12.
3. J. Fernandes (Port.), 1-58-17.
4. M. Sousa (Port.), 1-58-22.
5. M. Gomes (Portugal), 1d.
6. F. Bernardino (Portugal), 1d.—Añil.

CONSTRUCTORA BERNAL, S. A.

PISOS SUBVENCIONADOS

Calle de Balmes
Paseo de los Frailes
Paseo de Victorio Macho
Totalmente exteriores
Calefacción — agua caliente, etc.

Oficinas: Calle Balmes, Esquina Cardenal Cisneros — Tlfno. 71 47 18 — PALENCIA

TENIS

Derrotas de Orantes en el TORNEO DE INDIANAPOLIS

Indianápolis. — El español Manuel Orantes ha perdido en semifinales frente al norteamericano Jimmy Connors. El jugador norteamericano venció fácilmente en dos sets a Orantes en partido que les enfrentaba correspondiente a la semifinal del torneo de tierra batida de Indianápolis. Connors venció por 6-4 y 6-3.

En la otra semifinal el sueco Borg venció al mejicano Raúl Ramírez por 6-4, 6-7 y 6-4.

La final de individuales femeninos la ganó Chris Evert al vencer a la francesa Chantreau por 6-0 y 6-0.—Añil.

DERROTA DE ORANTES TAMBIEN EN DOBLES
Indianápolis, 12. — El norteamericano Jimmy Connors y el rumano Lie Nastase han eliminado al español Manuel Orantes y al argentino Guillermo Villás del torneo internacional abierto de tenis que se celebra en esta ciudad.

En el encuentro de semifinal categoría dobles, Connors y Nastase se impusieron en dos «sets» después de reñido juego por 7-5 y 7-5.

Connors y Nastase se enfrentaron en la final a los alemanes occidentales Hans Pohmann y Jürgen Fassbender.

En la categoría de damas, la actual campeona de Wimbledon, la joven norteamericana Chris Evert no tuvo dificultades para vencer a la francesa Chantreau por 6-0 y 6-0 y conquistar su tercera corona del torneo de Indianápolis, en individual femenina.

En la final de dobles, Julie Heldman (Estados Unidos) y Gail Chantreau (Francia), derrotaron a las hermanas Chris y Jeannie Evert (Estados Unidos), por 6-3 y 6-1.—Añil.

Se necesitan PEONES para especializar. Muchas posibilidades de promoción. Servicio Militar cumplido. Presentarse en: CEHA, Calle Alcalde Martín Cobos, s/n. BURGOS

TROFEO VALLEHERMOSO: EL RAYO VENCE AL CARABANCHEL

Madrid, 12. — Por el resultado final de tres goles el Rayo Vallecano ha vencido al Carabanchel, en el segundo encuentro del VII Trofeo Vallehermoso de Fútbol, disputado en las instalaciones de dicho campo. Al descanso se llegó con ventaja del Rayo por un gol a cero.

El primero de fútbol rápido. Pero un poco de coque. Nota destacada han sido los numerosos fuera de juego en que ha incurrido la delantera carabanchelera, con algunos errores por parte arbitral.

A los 44 minutos, Pordons, desde fuera del área suelta una bola imprecisa marcándose así el único tanto de los primeros 45 minutos.

En la segunda mitad y tras ligero dominio rayista, reacciona el Carabanchel y a los 21 minutos, Paredes aprovecha un rechace en el centro del campo, escapa con la pelota por el centro y ante la salida desesperada del portero marca a puerta vacía.

A los 35 minutos, centro largo de Zurro, lo remata Antonio de cabazero cruzado, suponiendo el segundo tanto vallecano.

A los 42, es derribado Guzmán en el área y al decretar el penalty correspondiente, el portero Martín reitera su protesta lo que da motivo a su expulsión, colocándose de guardia meta el defensa Ciudad; tira el castigo Aguilar por alto y es el tercer gol y último de la noche.

Alineaciones:
Rayo Vallecano: Andrés; Anero, Trasante, Uceda; Luna, Alcala; Aguilar, Artero, Guzmán, Pordons y Marcial.

Luna fue sustituido por José María en el descanso. Zurro por Marcial y Antonio por Artero.

Carabanchel: Martín; Julio, Baeza, Ciudad; Pascual, López, Acuña; García Rivera, Soría, Paredes, César y Rogelio.

Carlos por Soría; Las Heras por Baeza; Manolo por Rogelio. Fueron las sustituciones realizadas.

Arbitraje de Caballero, sólo regular con parte de sus culpas a cargo del juez de línea de la tribuna.

La clasificación actual es la siguiente:
1. Castilla y Rayo Vallecano, 2 puntos.
2. Moscardó y Carabanchel, 0.
El Moscardó no lleva ningún encuentro y el Carabanchel dos.

El próximo partido es el Castilla-Moscardó, el próximo miércoles.—Añil.

DOS MILLONES, BENEFICIOS DEL «TROFEO COSTA DEL SOL»
Málaga. — Aunque todavía las cifras no son oficiales, parece ser que se eleva a dos millones el beneficio económico obtenido en el «XIV Torneo Internacional de Fútbol Costa del Sol», que terminó anoche en el estadio de «La Rosaleda».

Hay que hacer constar que en esta XIV edición se registraron las entradas mas altas de todo el historial del torneo.—Añil.

SORTEO DEL III TROFEO «CIUDAD DE VALLADOLID»
Valladolid, 13. — Se ha celebrado ayer noche el sorteo de los cuatro equipos que intervendrán en la tercera edición del Trofeo Ciudad de Valladolid, que se disputará en el Estadio Zorrilla los próximos días 28, 29 y 30.

El orden de los partidos ha sido el siguiente:
Día 28: Vitoria de Setúbal-Valladolid.
Día 29: Dynamo Kiev-Granada.
Día 30: Tercero y cuarto puesto y la final.—Añil.

PARA EL CASTELLÓN, EL CIUDAD DE BENCARLO
Bencarlo. — Se ha disputado esta noche el tercero y último encuentro correspondiente al I Trofeo Ciudad de Bencarlo, entre el Castellón y el equipo titular.

El resultado final ha sido de empate a cero goles, con la victoria del Castellón sobre el Tortosa, le ha dado el trofeo en propiedad.—Añil.

Excelentísima Diputación de Palencia Escuela de Ayudantes Técnicos Sanitarios Femeninos

Del 1 al 15 de septiembre inclusive queda abierto el plazo de solicitud de Matricula para la convocatoria de ingreso correspondiente al curso 1974-1975.

Las interesadas pueden informarse y recoger los correspondientes impresos en la Secretaría de la Escuela situada en el Hospital Provincial de «San Telmo», carretera de Burgos s/n.

Palencia, 6 de agosto de 1974. La Dirección.

EL LEVANTE, doce millones de déficit la pasada temporada

Valencia. — Doce millones de pesetas perdió la pasada temporada el Levante U. D., que descendió de segunda a Tercera División, según se puso de manifiesto en la asamblea general ordinaria, a la que asistieron 161 socios de número.

El presupuesto de la temporada 1973-74 era de 41 millones de pesetas, cifra que se vio superada hasta los 50 millones largos, debido a los imprevistos fichajes de Caszely y Zuneigul, así como a los tres cambios de entrenadores. Los ingresos fueron superiores a los 32 millones de pesetas, lo que arroja una pérdida de más de 17 millones de pesetas; sin embargo, por gestión directa de los miembros de la junta —venta de lotería, reducciones en publicidad, etc.—, se recaudó unos cinco millones más, por lo que ese déficit anual se reduce a los doce millones largos apuntados.

El presidente, Manuel Grau Torralba, señaló que ese déficit, unido al de años anteriores, es una pesada carga pero que se podía sobrellevar pensando en los bienes inmuebles del club, así como el resto de su patrimonio en plantillas, etc., con lo que, si se regresa a la Segunda División, la entidad puede ir enjugando ese déficit. Señaló igualmente que el aumento de gastos por fichajes supuso el ochenta por ciento de la diferencia y el presupuesto y lo gastado y lo realizado en fichajes a lo largo de la temporada, con la intención de mejorar la trayectoria del equipo.

El presupuesto para la temporada próxima es de 33 millones de pesetas, de los que 24 millones son destinados a gastos de la plantilla de técnicos y jugadores, suponiendo un 72 por 100 del presupuesto global, ya que la finalidad primordial del Levante, en estos momentos, es potenciar al máximo el equipo para lograr la categoría que merece.

Finalmente se puso sobre la mesa la denominación futura del campo, ya que en su día se llamó «Estadio Antonio Román», y luego quedó en «Nuevo estadio del Levante». Hubo opiniones en pro de volver a la denominación del antiguo, otras, abogando por el nombre de «Antonio Román», levantándose el ex presidente Antonio Román para agradecer tal deferencia, pero no aceptarla y pedir que se llame, sencillamente, «Campo del Levante», denominación que fue aceptada unánimemente.—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

Con respecto al traspaso del jugador madrileño Pinino Mas al River Plate argentino, el gerente del club blanco Antonio Rodríguez, ha manifestado a un redactor de Añil:

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

Con respecto al traspaso del jugador madrileño Pinino Mas al River Plate argentino, el gerente del club blanco Antonio Rodríguez, ha manifestado a un redactor de Añil:

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

Nada concreto sobre el traspaso de OSCAR MAS al River Plate

Madrid. — Con respecto al traspaso del jugador madrileño Pinino Mas al River Plate argentino, el gerente del club blanco Antonio Rodríguez, ha manifestado a un redactor de Añil:

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—Añil.

«Hasta el momento todo lo que se diga sobre este asunto no es exacto. Efectivamente un representante nuestro se encuentra en Buenos Aires para el traspaso del jugador al River Plate, pero hasta dentro de un día no se sabrá nada con exactitud, ya que existen diferencias económicas bastante considerables. De todas formas, esperamos que este problema se pueda resolver en el curso de esta misma semana».—A

BOBBY CHARLTON, el mejor futbolista inglés de todos los tiempos, se ha hecho entrenador

LA PASION DEL FUTBOL SE LA IMBUYO SU MADRE, FAMILIAR DEL GRAN DELANTERO CENTRO JACKIE MILBUR

Bobby lo fue todo en fútbol: campeón de Liga y Copa, de Europa y el Mundo

CIENTO SEIS VECES SE ALINEO CON EL EQUIPO INGLES

Por Carlos Jiménez

Si a cualquiera de los aficionados ingleses al fútbol se le pregunta cuál ha sido el mejor jugador de ese país de los últimos años, la respuesta será siempre la misma y entre admiraciones: «Bobby Charlton».

No hay duda. Sea quien sea el preguntado la respuesta será siempre la misma. Y con respecto al que consideren en la Isla Británica como «El Caballero futbolista» y no por que haya sido nombrado Comendador de la Orden del Imperio por la Reina Isabel, sino por la forma en que se desenvolvió en los terrenos de juego durante veinte años de actividad futbolística, defendiendo siempre los colores del Manchester United, ahora en Segunda División, con el que jugó su último partido en 1973. Una actividad futbolística, en la que logró las máximas laureas deportivas, como Campeón de Inglaterra, Campeón de Copa Inglesa, Campeón de Europa de Clubes, Campeón del Mundo en 1966 jugando 106 partidos con la selección de su país, sólo superado por Bobby Moore, aunque el futbolista caballerizo, tiene el record de máximo goleador de la selección inglesa, seguido de Jimmy Greaves, con 44. Además jugó 606 con el Manchester, con el que logró 108 tantos.

Su actividad y su pasión futbolística comenzó en su casa de Ashington, pequeña localidad minera en la zona hullaera del nordeste del país y fue su madre, la que se la inculcó. Esta era prima de los Milburn, famosa familia de futbolistas cuyo representante más notable fue Jackie Milburn, delantero del Newcastle United, en la década del 50.

SIEMPRE EN EL MANCHESTER

Fue bajo los consejos de su madre, como Bobby Charlton desarrolló sus buenas cualidades para el fútbol, cuando era joven. Al terminar sus estudios de educación secundaria (bachillerato), muchos equipos consideraban ya a Bobby Charlton como una famosa promesa y era el Newcastle, el que le ofreció un contrato, su famoso primo, el que más deseaba tenerlo en su club. Pero Bobby se decidió por el Manchester que, bajo la dirección de Matt Busby, era el club que estaba obteniendo más éxitos de todo el país británico con su sistema de formación de jugadores juveniles.

Con el Manchester, conquistó, desde 1950, Bobby Charlton, la Copa juvenil, durante cinco años consecutivos. El era uno de los jugadores destacados del equipo. Su potencia de disparo con los pies, su excelente dominio de la pelota, su energía y afiosa manera de correr y su gran habilidad, lo revelaban como jugador gran promesa. Luego, esas serían sus virtudes como jugador grande del fútbol. Un jugador que decidía la técnica del sudamericano con la fuerza del europeo. Un jugador que comenzó de interior izquierdo, pasó luego a extremo de ese mismo lado y terminó de centrocampista, siendo elegido el mejor jugador del Mundial 1966 y pieza vital para el triunfo final de Inglaterra. En 1966 fue elegido el futbolista del año en Inglaterra, título que ratificó recibiendo el del mejor futbolista europeo de ese mismo año. Ganando la Liga de Inglaterra con el Manchester United, además de la Copa de Inglaterra en 1963, al vencer al Leicester City por 3 a 1. Jugo otras dos finales, una en 1957, año en que debutó en el primer equipo del Manchester, perdiendo frente al Aston Villa por dos a uno. Otra el año siguiente, siendo derrotado por Bolton Wanderers por dos a cero. Ese mismo año fue internacional, debutando contra Escocia, a la que derrotó Inglaterra por 4 a 1, marcando uno de los goles del equipo inglés.

AHORA ENTRENADOR

En 1972 el Manchester organizó un encuentro benéfico en su honor. Le dejó una ganancia, libre de impuestos, de 36.000 libras esterlinas. Si bien su nombre ha sido utilizado en varias campañas publicitarias, Charlton no tiene negocios ajenos al fútbol. Bobby Charlton dedica todos sus esfuerzos a dirigir al Preston North End. Este equipo le ofreció el

puesto de entrenador en 1973, cuando se retiró. El aceptó sin vacilación. Su decisión fue muy bien acogida por el mundo futbolístico inglés en general y por Preston en particular, porque un jugador de su talento y un hombre de admirable carácter y magníficas cualidades personales y continuas dedicando sus esfuerzos a este deporte.

Su primera temporada, pese a lo difícil, ha sido prometedora. Es un

entrenador muy popular a quien respetan sus jugadores y admiran los aficionados de Preston. La estima de que ha gozado con carácter nacional se ha visto plasmada nuevamente. Fue el mejor futbolista de su generación. Por su sentido profesional y su conducta y modestia ejemplares ha merecido el máximo respeto y aprecio de todos en su nueva faceta de entrenador.

CARLOS JIMENEZ

GRAN CARRERA DE GALGOS

IMPORTANTES PREMIOS Y TROFEOS

DIA 15 DE AGOSTO 1974, A LAS 7 DE LA TARDE

OSORNO (Palencia)

La Comisión

Trofeo Puerto de Santa María

El Portuense, a la final

Puerto de Santa María (Cádiz), 13. — Se celebró anoche en esta localidad gaditana, el segundo partido

Gorostegui, campeón del mundo de vela, llega a SANTANDER

Santander, 13. — El santanderino Tono Gorostegui, recientemente proclamado campeón del mundo de vela de la clase «470», junto con su proel Albalat, ha llegado a Santander procedente de Nápoles.

Gorostegui ha declarado que el llegar a campeón mundial no es nada más que conseguir una meta y que tiene que seguir compitiendo y luchando para superarse.

El nuevo campeón mundial dice que aún no se ha dado cuenta de la trascendencia de su triunfo.

Retirándose al actual Campeonato de España de la clase «Soling», ha dicho que el danés Andersen, que actualmente marcha al frente de la clasificación, es el que más sabe en el mundo de vela y que por ello no le extraña el triunfo en Santander.

Tono Gorostegui descansará unos cuantos días en su ciudad natal, con la esperanza, según ha manifestado, de que sus paisanos Juan Abascal y Luis López Alonso puedan traer otro título mundial de vela, el de la clase «Vaurien».—Alfil.

del trofeo Puerto de Santa María, entre el Cádiz y el Portuense, que finalizó con el resultado en el tiempo reglamentario de cuatro a cuatro, pasando a disputar la final el Portuense por penaltys.

Al descanso se llegó con ventaja del Cádiz por dos tantos a uno.

Partido en el que la tónica general ha sido el interés por el triunfo. La inseguridad por el resultado y la emoción durante los 120 minutos de juego y las tandas de penaltys.

El Portuense ha superado al Segunda, Cádiz, y con todo merecimiento ha llegado a la final de este trofeo. Contra todo pronóstico los dos participantes de Tercera División han desbancado a los «Segunda», Sevilla y Cádiz.

Alineaciones: Portuense: Santos (Ruiz); Crespiello, Baby, Málaga, Malines; Mata, Arroyo, Garrido; Carballeda (Marrano), Acedo (Sacramento), Echegoyen (Salmerón).

Cádiz: Bonilla; Centigoyra, Díaz, Fuertes; Marín, Ibañez; Lioret, Villalba (Carballo), Fariás (Herrero), Eloy (Manne) y Baena.

Dirigió el encuentro el colegiado castellano Pascual Tejerina, que tuvo una buena actuación. Mostró tarjeta blanca a Crespiello, del Portuense, y posteriormente su expulsión, también lo hizo a Díaz y expulsó a Carvallo, también del Cádiz.

Los goles del Portuense fueron marcados por Acedo (13 minutos), Carballeda, 47; Garrido, 58 y Arroyo, 93.

Por parte del Cádiz lo hicieron Ibañez, 20; Baena, 38 y 88, e Ibañez, 99.—Alfil.

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Portuense, a la final

El Consejo de Seguridad recomienda su ingreso

GUINEA BISSAU será el miembro número 138 de las Naciones Unidas

PORTUGAL ya está preparada para conceder la independencia a la colonia

Naciones Unidas, 13.—El Consejo de Seguridad de la ONU dio ayer tarde su espaldarazo unánime a la República de Guinea-Bissau para su ingreso como miembro permanente de las Naciones Unidas y calificó el hecho de "momento histórico".

Ahora le tocará a la Asamblea general de la ONU convertir a la colonia portuguesa de África, en el miembro número 138 de pleno derecho de la Comunidad Internacional, cuando inaugure su vigésimo período de sesiones el próximo mes de septiembre.

Los quince miembros del Consejo de Seguridad expresaron también ayer tarde su "profunda satisfacción" por el voto unánime alcanzado para la admisión de Guinea-Bissau como miembro permanente de la Organización Mundial y se felicitaron también de que Portugal esté vinculado positivamente a la independencia de su colonia en África.

Portugal, en carta dirigida el domingo al presidente del alto organismo internacional durante el presente mes, el embajador soviético Yakov Malik, apoya la entrada en la ONU como miembro permanente de la República de Guinea-Bissau, reconocida ya independientemente por la Asamblea el año pasado, en su vigésimo período de sesiones.

La carta, firmada por el ministro de Relaciones Exteriores de Portugal, Mario Soares, pide también que se permitiera participar en la próxima reunión del Consejo de Seguridad a su representante ante la ONU, "con miras a que pueda expresarse mejor la posición de Portugal en lo que concierne a la admisión de la República de Guinea-Bissau en las Naciones Unidas".

Guinea-Bissau cuenta con un observador permanente en la ONU, Julio Semedo, desde principios de 1974.

Añadió que Portugal "acoge con beneplácito la presencia de observadores de las Naciones Unidas en todo proceso electoral que pueda tener lugar en esos territorios".

Dijo también que debido a que las condiciones prevalecientes en cada territorio "son diversas, la descolonización no ha de ser la misma en todos ellos, sino que dependerá de las circunstancias específicas de cada caso".

"Nuevas naciones van a nacer de Portugal y esperamos que se pongan del lado de la democracia y sean ejemplos de sociedades no radicales, en el que se produzca un diálogo creador y fructífero entre las culturas", puntualizó el embajador Simão.

Agregó que la comunicación presentada al secretario general de la ONU, Kurt Waldheim, en su reciente visita a Lisboa, dice que "estamos dispuestos a transferir de inmediato la administración a la República de Guinea-Bissau, a acelerar la descolonización de las islas de Cabo Verde y a entrar en negociaciones oficiales con todos los movimientos de liberación nacional".

"Ningún pueblo ha sufrido más que el portugués por los errores de una guerra de trece años interminable y sin gloria. Esta guerra está siendo llevada a su término en la actualidad y en el caso de Guinea-Bissau, las fuerzas de ambas partes se comportan como camaradas de armas, de naciones hermanas del mundo de habla portuguesa".

Concluyó el embajador portugués evocando el programa de acción esbozado por el presidente de la República portuguesa, que compare con los años valerosos de la epopeya de los descubrimientos portugueses.—Efe.

DECLARACIONES DEL EMBAJADOR VEGA SIMAO

Lisboa, 13.—El representante permanente de Portugal en las Naciones Unidas, embajador Vega Simão, pronunció ayer un discurso en la reunión del Consejo de Seguridad en el que, entre otras cosas, manifestó: "El Gobierno portugués se halla a punto de llevar delante el proceso de descolonización, de facilitar todas las informaciones al amparo del artículo 73 de la Carta, de aplicar la

resolución 1514 y otras importantes resoluciones en lo que concierne a los territorios administrados por Portugal".

"En este contexto que fue presentado al secretario general por el ministro portugués de Asuntos Exteriores durante su visita a Portugal, siguió diciendo el señor Simão, no

hay dudas: estamos preparados para transferir la administración de la República de Guinea-Bissau, a acelerar la descolonización de las islas de Cabo Verde, en estrecha colaboración con los órganos competentes de las Naciones Unidas, y a entablar negociaciones formales con los movimientos de liberación.—Efe.

El nuevo presidente aseguró que su misión no será cumplida sin la colaboración del Congreso, al que aludía en su trabajo conjunto, "sino de buen matrimonio".

El presidente norteamericano, afirmó, sin embargo, de "detenidos" con chinos y soviéticos, al tiempo que se impuso la tarea de avanzar en la obtención de la paz en el Oriente Medio.

"Mantendremos todos nuestros compromisos (exteriores) y guardaremos todas nuestras alianzas", dijo Ford en su mensaje de anoche.

A los aliados europeos, el nuevo presidente de los Estados Unidos les prometió una colaboración leal, al tiempo que prometía mantener el apoyo a la seguridad, independencia y desarrollo económico de los aliados asiáticos.

El sucesor de Richard Nixon evitó en su mensaje una referencia directa al hemisferio occidental, pero prometió a todas las naciones del mundo "continuar en la búsqueda del objetivo común de una estructura de comercio y finanzas que refleje la independencia de todas las naciones".—Efe.

Washington, 13.—Las principales propuestas del discurso pronunciado por el presidente Ford anoche ante una sesión conjunta de las dos Cámaras del Congreso fueron las siguientes:

—Convocatoria de una conferencia de expertos económicos bajo su presidencia, y con puerta abierta al público, para estudiar la forma de combatir la inflación.

—Proyecto de ley para asegurar la salud pública, subvencionada en parte por el Estado.

—Proseguir con el "Proyecto de independencia", destinado a evitar que se produzca una nueva crisis energética en los Estados Unidos.

—Continuación de la política exterior del presidente Nixon.

—Asegurar la continuación del control civil sobre las instituciones militares de los Estados Unidos.

—Trabajar cualquier forma de grabación de conversaciones privadas mediante métodos ilegales.—Efe.

FRASES MAS IMPORTANTES

Washington, 13.—Las principales frases del discurso pronunciado anoche por el presidente Ford ante una sesión de las dos Cámaras del Congreso fueron las siguientes:

—No deseo una buena luna de miel con el Congreso, sino un buen matrimonio.

—Creo en la primera enmienda a la constitución y en la absoluta necesidad de la libertad de prensa.

—En una cosa los norteamericanos se muestran unánimes: que el problema número uno de la nación es la inflación.

—No soy un Ford 5 (uno de los primeros coches de la Ford).

—Voy a ser el presidente de los americanos negros, marrones y blancos.

—Con la ayuda de Dios, nada podrá parar a los Estados Unidos.—Efe.

TELEGRAMA DE NIXON A FORD

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

San Clemente (California), 13.—Richard Nixon escuchó el discurso de Ford por televisión anoche y lo calificó de "espléndido según informó un ayudante".

Nixon, que reside en su casa de California, desde que dimitió el viernes como presidente, envió un telegrama a Ford, felicitándole por su espléndido discurso, dijo el citado ayudante de Nixon.—Efe.

Los alumnos del Curso de Lengua española visitaron la ruta palentina del románico

El próximo fin de semana habrá excursión montañera al NORTE DE LA PROVINCIA

En el ciclo de excursiones que vienen llevando a cabo los profesores y alumnos del XVII Curso de Lengua Española para Alemanes, salieron ya a la ruta del románico. Ha tenido lugar el pasado domingo. Profesores y alumnos así como directivos, socios y simpatizantes del Club de Amigos de Alemania, salieron muy temprano, a las 8 de la mañana, con dirección a Fromista, primera parada en la expedición; en Fromista fue visitado especialmente el templo románico de San Martín.

De acuerdo con el itinerario establecido de antemano, los alumnos, profesores y componentes de la expedición visitaron inmediatamente Moarbes de Ojeda, el monasterio de San Andrés de Arroyo, Matamorosa, Salinas de Pisuegra, Barrio de San Pedro y Barrio de Santa María; como puede comprobarse se incluyeron localidades que ordinariamente no figuran en excursiones de este tipo, disponiendo únicamente de algunas horas, pero estos templos, no por menos conocidos son menos bellos y ricos; de esta forma la dirección y organización del Curso de Lengua Española para Alemanes ha querido contribuir a la promoción turística de estos lugares.

Inmediatamente los expedicionarios se dirigieron a Aguilar de Campoo, para —tras la correspondiente visita— ir a la playa de la Virgen del Llano, en el pantano, donde hubo tiempo suficiente para el baño en sus aguas.

Tras el almuerzo, los integrantes de este viaje pasaron la tarde en Aguilar de Campoo, con lo que los alumnos extranjeros estuvieron participando en esa habitual estancia de animación popular dominiega, en que Aguilar de Campoo tiene mucho que ofrecer.

En la noche tuvo lugar el regreso a la capital. Los alumnos de este Curso vinieron magníficamente impresos y, dados de esta visita por la ruta del románico en Palencia.

El jueves, día 15, es un día totalmente libre para el alumnado de este Curso; no ha sido programada ninguna actividad lectiva por ser fiesta de precepto; asimismo tampoco se ha organizado ninguna otra actividad recreativa o complementaria.

La próxima excursión tendrá lugar durante todo el próximo fin de semana; el sábado, día 17, a las 8 de la tarde, se saldrá de Palencia hacia Cervera de Pisuerga. Se parará en Alba de los Cardenales, tras el correspondiente «cheque de campamento». El domingo, 18, habrá excursión a pie por zonas de Saldaña y Carrión de los Condes.

LETRAS DE LUTO

—La señora doña Consuelo Roldán Cortés (viuda de Mariano González Aparicio), falleció en Barcelona, el día 12 de agosto actual, a los 86 años de edad, conforada con los Auxilios Espirituales.

Su muerte ha sido profundamente sentida por todos los que la conocieron y trataron, ya que durante su vida se había distinguido por sus virtudes religiosas y femeninas en general, como esposa y madre ejemplar, ganándose así numerosos afectos y amistades.

Testimonios de nuestra condolencia a sus hijos Mariano, Santiago, Leopoldo, María Consuelo, María del Carmen, Religiosa, María Dolores, Juana, María Rosario y María Pura González Roldán; hijas políticas, hermanas, hermana política, nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia.

Cumple el primer aniversario del señor don Cipriano Salazar Martín, que falleció en Palencia el día 14 de agosto de 1973, a los 60 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos.

Se renuevan los sentimientos de dolor, ya que durante su vida había organizado de grandes amistades que se granjeó por su espíritu cordial y sentido del deber y de la disciplina en el ejercicio profesional de policía armada, así como por su natural sencillez.

Reiteramos nuestra condolencia a su esposa María de los Santos, a sus hijos Vicente y Jesús; hermana Rufina; hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familia.

VIDA RELIGIOSA

—O—

LA ASUNCIÓN Y LAS CONGREGACIONES MARIANAS

Con motivo de la festividad de la Asunción, y siguiendo las consignas de Su Santidad Pablo VI, de fomentar el culto a la Santísima Virgen, la Congregación Mariana Femenina ha organizado los siguientes actos. Hoy miércoles, día 14, y a las ocho de la tarde, tendrá lugar un retiro espiritual en los locales de la Congregación. El jueves, festividad de la Asunción, se celebrará, con especial relieve, la misa de las ocho de la tarde, en la Iglesia de San Francisco.

A dichos actos se invita a todas las jóvenes en general, y a las congregantes de una forma especial.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Alquileres

ALQUILO local comercial de 400 m2 en Avenida Valladares, 23. Informes, oferta o Tlfno. 720749.

ALQUILO 4 locales 115 m2 cada uno en entresuelos para oficinas. Avenida Valladolid, 23. Informes, oferta o Tlfno. 720749.

SE ALQUILA local, esquina Avenida Santander, Razon, Alonso Paris, número 1, primero, derecha.

SE ARRIENDA una bodega con 10.000 cantaros de envases, prensa con tina para elaborar. Severino Calvo. Astudillo.

Automóviles

DISTRIBUIDOR Pirelli: Angel Fuentes Guerra, S. A. Palencia.

IRELLI. Correos ventallador, Angel Fuentes Guerra, S. A.

IRELLI. Correa industrial, Angel Fuentes Guerra, S. A.

IRELLI. Correa cosechadoras, Angel Fuentes Guerra, S. A.

IRELLI. Neumáticos agrícolas, Angel Fuentes Guerra, S. A.

IRELLI. Neumáticos camión, Angel Fuentes Guerra, S. A.

IRELLI. Neumáticos turismos, Angel Fuentes Guerra, S. A.

ALQUILER automovilístico sin conductor. Tradauto. Panaderos, 18. Teléfono 720392.

VENDO coche Volkswagen, Francisco Franco. Grupo 206, núm. 15, primero, D.

VENDO Citroen Dyane 6 súper, año 1973. Tradauto. Tlfno. 720392.

VENDO coche 3-101 toda tracción. Razon, Tlfno. 724492 y 720098.

Enseñanzas

FRANCES. Métodos audiovisuales. INTEX. Inglés. Métodos audiovisuales. INTEX.

INTEX. (Filial Instituto ITEM). Madrid. SECRETARIADO. Inglés o francés, con perforación. INTEX. Modesto Lafuente, 35.

INFORMATICA. «Test» gratis de aptitud. Programación I. B. M. Inx. Modesto Lafuente, 35.

INGLES-francés, curso específico para los exámenes en la Escuela Oficial de Idiomas. Informes. INTEX. Modesto Lafuente, 35. Tlfno. 725292.

BANCA. Oposiciones. Cursos intensivos de verano. INTEX. Modesto Lafuente, 35.

PERFORACION-verificación I. B. M. práctica con trabajos reales. INTEX. Modesto Lafuente, 35.

GRADUADO escolar. Curso intensivo, convocatoria septiembre. INTEX. Modesto Lafuente, 35.

BASICA, primera y segunda etapa, distintas áreas y niveles. Centro Estudios INTEX. Modesto Lafuente, 35.

BACHILLERATO completo, recuperación de todas las asignaturas. Centro Estudios INTEX. Modesto Lafuente, 35.

Ganados y aves

SE VENDE ganado vacuno, todas las edades. Vidal Centeno. Lantadilla.

VENDO mula 7 años, toda prueba y 4.000 pacas paja blanca y negra. Teófilo. Autilla.

SE VENDEN 30 ovejas emparejadas. Miguel Jato. Baños de Cerrato.

VENDO macho a media edad, bien para trabajo o carne. Villamuriel. Guillermo.

SE VENDE mula de trabajo. Abarruero. Ampudia.

SE VENDEN cabras para vida, parte de ellas dando leche. Dehesa de Espinosa. Astudillo.

VENDENSE terneros, vacas carne, leche. En Maudes, seis kilómetros Sahagún.

SE VENDEN macho y mula. Tencia. Requena.

VENDO mula, Marceliano. Baños de Cerrato.

MULA buen trabajo vende Angel Ramos. Villaturde de la Vega.

Maquinaria y Reparaciones

NEUMATICOS, correas de ventallador, correas trapezoidales. Navamuel. Casado del Alisal. E. Tlfno. 711937.

VENDO sinfin para grano con motor o sin él. Gonzalo. Magaz.

VENDO maquina aventadora 3 ventalladores. Frangulillo. con motor gasolina. Juan Bahillo. Revenga de Campos.

OTERO

Almacén de Relojería

Dueñas

Jefatura Provincial de Sanidad

TEMAS DE EDUCACION SANITARIA

Prevención de infecciones intestinales (I)

La salud del individuo y de la familia dependen, en gran parte, del conocimiento y aptitudes que los mayores tengan sobre la conducta a seguir en la vida diaria para conservar la salud y la vida de la familia y la colectividad, por lo que debemos evitarlos utilizando los métodos más sencillos y menos complicados que estén a nuestro alcance. Todos los días de la vida, desde el nacimiento hasta la vejez, debemos tener presente la prevención de infecciones intestinales, que en muchas ocasiones suponen un gran peligro para la salud y la vida de la familia y la colectividad, por lo que debemos evitarlos utilizando los métodos más sencillos y menos complicados que estén a nuestro alcance. Todos los días de la vida, desde el nacimiento hasta la vejez, debemos tener presente la prevención de infecciones intestinales, que en muchas ocasiones suponen un gran peligro para la salud y la vida de la familia y la colectividad, por lo que debemos evitarlos utilizando los métodos más sencillos y menos complicados que estén a nuestro alcance.

transmisibles intestinales, así llamadas porque pasan de una persona a otra, y que se caracterizan por diarreas, es decir, frecuentes y abundantes deposiciones, que en muchas ocasiones suponen un gran peligro para la salud y la vida de la familia y la colectividad, por lo que debemos evitarlos utilizando los métodos más sencillos y menos complicados que estén a nuestro alcance.

La salud del individuo y de la familia dependen, en gran parte, del conocimiento y aptitudes que los mayores tengan sobre la conducta a seguir en la vida diaria para conservar la salud y la vida de la familia y la colectividad, por lo que debemos evitarlos utilizando los métodos más sencillos y menos complicados que estén a nuestro alcance.

transmisibles intestinales, así llamadas porque pasan de una persona a otra, y que se caracterizan por diarreas, es decir, frecuentes y abundantes deposiciones, que en muchas ocasiones suponen un gran peligro para la salud y la vida de la familia y la colectividad, por lo que debemos evitarlos utilizando los métodos más sencillos y menos complicados que estén a nuestro alcance.

RELOJ SUISSE

Justina

Préstamos

PRESTAMOS amortizables en 20 años, para la adquisición del hogar. Central de Ahorros. Mayor, 166. 4.

Trabajo

SE PRECISAN mecánicos de camiones, primera y segunda, oficiales. Talleres Hnos. M. González. Carretera León, núm. 31, obra. Necesita oficiales albañiles primera. Tlfno. 722965. Palencia.

SE NECESITA aprendiz. Autoservicio Emiliano. Modesto Lafuente, 23.

SE NECESITA asistente para la mañana, de 9 a 2. Burgos, 2, primero izquierda.

SE NECESITA señora limpieza. Bar La Solera.

SE NECESITAN conductores carnet primera. Razon, Maderias Hernando. Republica Argentina, 7.

SE NECESITA asistente. Mayor, 125, segundo, izda.

SE NECESITA conductor, carnet primera, para trabajo en Palencia. Basilio Herrero. Tlfno. 721391.

SE NECESITA palista para maquina retroexcavadora. Construcciones Villaverde. Avda. de Casado del Alisal, 19. Palencia.

SOLTERA o viuda mayor de 35 años, que tenga alguna noción de cocina, se necesita todo el año y chicas de servicio. Escriban a Antonia Velasco. Hostal El Puente. Medina de Pomar (Burgos).

NECESITO chica fija informada y responsable, buen sueldo, para Madrid, matrimonio de niños. Informes. Farmacia Aguilar de Campoo. Teléfono 122092.

PASTORES, vaquero, lanar, necesitase, finca Maudes, 5 kilómetros Sahagún.

GANEN 20.000 pesetas o más trabajando en sus casas. Informes enviando 4 pesetas en sellos. Sylvio Center. Apartado 2421. Madrid-2.

LA MEJILLONERA necesita ayudante de mostrador.

SE NECESITA profesional mecánico, para talleres mecánicos. Ruiz Poligono Industrial, P-15. Palencia.

NECESITO peon joven. Tlfno. 713487 o 724041.

Material de oficina, en I. G. DIARIO-DIA

Traspasos

SE TRASPASA local comercial de 150 m2, céntrico. Informes, teléfono 725815. Valladolid.

Varios

FOTOS carnet en 10 minutos. Planchos y fotocopias en el acto. Fernand. Barrio y Mier, 12.

HUO sinal para empacadoras, excelente calidad y precio. Almacenes Pichacho. Palencia.

CAZADORES. Seguro Obligatorio. garantía absoluta en La Previsión Española. Martínez Baladrón, 2.

SEÑORA

Cambiamos su colchón de lana por FLEX. La valoramos más que nadie. FRANCO TEXTILHOGAR Mayor, 176

Ventas

SE VENDE escopeta marca I. G., calibre 12, cañones superpuestos, con expulsor automático, como nueva y mini-bicicleta GAC, perfecto estado. Calle María Molina, 13, primero. A. Tlfno. 720149.

Atencion:

Muebles Castilla sigue enviando a la provincia libre de portes. BOVEDILLAS, bloques de hormigón. Cantidad, calidad, precios. Aljara, S. A. Tlfno. 711518. Palencia.

CEMENTOS, calidad y precios.

Aljara, S. A. Tlfno. 713081 y 713178.

Puertas, ventanas, portones, todas las medidas y modelos.

Maderias Hernando. Tlfno. 720496 y 720676.

MUEBLES ALMAR. Dormitorios, MUEBLES ALMAR. Tresillos, MUEBLES ALMAR. Comedores y salas de estar, MUEBLES ALMAR. Lámparas de MUEBLES ALMAR. Mueble de cocinas, ALMAR. Muebles buenos a precios fabulosamente baratos. Vistenos. Plaza Abilio Calderón, 3. ALFAFA empacada, en la tierra, vende Leonides Delgado. San Marcos, 6, tercero. C. Tlfno. 723797. VENDO comedor isabelino. Razon, Tlfno. 722557. VARIOS muebles, se venden, procedentes de una disolución, en buenas condiciones. Republica Argentina, 13, segundo, izquierda.

BOLSA Y FINANZAS

Cotizaciones de los mercados de valores e impresiones de la jornada facilitados por el BANCO DE BILBAO y la AGENCIA CIFRA

Correspondiente al día 13 de agosto de 1974

BOLSA DE MADRID

Madrid, 13.—La apertura semanal bursátil se ha caracterizado por la incidencia clara de la demanda en el sector bancario, en tanto que los signos de uno y otro tipo alternan en los restantes departamentos. En conjunto las oscilaciones han sido moderadas, si bien destacan las orientaciones descendentes de los correos eléctrico y químico.

Se han contratado un total de 144 de valores de los que 60 suben, 44 bajan y 40 repiten.

El índice general cierra a 110'98 frente a 110'94.

Al cierre se apreciaba cansancio en el grupo bancario.—Cifra.

BANCOS Y SEGUROS:

Bilbao, 1.320 (+15). I. de Bilbao, 700 (+10). Central, 1.342 (+12). E. de Crédito, 865 (+10). E. de España, 844 (+). E. de España, 875 (+13). H. Americano, 789 (+12). Iberico, 1.030 (+10). Lopez Quesada, 1.200 (+10). P. Español, 1.030 (+). Santander, 1.396 (+5). Urquijo, 828 (+). Vizcaya, 1.117 (+5). Zaragozano, 1.433 (+9). Bankunión, 724 (+5). Eurobanco, 625 (+). Indutban, 745 (+). U. y Pénix Español, 655 (+5).

INVERSION MOBILIARIA:

Cartifino, 300 (+5). Cartisa, 480 (+). Fribansa, P-338 (+11). G. Inversiones, 730 (+).

ELECTRICAS, GAS Y AGUA:

Peña, pequeñas, 104 (+8). Peña, 129 (+1). H. Cataluña, 135 (+5). H. Española, 187 (+3). Iberduero, ordinarias, 265 (+45). Sevillana de Electricidad, 193 (+15). U. Eléctrica, 167 (+11).

SIDEROMETALURGICAS Y MINERAS:

A. Hornos de Vizcaya, 220 (+4). C. Hispania, 150 (+5). Construcción y A. P. F. C. C., 98 (+1). Duro Pelguera, 137,5 (+0,5). E. de Zinc, 325 (+5). F. Renault, 196 (+2). Fensa, 259 (+2). I. Asturias, 123 (+2). M. Siderurgica Ponferrada, 123 (+2).

INMOBILIARIAS Y AUXILIARES CONSTRUCCION:

C. Española, 863 (+4). D. y Construcciones, 1.066 (+3). El Encinar de los Reyes, 305 (+1). Urbis, 295 (+8). V. de Cementos Portland, 593 (+9). Vallehermoso, 235 (+5).

MONOPOLIOS:

Tabacalera, 475 (+10). Telefónica Nacional de España, 403 (+1).

ALIMENTACION Y VARIAS:

Central Inversión y Crédito, 648 (+3). C. «El Águila», 241 (+4). Cervezas Santander, 101 (+1). Euro Azucar y Alcohólicos, 740 (+5). Finanzauto, 765 (+5). Finanzauto y Servicios, 760 (+10). G. Preciados, 608 (+2).

FONDOS DE INVERSION:

Planinvest, 125,57.

BOLSA DE BILBAO

Bilbao, 13.—Con gran expectación, debido a los acuerdos adoptados en el Consejo de Ministros del pasado viernes y con mucho público en la sala, se ha desarrollado la sesión de apertura de la Bolsa de Bilbao.

La Bolsa ha operado con manifestación de fuerza, con clara tendencia a la baja y con mucho papel tratando de salirse.

En estos generales, los quebrantos afectan a casi todos los valores y algunos de ellos son de importancia.

Solamente se salvan las acciones bancarias, que suben, pero sin fuerza, puesto que a medida que transcurre la sesión el papel empapaba a presionar insistentemente en el grupo bancario, quedando éste con clara oferta.

Finalizada la jornada, el papel aparecía en la mayoría de los valores. De los 70 valores, que han cotizado, 29 suben, 30 bajan y 11 repiten.

El índice general queda establecido en 113'72 con un descenso de 0'31.—Cifra.

BANCOS Y SEGUROS:

Bilbao, 1.320 (+15). I. Bilbao, 695 (+10). Atlántico, 1.035 (+15). Central, 1.343 (+12). E. Crédito, 865 (+12,5). Guipuzcoano, 970 (+25). H. Americano, 780 (+20). Iberico, 1.030 (+10). Industrial Cataluña, 625 (+15). López Quesada, 1.205 (+15). P. Español, 1.030 (+). San Sebastián, 830 (+5). Santander, 1.398 (+4). Vizcaya, 1.115 (+10). Bankunión, 724 (+3). Indutban, 738 (+2). S. Aurora, 3.550. Seguros Bilbao, 500. S. La Polar, 1.610 (+).

INVERSION MOBILIARIA:

Cartifino, 300. Bolsanor, 101 (+1). El granvisa, 220 (+). Finsa, 335 (+).

ELECTRICAS, GAS Y AGUA:

A. Barcelona, 210 (+5). E. de Vizcaya, 190 (+). E. Reunidas Zaragoza, 124. F. Peña, pequeñas, 168 (+7). Peña, 129. H. Española, 186 (+4). Iberduero, ordinarias, 265 (+55). Sevillana de Electricidad, 192 (+45). U. Eléctrica, 165 (+41).

SIDEROMETALURGICAS Y MINERAS:

A. Llodio, 230 (+5). Altos Hornos de Vizcaya, 223 (+4). A. Espartero, 123. B. Wilcox, 145 (+2). Coms y A. P. F. C. C., 95 (+1). Duro Pelguera, 135. Echevarría, 228 (+3). Olarra, 1.195 (+). S. Mena, 890. Thakex, 285 (+10). U. Cerrajería Mondragón, 330 (+10).

TRANSPORTES:

P. Vecongados, 40 (+1). G. Navegación, 320. N. Aznar, 114 (+4).

QUIMICAS Y TEXTILES:

155 (+). E. Petrolcos, 440 (+15). Fasa, 695 (+7,5). N. Castilla, 140 (+2). P. Española, 315 (+5). Setañito, 149 (+1). Sniace, 195 (+). U. Explosivos R/o Tinto, 355 (+2).

MONOPOLIOS:

Campea, 324. Telefónica Nacional de España, 408 (+2).

ALIMENTACION Y VARIAS:

Finanzauto y Servicios, 635. Koipe, 502 (+2).

FONDOS DE INVERSION:

Planinvest, 125,57.

DERECHOS SUSCRIPCION:

Aragonesas, 24.

BOLSA DE BARCELONA

Barcelona, 13.—En la Bolsa de Barcelona, la sesión inaugural ha comenzado con bastante animación dentro de un ambiente de equilibrio de fuerzas, en cuanto a la posible repercusión en el mercado de las decisiones de carácter económico adoptadas en el último Consejo de Ministros.

Sin embargo, la esperada reacción ha sido casi imperceptible, a excepción del sector bancario, el más favorecido por las medidas adoptadas. A principio, pues, el dinero acudía bien dispuesto y los cambios iban apareciendo en mayor cantidad y se perdía agilidad y animación. Bajo estas características se ha operado en la mayoría de sectores hasta llegar al cierre, donde la presión al alza se ha generalizado.

A cierre se respiraba cierta reserva e indecisión a excepción de Bancos para los que quedaba dinero.

Se han contratado 110 clases de acciones, de las que 47 suben, 35 bajan y 28 no experimentan variación. El índice simple cerró a 116'25 tras ganar 12 céntimos.—Cifra.

BB BANCO DE BILBAO

DE ENSEÑANZA

UNIVERSIDAD DE VALLADOLID
FACULTAD DE CIENCIAS

Solicitudes de admisión para cursar estudios de Ciencias

Se pone en conocimiento de los aspirantes que han solicitado su admisión para seguir estudios de Ciencias (Físicas, Químicas o Matemáticas) en la Facultad de Ciencias de la Universidad de Valladolid, o en los colegios universitarios de Burgos o de Alava (Vitoria), que en la Facultad de Ciencias (Prado de la Magdalena) se encuentran expuestas las listas de solicitantes, clasificados por los estudios que desean realizar.

Los aspirantes disponen de plazo hasta el día 31 de agosto, para que comprueben su inclusión en las listas, y, pasado de no aparecer en las mismas o existir error en su clasificación, puedan solicitar de la Secretaría de Facultad la oportuna rectificación, a fin de que los datos

DIARIO DE Avisos

FARMACIAS DE GUARDIA

Miércoles, 14, Don Alberto Torres (Avenida Calvo Sotelo, 1) y don Rafael Becerra (Colón, 24).

Jueves, 15, Don Alfonso Bragimón (Paseo del Otero, 91); don Javier Alenza (Mayor, 31) y don Regina García (Avda. Valladolid, 24).

CUPON POR CIEGOS

1.250 pesetas el número 990 y con agosto, ha resultado premiado con En el sorteo celebrado el día 13 de 125 pesetas todos los terminados en 90.

ICONA

PELIGRO DE INCENDIOS FORESTALES

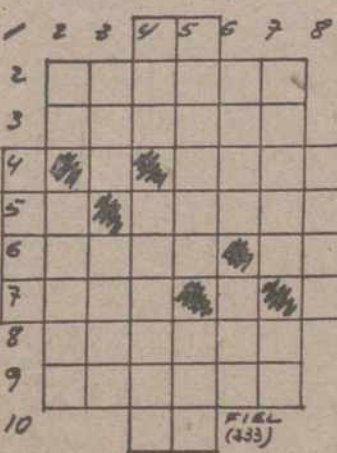
El índice de peligrosidad en el día de hoy en la provincia es el siguiente:

Saldaña, extremo. Dueñas, extremo.

RINCON AMENO

CRUCIGRAMA

NUMERO 98



Horizontales: 1. Lengua provenzal. 2. Estándar de los emperadores bizantinos. 3. Negligencia.

tes. 4. Sujetos con ligaduras. 5. Voz para ahuyentar animales. Aracido traqueal productor de la sarna. 6. Hormiga con alas. Nieto de Cam. 7. Extraño. 8. Conjunto de naipes. 9. Antiguo tributo que se pagaba por los solares de edificios. 10. Nota musical.

Verticales: 1. Casualidad. 2. Neutro. Elogio, ensalza. 3. Propietario. Rio ruso. 4. Rio siberiano. Honrar con culto religioso. 5. Vestidura con mangas y faldones, ceñida al cuerpo. Marchite. 6. Deteriorada. Condimento. 7. Guirgu de ciertas fieras. Terminación verbal. 8. Gaseosa aromatizada.

SOLUCION AL NUMERO 97:
Horizontales: 1. Na. 2. Idolos. 3. Canadá. 4. Maná. 5. Om. Gases. 6. Tapar. 7. Acee. 8. Aced. 9. Saloma. 10. An.

Verticales: 1. Nota. 2. Ic. Mac. 3. Dal Peca. 4. Non. Gacela. 5. A'amar. Ron. 6. Odas. Cam. 7. Sanes. Da. 8. Asón.

CUENTA EXACTA

El maestro, en la clase de aritmética, se dirige a uno de los alumnos y le pregunta:

—¿Tú tienes hucha?

—Sí, señor.

—Vamos a suponer que tu mamá te da 50 pesetas, papá 25 y la abuela 15.

El escolar efectúa un rápido cálculo mental y concuye triunfante:

—Habrá en la hucha, don Calisto, 103 pesetas.

El maestro le anuncia que permanecerá en clase durante el recreo hasta que dé con la cantidad que tiene la hucha.

—Pero, don Calisto —insiste el alumno—, la cuenta exacta es 103 pesetas, porque yo tenía en la hucha 13!

REPORTAJES "DIARIO-DIA"

AL AIRE DE LA ESCENA

Paco Martínez Soria, y el TEATRO COMICO

Por H. DIEZ - CRESPO



PACO MARTINEZ SORIA

«Paco Martínez Soria anda en estos días de gira por las ciudades del norte. Lleva la misma obra que estrenó el año pasado por estas fechas y con la que se presentó en el teatro Eslava de Madrid la temporada última: «Te casas a los sesenta... ¿y qué?». Con esta comedia cómica de Dionisio Ramos sigue su campaña veraniega. En verdad que se trata de algo pocas veces superado, ya que esta gira con la misma comedia constituye un éxito aún mayor al del año pasado con haber sido grande el de la temporada anterior. Y es que el gran actor Martínez Soria va recreando el personaje. Yo he visto a ver a Martínez Soria en el Teatro Príncipe, de San Sebastián y he podido comprobar, que hace una nueva creación. Así, no solamente algunos añadidos en el texto, sino también en el mimo, en la manera de crear situaciones, en la expresión cómica total. De ahí que el público vaya a ver a este actor como un gran espectáculo. Hay una escena en el segundo acto que muy bien podría durar sin el menor desmayo por parte del público, media hora más. Martínez Soria podría seguir inventando frases y asimismo expresiones mímicas. Tiene cuerda para eso y mucho más. Así, cuando termina esa escena a la que nos referimos el público lamenta que se acabe. Tal es la fuerza de sugestión de este gran actor cómico. He charlado con Martínez Soria sobre este acontecimiento.

—El público de hoy —me dice—

Antes iré a Barcelona y asimismo haré en enero una película cuyo tema será el divorcio.

—¿Quién la dirigirá?

—Mariano Ozores o Pedro Lazaga. El guion es de Vicente Coello.

—¿Cuántos años llevas de primer actor, Paco?

—Treinta y cinco años.

—¿Dónde te iniciaste?

—En una sociedad obrera de Barcelona. Yo actuaba y dirigía las obras. Y lo que más trabajo me costaba encontrar era el actor cómico. Entonces me decidí a hacer yo ese tipo de papeles.

—Durante tus treinta y cinco años de actor profesional, ¿cuánto tiempo has descansado?

—Unos seis meses, en total.

—Y bien. Además de esa compañía que has formado para Alfonso del Real, hay otra dramática, según mis noticias.

—Sí; en estos días saldrá de gira por el norte una compañía dramática que lleva las siguientes figuras: René Gutiérrez Caba, Paco Rabal y Lola Cardona.

—Se trata de un gran reparto, en efecto. ¿Y qué obra llevan?

—Una magnífica comedia de un autor de vanguardia: Harold Pinter. La obra se titula: «Tiempos viejos».

Con esta comedia se presentarán en el Eslava, de Madrid, a fines del próximo septiembre.

Paco Martínez Soria lleva por delante una gran campaña teatral. Es, sin duda, nuestro primer actor cómico. Cuida este género. Y cuida también el dramático. Es un gran hombre de teatro. —(PYRESA).

no tiene apenas teatro cómico. Por eso cuando se encuentra con un espectáculo como el nuestro, lo agradece. Y hasta hay muchos espectadores que vienen a ver esta obra varias veces.

—¿Crisis de teatro cómico?

—Pues sí; el teatro cómico popular va desapareciendo. Por esto yo lo cultivo con tanto amor. E incluso he formado otra compañía de la que es primer actor Alfonso del Real para que este tipo de teatro no desaparezca y hasta para ir creando el clima propicio para que surjan nuevos intérpretes de este difícil género.

—¿Hablas de difícil género, y así es, en efecto. Hacer reír al público es muy difícil.

—Tan difícil que ser actor cómico ofrece mayores dificultades que ser actor dramático. Grandes autores cómicos y grandes actores cómicos ha habido menos que dramáticos. Sobre todo si se piensa que lo que se llama teatro cómico, es algo que tiene menos de un siglo.

—Así es. ¿Cuándo crees tú que empieza el teatro cómico en España?

—Con Vital Aza y Ramos Carrión, en los últimos años del pasado siglo. Vienen después los grandes: Arriola, los Quintero, García Álvarez, Antonio Paso, Abat, Muñoz Seca y Pérez Fernández, Jardiel Poncela, Mihura, Tono...

—¿Cuál es para ti el autor cómico más grande de todos los tiempos?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

ALAIN DELON venga el asesinato de JEAN PAUL BELMONDO Tras las huellas de "Borsalino"



ALAIN DELON

Alain Delon se encuentra satisfecho con su nueva vertiente como productor cinematográfico. Le produce importantes beneficios. La última es...

—¿Cuál es para ti el autor cómico más grande de todos los tiempos?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

—¿No crees que el teatro cómico tiene poca literatura crítica favorable?

—Sin duda. No se valora el teatro cómico. Cualquier pieza dramática mediocre tiene más elogios que una buena comedia cómica. Y esto es injusto.

—¿Con qué obra te presentarás en Madrid la próxima temporada?

—El verdadero genio es Molière. Molière hizo en el siglo XVII la gran creación de llevar al público un teatro trascendente por medio de la risa. De Molière arranca la farsa cómica moderna. Es algo excepcional. Sin embargo, ese tipo de teatro cómico con gracia popular, de situaciones costumbristas y frases populares es algo, como ya he dicho, un acontecimiento muy reciente.

LIBROS

Novedades Editoriales

Apéndice núm. 2 — Tomo IX

del DICCIONARIO ABREVIADO

ESPASA CALPE.

Precio 1.250 pesetas

Reserve su ejemplar, llamando

a nuestro teléfono:

7 2 2 6 9 0

Solicite en nuestra sección de librería

I. G. DIARIO-DIA

Mayor, 99 Teléfono 722690

GRAFICAS AGUADO

Mayor, 98 Teléfono 722784

Y recuerde que en PAPELERIA, objetos de Escritorio, IMPRENTA, podemos ofrecer calidad y precios

TV.E. PROGRAMAS PARA EL DIA 14

PRIMERA CADENA

14.00: Carta de ajuste. «Goyescas».—14.15: Apertura y presentación. —14.17: Avance informativo.—14.24: Panorama. Información nacional a través de las regiones.—15.00: Telediario. Primera edición.—15.35: Telediario. Mundo Pop.—16.15: Despedida y cierre. —19.30: Carta de ajuste. «Recital de clave».—19.45: Apertura y presentación.—19.46: Avance informativo.—19.50: Dibujos animados. Los cometas de Bailey: «Una pista abominable». Fibulandia.—20.30: Novela (Capítulo XIII): «Selma Lagerlöf». Dolores Medio.—21.00: La prehistoria del futuro. «Radiografía de un hospital».—21.30: Telediario. Segunda edición.—22.00: Siéncia estrenamos: «Capítulo doce».—22.40: Los atrevidos: «Un caso de emergencia».—23.45: Tercera edición. Telediario.—23.55: Un momento, por favor. Espacio religioso.—24.00: Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

19.45: Carta de ajuste. «Temas de Julio Iglesias».—20.15: Presentación y avances.—20.16: Documental: «Lapones y Renos».—20.30: Los Fieles: «El Pedrocillo».—21.00: Para los amantes de... «The Young Generation». (V).—22.00: Telediario. 2. Información nacional e internacional.—23.30: El mundo en guerra: «La batalla de Inglaterra».—23.30: Hoy hablamos de... «La Escuela Moderna Española».—24.00: Última imagen.

"DOWNING STREET N.º 10 Y SU HISTORIA" RESIDENCIA OFICIAL DE LOS "PREMIERS" BRITANICOS



DOWNING STREET

Downing Street, núm. 10 es, no cabe duda, el verdadero centro neurálgico del «Commonwealth» una casa de ladrillo rojo, sin pretensiones, en Whitehall. Nada llama la atención en su exterior si excluimos al «ophiceman» uniformado de la puerta. Una placa dorada y discretísima contiene estas palabras: First Lord of the Treasury ("Primer Lord del Tesoro"). Es chocante que no diga "Presidencia del Consejo de Ministros", ya que Downing Street, número 10 es la residencia oficial de los "Premiers" británicos desde Sir Robert Walpole. Sin embargo, tampoco es posible olvidar que Gran Bretaña es un país que rinde culto a las tradiciones, y así se comprende que la placa dorada no se haya intentado cambiar. La construcción data de la época del rey Jorge II, aunque se ignora la fecha exacta de su edificación. Únicamente se sabe que en 1777 la habitaba una hija de la duquesa de Cleveland, casada con el conde de Lichfield. El arquitecto de la casa fue Sir George Downing, que ha dado su nombre a la calle. De espíritu aventurero, se graduó en Arquitectura por la Universidad de Harvard (U.S.A.). Amigo del protector Oliverio Cromwell, éste le concedió un puesto importante en Escocia y más tarde, le nombró embajador de Inglaterra en las Provincias Unidas (actuales Bélgica y Holanda). Este curioso personaje está considerado como el fundador de la "Intelligence Service".

En cuanto a Downing Street, número 10, la fachada es del año 1777, obra del decorador Sir Christopher Wren, que gozó de gran fama durante el reinado de Carlos II. Curiosamente existe una superstición inglesa por la que gozará de dicha de por vida la persona que toque el martillo de cobre de la puerta de entrada.

Sir Robert Walpole, como queda-

dicho, fue quien, por deseo del rey Jorge II, se instaló en Downing Street, núm. 10

Dueñas

FIESTAS DE LA VIRGEN DE ONECHA

Satisfacción del ayer y esperanza en el mañana

Dueñas, hacia su promoción TURISTICA E INDUSTRIAL

ULTIMOS LOGROS MUNICIPALES:

- Mejora de servicios generales
- Nuevas señalizaciones
- Atención a parques y jardines
- Urbanizaciones

A PUNTO DE ALCANZARSE:

- Complejo polideportivo
- Embellecimiento del "Mirador"
- Nuevas viviendas
- Más urbanizaciones

Madurez de la conciencia cívica y ausencia de analfabetos

(Una entrevista del alcalde, Dr. Dionisio Sinova, con ALAMO SALAZAR)

A las puertas mismas de las fiestas patronales de la Virgen de Oñecha, en Dueñas, tenemos -como ya es tradicional- el balance de la vida de la ciudad durante los pasados doce meses; el pulso actual y las esperanzas ante el futuro, que se ofrece prometedor.

La información es fruto de entrevista que, con el doctor Dionisio Sinova, alcalde-presidente de Dueñas, hemos mantenido, para los lectores y amigos de DIARIO-DIA.

Estas son, más o menos, las manifestaciones del doctor Sinova, que, con tanta ilusión e indudable inquietud, mira los destinos municipales de esta amable, histórica, artística y rica ciudad del sur de la provincia de Palencia.

-Ha pasado un año después de su última entrevista en las fiestas de Nra. Sra. de Oñecha del año anterior, ¿contento de su gestión en estos doce meses?

-Por varios motivos puedo sentirme satisfecho; pero, sin embargo, debido a otras circunstancias, no puedo estar contento porque las metas que yo me propuse alcanzar en este periodo, no han sido realidad, supongo que por la difícil coyuntura económica porque atraviesa España y Europa en general. No obstante, el tiempo no se ha perdido, porque los expedientes de estos proyectos han sido aprobados en su totalidad, y se encuentran en los distintos organismos, para su pronta ejecución.

-¿Qué fue (en síntesis), lo que se llevó a cabo durante estos últimos doce meses?

-Poco es lo que hemos logrado en proyectos de envergadura; no obstante, puedo destacar que los servicios generales han sido mejorados; por ejemplo, en el servicio de recogida de basuras; dentro de breves días se pondrá en marcha la mecanización del mismo, previo concurso, en el que se ha adjudicado a una empresa el montaje de un camión con servicio uniformado para tal fin.

También se han realizado ampliaciones en la señalización en las calles, que permitirán una mayor fluidez y orientación en la circulación de vehículos en nuestras intrincadas calles.

Se ha cuidado con más esmero la jardinería existente y se ha ampliado el número de parques infantiles, instalando el último en una plazaleta de la calle de los Pastores.

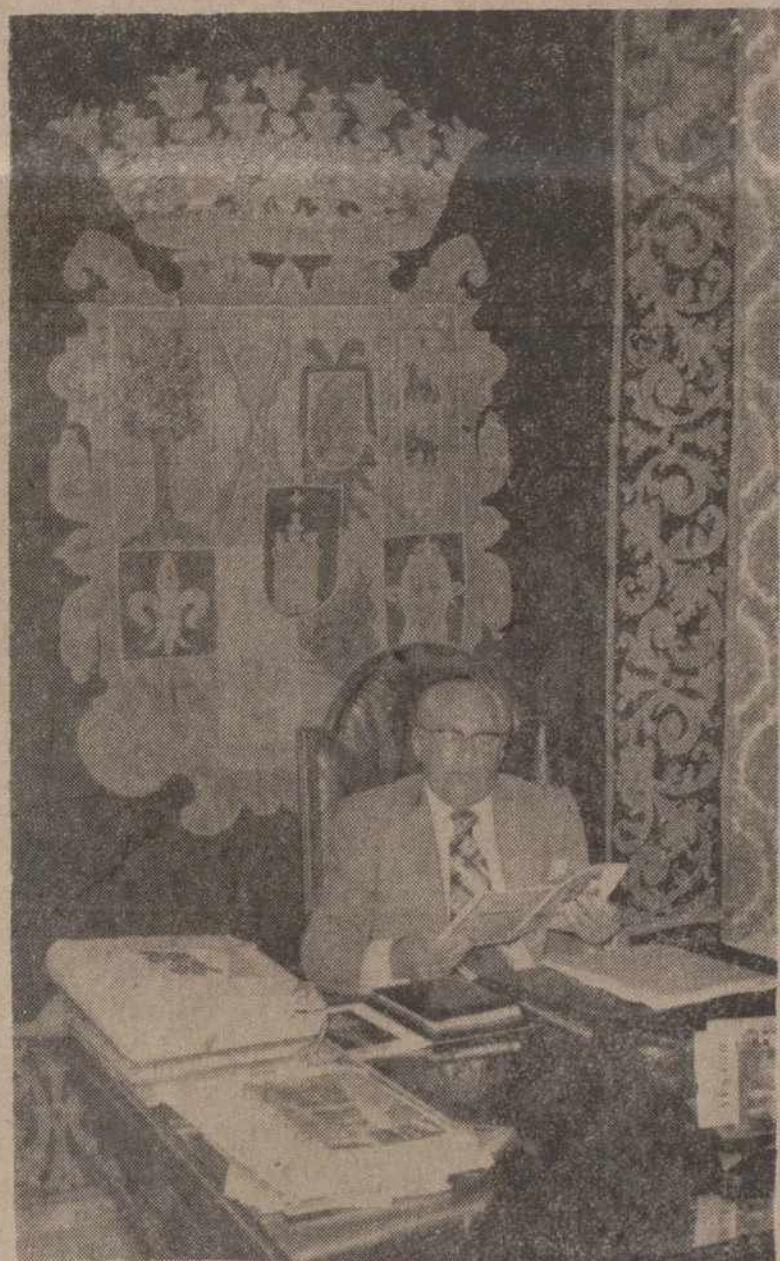
Por lo que respecta a la urbanización, se ha llevado a cabo en las calles Calvo Sotelo y Del Canal.

-¿Qué estaba proyectado y cuáles son los proyectos del futuro?

-Como digo anteriormente, los proyectos que quedan por realizar y que yo creo que iban a ser realidad alguna de ellos este año, son importantes y trascendentes para la vida futura de Dueñas, ya que con ellos podemos decir con satisfacción que nuestra ciudad quedará a la altura en todos los servicios e instalaciones que todos los pueblos que queda por urbanizar, la decoración y embellecimiento del llamado "Mirador", y, por fin, el tan deseado y ansiado complejo polideportivo, cuyo expediente en unión del proyecto de construcción de 24 viviendas a través del respectivo Ministerio, están para su bastarse en la última quincena de agosto o primeros de septiembre, pues esta es la última impresión que tengo por comunicación directa de la Secretaría General del Instituto Nacional de la Vivienda.

-¿Cuáles son los proyectos para el futuro inmediato?

-Como consecuencia de la ejecución de los proyectos anteriores, la promoción turística de la ciudad, el ambicioso proyecto de ordenación y promoción industrial de la zona sur de la provincia en el que estamos incluidos, el futuro para nuestro pueblo es muy halagüeño, para eso trabajamos, llevando inquietud a ciertas estructuras, para construcción de nuevas viviendas, mesones turísticos, enlaces de la ciudad a través de la carretera, hoy "Avenida Corporación 1972", con la ampliación de la nueva



D. DIONISIO SINOVA.-(Foto BARCINA)

via general, donde en un futuro no lejano, aspiramos a que se lleve a cabo un paso subterráneo para peatones y comunicarse los dos barrios que componen el casco urbano.

Otro proyecto que tenemos en estudio es cambiar el actual sistema de

abastecimiento de aguas, con captación del Canal de Castilla, y sustituirlo por un sistema de captación de aguas subterráneas con el fin de eliminar los actuales filtros y sistemas de depuración que no son suficientemente garantizados. Esto lleva

también aparejado el proyecto de la depuración de aguas residuales, que actualmente son vertidas directamente al río Pisuerga.

-Hablemos de la promoción turística.

-Dueñas, al estar situada en plena carretera Burgos-Portugal, disponer en las afueras de la localidad de un original y funcional pabellón de exposición de productos y arte de la provincia, a la vez que de información y turismo, es visitada constantemente por turistas cada vez en mayor número. Por ello la preocupación del Ayuntamiento es dotar a Dueñas de mesones, estando en vías de restauración de los locales "El Arriero", para adaptarlos a mesón castellano, que tendrá mucha aceptación por parte del público. Al mismo tiempo está en construcción otro mesón, precisamente en la casa conocida por albergue de Napoleón, sita en un lugar de lo más típico de la ciudad.

Ni que decir tiene que pensando en esta promoción turística, el Ayuntamiento se desvela en el ornato, limpieza y puesta a punto de todos los servicios municipales.

-¿Qué hay de importancia en orden a la industria?

-Tenemos mucho interés en conocer los alcances de este programa de industrialización de la provincia, iniciada con la instalación de la factoría FASA, y esperamos que alguna industria auxiliar u otras atraídas por la mencionada promoción industrial, sean ubicadas en nuestro término municipal, con lo cual el exodo de la población quedará contenido al crear puestos de trabajo que tan necesario es.

-Diganos algo sobre agricultura y ganadería.

-Sobre este punto todo está condensado en los resultados de la Concentración Parcelaria, que se está llevando a cabo con gran contento de nuestros labradores, esto significará un cambio de las estériles parcelas, de donde podría nacer la industrialización de los productos del campo, e incremento de la ganadería en auge, como lo demuestra la ampliación y mejoras de las instalaciones de la cooperativa ganadera "Virgen de la Oñecha".

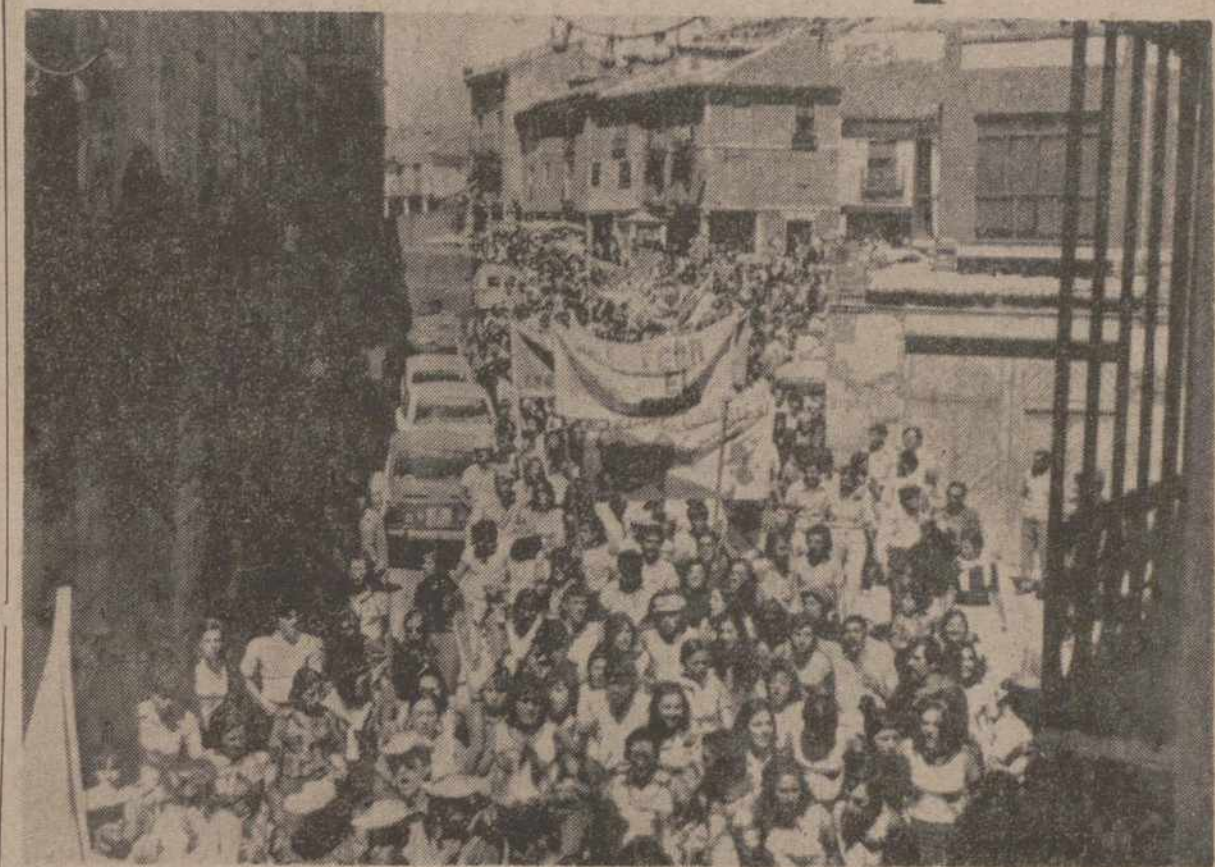
-Momento cultural en la localidad.

-Al disponer Dueñas de varios centros de enseñanza, yo creo que nuestra población escolar está debidamente atendida, y con tal eficiencia que podemos decir con orgullo que no hay analfabetos. Como en el colegio de las MM. Teresianas funciona, además de la educación general básica, un centro de formación profesional, que abarca, Secretariado, Auxiliar Administrativo, Corte y Confección.

(Continúa en la página 10)

LLAMADA JOVIAL A LAS FIESTAS BOTIJERAS

Una juventud, un verano..., una peña



Pasacalle "El botijero".

-¡Atención, jóvenes castellanos, preparar vuestros tejanos y playeras, se acerca la fiesta...!

La mecha del cohete que anunciará su comienzo ya ha sido encendida.

-Poetas, preparar vuestras rimas para que el día 15 de agosto, Dueñas, vibre y sienta con vosotros esos pedacitos de alma que son vuestros poemas.

-Muchachas, no rebusquéis demasiado vuestros vestidos, para esta

fiesta sólo hacen falta ganas de divertirse, alegría y sana amistad, lo demás lo ponemos la juventud botijera.

Si la mecha del primer cohete ya ha sido encendida, primer cohete que dará paso al cohete continuo que son las fiestas patronales de la Virgen de Oñecha de Dueñas, cohete de amistad, alegría, diversión... Todo esto te lo proporcionamos durante cinco días la juventud de Dueñas que

agrupada en una veintena de peñas han hecho de las fiestas, no sólo una fiesta local, sino una fiesta para toda la región.

Aquí te esperamos los jóvenes de nuestra Castilla, que han preparado durante todo el verano con fe y con ilusión, sus recintos peñísticos; como siempre, pero siempre ha prevalecido la amistad, la unión, la fraternidad, la juventud botijera pasa el verano ornamentando sus bodegas, para que tú con ellos cantes, bailes y bebas una fresca limonada.

Allí se ha conocido a nuevo amigo, has reído, te has enfadado con los demás peñísticos, pero siempre ha prevalecido el fin común, la peña, la unión, la amistad; porque eso es una peña: unión y amistad de unos jóvenes botijeros.

No es cierto que las peñas de Dueñas mueran. Pueda morir alguna peña, porque es ley natural, pero siempre hay otro engentro que nace en la orilla del río, en la Plaza o en la verbená del 18 de Julio, sólo es cuestión de que se reúnan varios chicos y chicas, y ya tienen todos una idea en común: buscar una bodega para hacer la peña.

Si, muchachos, muchachas, poetas, jóvenes... aquí en el "Oasis de Castillas" os esperamos durante cinco días unas voces roncadas, roncadas por cantar a Nuestra Virgen, roncadas por llamarte a voces, roncadas por incitar al bravo novillo, roncadas de la fresca limonada. Voces roncadas que intentan dejar salir la claridad y sencillez de los corazones castellanos.

No se puede hablar de la juventud de Dueñas sin hablar de peñas; es imposible.

Las peñas botijeras son un manar, un crear, un traer y un llevar vida y luz, en una palabra, savia de juventud.

Además os voy a dar una prueba de la certeza de mis líneas: a partir del día 14 en que proclamaremos a nuestra "Botijera Mayor", hasta la chocolatada con la fresca alba del día 20 acercáos por esta ciudad con cara de pueblo joven y con ganas y necesidad de vivir.

¡Atención, muchachos, muchachas, poetas, jóvenes... os esperamos en nuestras y vuestras Fiestas Patronales 1974!

Juan Antonio Bilbao Pérez

Una costumbre española que nació en Dueñas

Las meriendas campestres comenzaron en 1506 con GERMANA DE FOIX

La costumbre de salir a merendar al campo comenzó en Dueñas, en 1506.

No quiero decir que sea costumbre original española, ni que se inventara en Dueñas. Dueñas difundió este tipismo rápidamente asimilado que pasó a ser después tema de artistas tan importantes como Goya; digno tema, pues, de una costumbre no menos digna y brillante.

Que no perdonen los historiados si ofiendo la exactitud científica; no es ningún intento de tesis, sino una simple curiosidad, y es que también a mí me alegró el hecho de que fuera precisamente en Dueñas, mi pueblo, donde arraigó tal costumbre.

En estos tiempos de revalorización del tipismo, a todos los amantes de la tierra madre nos gustaría tener costumbres ancestrales que evocar, unas bellezas artísticas que lucir, o ser los originales creadores de algo que haga agradable "el existir, o al menos el disfrutar de unas fiestas atractivas, aunque fuera a base de quemar objetos caros, lanzar por las calles peligrosos toros, o sacrificarse económicamente creando importantes premios que den a conocer lo nuestro.

Dueñas, monumento artístico, es también conjunto histórico; tiene ciertamente páginas importantes en este pasar de los tiempos.

En esas páginas también aparece ese pequeño aliciente de nuestro vivir que rompe la monotonía cotidiana al convertir en fiesta algo tan sencillo como una merienda, un día de campo, una fiesta campestre.

Parace ser que Doña Germana de Foix, segunda esposa de Fernando el Católico, sentía añoranza de las costumbres francesas en tan austera tierra.

Estaba en Dueñas después de su matrimonio celebrado el 12 de octubre de 1506. Como los Orleans, o los Foix en Francia, Doña Germana salía a las josas, guindales, huertas, con su corte, si así se puede llamar, a merendar en agradable festivo.

La fiesta en el campo agradó. La novedad se hizo costumbre, y en esta tierra española cada vez más,

"se salía a merendar a la manera de Dueñas".

Así pues, lo que podía parecer original de la Pradera de San Isidro, de Madrid, o cualquier otro lugar, según los testimonios consultados, proviene de esta pequeña ciudad.

Y en Dueñas sigue siendo un festivo la comida en el campo: en la romería de San Isidro, la pradera es mantel, mesa y silla. La ermita de la Virgen de Oñecha es también reunión de festejos en marzo y agosto. San Marcos con sus caracoles y tortilla. San Pedro y el choblen a mi me alegró el hecho de que fuera precisamente en Dueñas, mi pueblo, donde arraigó tal costumbre.

En estos tiempos de revalorización del tipismo, a todos los amantes de la tierra madre nos gustaría tener costumbres ancestrales que evocar, unas bellezas artísticas que lucir, o ser los originales creadores de algo que haga agradable "el existir, o al menos el disfrutar de unas fiestas atractivas, aunque fuera a base de quemar objetos caros, lanzar por las calles peligrosos toros, o sacrificarse económicamente creando importantes premios que den a conocer lo nuestro.

Dueñas, monumento artístico, es también conjunto histórico; tiene ciertamente páginas importantes en este pasar de los tiempos.

En esas páginas también aparece ese pequeño aliciente de nuestro vivir que rompe la monotonía cotidiana al convertir en fiesta algo tan sencillo como una merienda, un día de campo, una fiesta campestre.

Parace ser que Doña Germana de Foix, segunda esposa de Fernando el Católico, sentía añoranza de las costumbres francesas en tan austera tierra.

Estaba en Dueñas después de su matrimonio celebrado el 12 de octubre de 1506. Como los Orleans, o los Foix en Francia, Doña Germana salía a las josas, guindales, huertas, con su corte, si así se puede llamar, a merendar en agradable festivo.

La fiesta en el campo agradó. La novedad se hizo costumbre, y en esta tierra española cada vez más,

PROGRAMA OFICIAL DE FESTEJOS (DEL 14 AL 19 DE AGOSTO)

Día 14 de agosto.-Por la mañana y tarde en la pista del Polideportivo escolar Reyes Católicos, se celebrarán las finales del IV Trofeo de Tenis, patrocinado por el Excmo. Ayuntamiento.

Por la noche, con asistencia de la Botijera Mayor 1973 y patrocinado por el Excmo. Ayuntamiento, se celebrará el tradicional Baile de Gala en la Sala de Fiestas "Gil", donde se dará a conocer la Botijera Mayor 1974 y su Corte de Honor que presidirá concursos y otras atracciones del acto.

Día 15 de agosto.-Festividad de Nuestra Señora de la Asunción, ti-

fular de la Parroquia. El Excmo. Ayuntamiento en pleno asistirá a los actos religiosos que se celebrarán en honor de la Patrona de la localidad.

A la una de la tarde, en colaboración con las Peñas Botijeras y bajo el patrocinio de la Dirección General de Cultura y Espectáculos, el Excmo. Diputación Provincial, el Excmo. Ayuntamiento y la Revista "Juan de Baños", se celebrarán las VIII Justas Poéticas en el Salón "Gil", artísticamente adornado, presididas por la Botijera Mayor y su corte de honor, actuando de Mantenedor don Pedro Maiza Ortiz, cate-

drático de Historia de la Economía de la Escuela de Comercio de Salamanca. Se entregará a los vencedores los tradicionales Botijos de Oro y Plata, premios en metálico y Diplomas de Botijero Mayor a diversas personalidades literarias de la provincia.

A las seis de la tarde, en el Estadio municipal de "Las Candelas", se disputará la final del III Trofeo "Virgen de Oñecha" 1974, entre el Club Deportivo Venta de Baños, At. Palencia y el C. D. Dueñas.

Por la noche, encendido de la lu-

(Continúa en la página 10)

BAR-RESTAURANTE

CENTRAL

Nueva dirección:

VILLULLAS

Especialidad:

Tapas variadas Meriendas y banquetes

¡Felices Fiestas de Dueñas a clientes, amigos y visitantes!

C/. Antonio Monedero

Telf. 26

DUEÑAS (Palencia)

PARRESA

FABRICAS DE PAN Y REPOSTERIA

A su servicio en DUEÑAS y comarca

ESPECIALIDADES EN CONFITERIA Y REPOSTERIA

Tartas - Pasteles - Pastas de todas clases - Magdalenas
Suizos - Ensaimadas, etc.

ADQUIERLAS EN NUESTROS DESPACHOS:

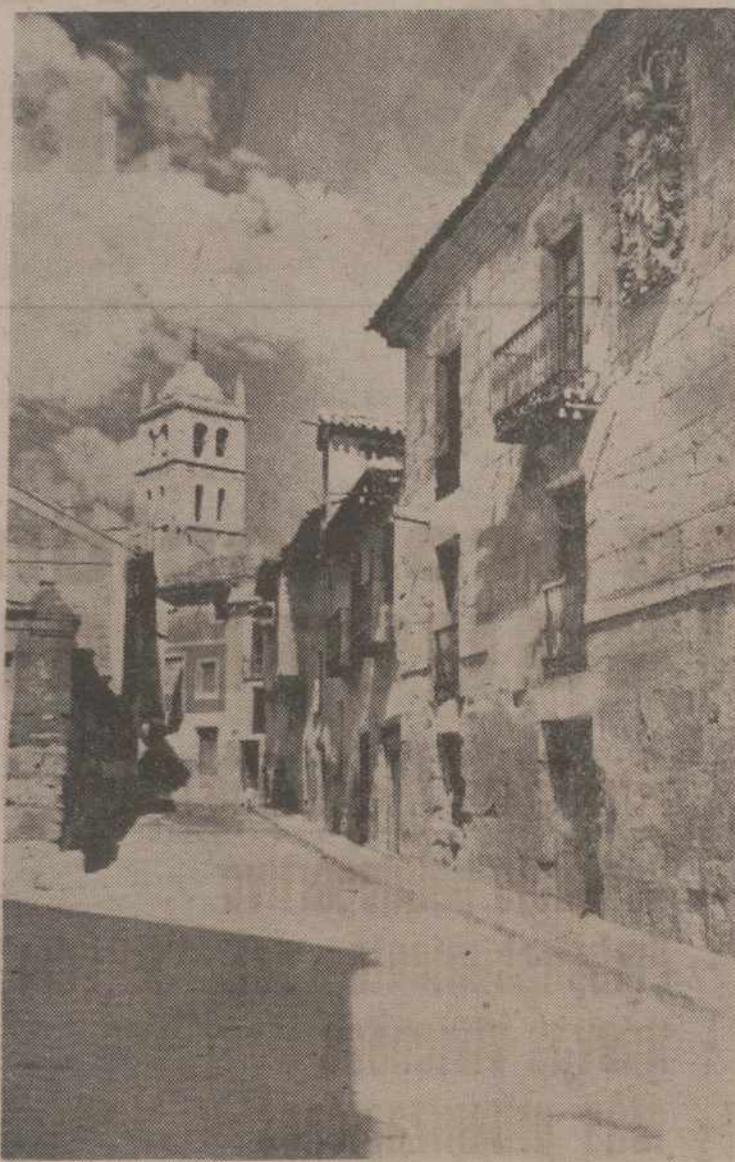
C./ Damas, 8 - Teléfono 152

Avda. José Antonio, 3

DUEÑAS

...Que no falten en su mesa productos PARRESA...

Dueñas, hacia su promoción TURISTICA E INDUSTRIAL



Una de las calles de acceso a la Plaza Mayor. Al fondo la esbelta y bella torre del templo parroquial de Santa María. — (Foto PAYA)

(Viene de la página 9)

fección y Decoración, con régimen de internado, que atiende las necesidades de los pueblos limítrofes, en esta segunda fase de promoción de nuestra juventud femenina, está resuelta, pero si a ello agregamos, al ser pueblo seleccionado, hay proyecto de Concentración Comarcal y ampliación del grupo, en su grado profesional, nuestra juventud masculina tendrá facilidades y medios especiales para su promoción cultural y social.

—¿Alguna innovación en el programa oficial de festejos?

—Son las muestras constantes de

una madura educación cívica de nuestras gentes, y su maravilloso comportamiento en todas aquellas actividades culturales o recreativas. En el transcurso del año hay multitud de ocasiones en el que el pueblo convive masiva e íntimamente y jamás he tenido ocasión ni motivo alguno para tener que imponer mi autoridad, incluso en la población infantil se ven grandes deseos de colaboración y respeto hacia las personas y las cosas, especialmente en lo que se refiere a parques y jardines.

—Lo que más le desagrada de la ciudad.

—Veo con pena cómo aún persiste esa tendencia emigratoria de nuestras familias, motivada por la falta de puestos de trabajo; menos mal que se compensa con la alegría que me dan cuando a su regreso, en vacaciones o en fiestas expresan su gratitud y contento por el progreso de nuestro pueblo.

—Su mayor ilusión como alcalde, para el Municipio que regenta.

—Ver cumplidos todos los proyectos que tenemos en estudio y en marcha, especialmente el polideportivo y esas campañas de restauración y embellecimiento, con la ilusión de poder presentar a Dueñas ante la provincia con dignidad; ocupando el puesto que por su historia, tradiciones, tipismo y arte le corresponden, de pleno derecho.

—¿Alguna otra manifestación?

—Nada más, que con la colaboración del pueblo, que da las características de nuestras fiestas, se encuentran todo el implicado, pero especialmente las penas botijeras, las fiestas transcurren con la mayor alegría y felicidad. Esa será la mejor recompensa que podemos recibir los que de una u otra forma nos hemos responsabilizado en la organización de los festejos.

BAR RESTAURANTE

LA CASONA

Saluda a sus clientes, amigos y forasteros en las Fiestas de Dueñas

Carretera Burgos-Portugal, Km. 95

¡Visítenos, seguro que volverá!

RELOJ

JUSTINA

Piedras que gritan y rezan

Todavía es tiempo de salvar la Iglesia del convento de San Agustín

Un rápido paseo por nuestro pueblo hace saltar inmediatamente una pregunta: ¿Cómo es que hay tantas calles que llevan el nombre de un santo? Es un hecho constatable y en plena vigencia: dentro del casco urbano hay tres «Altos» cuyos titulares son «San Pedro», «Santa Marina» y «San Antonio». Tenemos también calles dedicadas a «San Juan», «Santa Eulalia», «San Vicente», «Santo Tomás», «Santa Cruz» y «San Blas».

Todo tiene su motivación histórica. Y tenemos que remontarnos a los siglos XIV, XV y XVI. La piedra de aquellos tiempos levanta auténticos monumentos de fe. Personas particulares y grupos de devotos, erigían por su cuenta ermitas y altares en honor del santo de su devoción. Aquí, en Dueñas, hubo ermitas o iglesias dedicadas a todos los santos referidos anteriormente y a muchos más: San Torcuato, Torcuato, San Lázaro, San Juan de Prado, Santiago, Santo Domingo, San Miguel, San Andrés; todos ellos son titulares de iglesias o ermitas que se nombran con la «Virgen de Oñecha» en las visitas pastorales de comienzos del siglo XVI.

Sin embargo, la devoción de aquellos espontáneos eremitas no parece estuviera muy respaldada con dotaciones económicas ni por apoyo de sus señores. El sostenimiento de tales ermitas y altares era costoso. Y muchas de aquellas edificaciones vinieron a caer en un estado poco decoroso. Ello motivó la intervención de la autoridad eclesiástica. Ante el panorama de abandono de ermitas y altares, en la visita pastoral que hace

Es un hecho que el tiempo ha ido borrando de nuestras calles y de nuestros campos aquellas descuidadas ermitas. Y hoy solo tienen un recuerdo en el nombre del «Altos» de estuero, o de la «Calle» que les servía de acceso. Lo que nos apena hoy es vernos convertidos en testigos del ocaso de uno de nuestros más singulares monumentos: la Iglesia de San Agustín. En los gritos dantescos del artista, en la gran gesta de repulido largo y nostálgico, la cubierta de esta imponente mole de piedra se nos va hundiendo. Cada vez andan en el más palomas. Surgen unos extraños alaridos agudos. Su monumental fachada, su colosal estructura parecen resistirse a la condena del hundimiento. Pero la realidad es sangrante: la gran Iglesia del antiguo Convento de la Orden Agustina se nos derrumba. Nuestra generación tiene el deber de que esta ingente estructura arquitectónica se desmorone. Y no quedará de ella más que, tal vez, el nombre para una calle.

Triste capítulo de nuestra generación: Lo que fue parte del palacio de Doña María de Molina, la Iglesia que fue testigo de la celebración de Fray Luis de León en el Capítulo General de los Agustinos en 1557; este templo en el que rezaron reyes y a cuya sombra se comprometieron Isabel y Fernando en la trascendente tarea de unir a España; el edificio más gigantesco de Dueñas puede ser pronto un difuminado recuerdo para sucesivas generaciones.

¿Llegará a tiempo una decisión salvadora? Estamos en plena carretera general de Burgos a Portugal; la nacional 620. Todo un cartel que contempla a la entrada un cartel que para ellos es anuncio y para nosotros promesa y esperanza: DUEÑAS, CONJUNTO HISTÓRICO - ARTÍSTICO NACIONAL. El templo de que venimos hablando es parte sustancial de este Conjunto.

Por favor, no queramos ser testigos del hundimiento de San Agustín. No queramos que pase a ser solo un nombre cuya repetición se convertiría en baldón para nosotros. Nosotros agradecemos siempre un gesto imprescindible y urgente: de apoyo a esta gran obra histórica - artística. Lanzamos un grito de socorro para que Dueñas siga siendo una ciudad de arte y de historia.

Porque, sirviendo de marco a una población laboriosa, respaldando el quehacer de una juventud sana y alegre, y siendo pregon para sucesivas generaciones, estas son piedras que hoy gritan y siempre rezan.

VICENTE SANCHEZ

Programa oficial de festejos (DEL 14 AL 19 DE AGOSTO)

(Viene de la página 9)

minación artificial en calles y plazas de la localidad.

Día 16 de agosto.—Por la mañana se celebrarán los VIII Concursos de Tiro al Plato, organizados por la Sociedad de Cazadores Virgen de la O, en su edición local, con el primer premio donado por la Hermandad Sindical de Dueñas, y por la tarde la tirada oficial de carácter regional a las cinco de la tarde y cuyos primeros trofeos corresponden al Excmo. Ayuntamiento, habrá diversos obsequios de Casas Comerciales.

A las nueve de la noche, concentración de las Peñas Botijeras en la Avenida Abilio Calderón, para recibir a Nuestra Señora de Oñecha, y hacer la espectacular entrada en la villa por la histórica puerta del «Ojo de la Virgen», en cuya capilla será depositada al canto de la Salve y aclamación popular.

Inauguración de la Tómbola de Caridad y exposiciones de pintura y arte.

A las once de la noche, Verbena Popular en la Plaza de España, artísticamente iluminada, con intervención de una afamada orquesta.

Día 17 de agosto.—La orquesta recorrerá las calles interpretando alegres dianas y pascuales en compañía de gigantes y cabezudos.

Por la mañana, también, a las 9.30, gran carrera de galgos, en el pago de San Miguel, organizada por la Sociedad de Cazadores «Virgen de la O». Por la tarde, torneo de fútbol infantil y juvenil.

A las diez de la mañana, el despliegue de cohetes y bombas reales se espesará la gran fuente de limonada en la Plaza de Santa Teresa, donde se concentrarán las Peñas Botijeras para desfilar ante las autoridades en la Plaza de España y dirigirse en original y vistoso pasacalle al recinto de las Candelas al son de «M... el que no baile», donde tendrá lugar el primer encierro ya centenario en nuestra ciudad.

A las doce, visita oficial a los acogedores recintos peñeros.

A la una, concierto en la Plaza de España por un conjunto de profes-

res de la Banda Municipal de Palencia.

A las once de la noche, Verbena popular en la Plaza de España.

Día 18 de agosto.—La Agrupación musical acompañada de gigantes y cabezudos recorrerá las calles de la ciudad en las primeras horas de la mañana, interpretando dianas y pascuales.

A las once, misa solemne en la Iglesia parroquial de Nuestra Señora de la Asunción, dedicada especialmente a la juventud y que será presidida por las autoridades y Botijeras Mayores.

Acto seguido, precedido por el popular y espectacular pasacalle «E Botijeros», las autoridades se dirigirán al recinto donde se celebrará el segundo tradicional encierro.

A la una, en la Plaza de España, segundo concierto musical.

A las seis de la tarde, con permiso de la autoridad y si el tiempo no lo impide, se celebrará un fabuloso espectáculo taurino: cuatro reses de la ganadería de Hermanos Cambero, de Carrión de los Condes, a cargo de un rejoneador, dos matadores y un novillero, cuyo cartel se anunciará en programas especiales.

Será presidido por las autoridades y Botijera Mayor con su corte de Honor.

A las once de la noche, verbena popular en la Plaza de España.

Día 19 de agosto.—La misma agrupación musical interpretará dianas y pascuales por la ciudad.

A las diez de la mañana, en la Plaza de España, con disparo de cohetes y juegos japoneses, se celebrarán populares y variadas competiciones deportivas de carácter local: Carrera ciclistas, Juegos infantiles, Cuañas y la original XIII carrera de burros, seguida del reparto de trofeos y lluvia de caramelos para la población infantil.

A la una, clausura oficial de las penas con reparto de trofeos a las más distinguidas por su ambiente, hermandad, alegría y mejor adorno de su recinto.

A las 6.30, con el superior permiso de la autoridad y si el tiempo no le impide, magnífico espectáculo cómico-taurino; a continuación tres re-

ses para los aficionados de la localidad.

Día 20 de agosto.—A las 6.30, una becerrada con tres becerros, el último de los cuales será lidiado por señoritas de la localidad y visitantes.

A las once de la noche, se celebrará la última Gran Verbena Popular, seguida de espectacular traca final en la Plaza de España.

Actualidad futbolística de Dueñas

El Club Deportivo, a pesar de las dificultades, animoso ante la próxima temporada

(Manifestación del presidente, PALENZUELA ALVAREZ)



D. Félix Palenzuela, presidente del C. D. Dueñas

Se están celebrando en nuestra ciudad diversos partidos de fútbol, correspondientes al III Trofeo «Virgen de Oñecha», con motivo de nuestras fiestas, en el que participan los equipos C. D. Venta de Baños, A. P. Palencia y el C. D. Dueñas.

El equipo de la localidad está alto de moral, ante tal acontecimiento deportivo y también para su participación en la próxima temporada dentro de la categoría de Primera Regional.

Para que nos haga alguna manifestación al respecto, entrevistamos al entusiasta e incansable presidente del Club don Félix Palenzuela Álvarez, al que preguntamos:

—¿Preparado el club para comenzar la temporada?

—Sí, estamos preparados para la próxima temporada. Ya tenemos fichados a varios jugadores de Palencia, además de los que teníamos en la plantilla del año pasado.

—¿Cómo se encuentra el equipo en relación con el pasado año?

—La pasada temporada quedamos mal clasificados, aunque no llegamos a descender; este año después de los últimos fichajes, el equipo es mucho más potente, con posibilidad de quedar bien clasificados.

—Se habla de pretensiones de ascenso. ¿Qué tiene que decirnos al respecto?

—Es posible que logremos el ascenso, pero si no tenemos construido para entonces el Polideportivo, con su campo cercado, tendremos que renunciar, como hace dos temporadas, a pasar a categoría superior, pues los ingresos que tenemos son mínimos y necesitamos mucho dinero para participar en preferente.

—¿Cómo se desenvuelve el club económicamente?

CERDOS REPRODUCTORES

Granja Nebiosa

RAZAS SELECTAS

LARGE WHITE
BLANCO BELGA
LANDRACE
HIBRIDAS

VENTAS directamente en nuestra granja
Nuestro centro de selección le atenderá con su equipo de especialistas

Carretera nacional Burgos-Portugal, Km. 97
a 4 kilómetros de Dueñas

Apartado 7 DUEÑAS Teléfono 155

TRAPÁ S. A.

DUEÑAS

VENTA DE BAÑOS (Palencia) - Teléfono 67

Consideraciones ante las Fiestas mayores

La juventud de Dueñas y la responsabilidad personal

Cualquier hombre joven o viejo, de aquí o de allá, alto o bajo, piensa, siente y se relaciona con los demás, de acuerdo con el ambiente en que se desenvuelve, con la cultura que posee y con la conciencia que le dicta lo que ha de hacer. El hombre puede vivir solo o en grupo y pensar, sentir y relacionarse de distinta manera. Pero solo o en grupo, en ambientes distintos, con cultura distinta, con conciencia o sin conciencia, se verá necesitado de dar una respuesta personal a su manera de ser, de pensar, sentir y relacionarse con los demás. Lo que es imprescindible es que la respuesta personal se acerque lo más posible a la sociedad que aspira a perfeccionarse en todos los campos de la vida social y humana. Y los jóvenes pueden aportar más de un grano de arena para que la sociedad se perfeccione, porque va en beneficio de todos. Para esto se requiere que entre en juego la libertad, la conciencia, la cultura.

La juventud de Dueñas, como otra cualquiera, dispone de luces y de sombras a la hora de dar respuestas positivas y personales a los interrogantes que nos plantea la vida. Dueñas tiene abundante juventud, muy capaz de expresarse en positivas respuestas. Y tener materia prima es una buena ventaja.

No todos somos iguales, ni tenemos por qué serlo. Pero a la hora de demostrar nuestra responsabilidad personal hemos de ponernos de acuerdo para poder llegar a un mismo final por caminos distintos. El bien y la perfección de la sociedad, en la que estamos inmersos.

Puestos a barajar las luces y las sombras de la juventud de Dueñas, diré que no es propio de una juventud generosa, dejar que los demás sean los pioneros en la manera de estar o no estar en el cine o en el baile, en el bar o en la iglesia, en la calle o en casa. Sería mejor que todos tomáramos la parte de responsabilidad que nos corresponde, por el hecho de ser ciudadanos, para responsabilizarnos del estar o no estar, del cómo y por qué. No es razonable tampoco que el grupo supla la personalidad del individuo, es mejor que cada uno coopere a formar la personalidad del grupo. Y cuando los componentes, por ejemplo, de una Peña —porque, amigo lector, aquí existen Peñas llamadas botelleras por aquello de que es mejor la alegría compartida—, se proponen como faena concreta el adecentar sus domicilios sociales, no hay por qué ceder en el empeño de demostrar la



Entrada triunfal de la Virgen de Oñecha

responsabilidad personal. Y para satisfacción de todos, estas demostraciones se dan entre los jóvenes de

Dueñas, como se dan a la hora de engalanar carrozas en la romería de San Isidro. ¿Que ahora no son to-

dos?... Pero lo serán. Y lo serán, cuando los demás se vayan oxigenando de la benemérita tozudez de los otros. Porque los otros nos demuestran con el ejemplo que la educación cívica es accesible a todos, que las calles son para andar todos, que la iglesia es de y para todos, que el fútbol es propiedad de todos... Ser sólo unos pocos jóvenes y mayores hablando de fútbol, ¿por qué van a res, los que demuestran responsabilidad, cooperación, deportividad? El deporte también cuenta a la hora de definir a una juventud. Y Dueñas cuenta con una juventud extraordinaria que siente y vive al deporte. Que practica la deportividad. Que sabe esforzarse en el elegir el sentido común, invitiándonos, a veces, a que responsablemente nos pasemos por la taquilla del campo municipal de fútbol y respetemos las señales de tráfico.

Es muy bonito pensar en la juventud de Dueñas, cuando se desborda en las fiestas patronales, próximas a celebrar un año más. El acompañamiento juvenil que la Virgen de Oñecha tiene en su entrada triunfal en la ermita de los Remedios es una muestra clara de su responsabilidad religiosa. Muchos jóvenes de ambos sexos acompañan a la Virgen cantando y bailando, vestidos con trajes peñerosos. Pero esto es para vivirlo. Es admirable presenciar el desfile de las peñas botelleras hacia el recinto de los encierros, una juventud vibrante, que hace entusiasmar a los pocos entusiastas, sonreír a los que apenas dibujan una sonrisa en sus labios, llenar de legítimo orgullo a sus mayores, son acontecimientos apoyados en la responsabilidad de muchos. Deseamos que sean todos.

Mientras este deseo se cumple, diré que con el esfuerzo de todos por ser responsables, cada uno en su puesto, logremos que nuestra juventud tenga como lema, eso, esfuerzo, responsabilidad, cooperación, alegría de vivir.

Salvador Prádanos Merino

Panadería y Bollería

Marcelino Oviedo Esteban

- PAN FLAMA Y CANDEAL
- Bollos especiales para desayunos
- Magdalenas y rosquillas

FABRICACION Y DESPACHO: Fraguas, 12. Telf. 10

Despachos: Plaza Conde Vellellano, 8.

C/. Antonio Monedero, 21. Teléfono 145.

C/. Caidos, núm. 3.

DUEÑAS

RELOJ

JUSTINA

SALA DE FIESTAS "GIL"

Con Pista-Jardín, Terraza-Bar y SALA INTERIOR
UNICA EN LA PROVINCIA!
Sensacional presentación de
GRANDES ATRACCIONES INTERNACIONALES

"3+1 SHOW" y "SAN FRANCISCO"
Día 15 (tarde), 16 (noche), 17 y 18 (tarde y noche), y 19 (noche)
NOTA: El día 19 tarde, Baile DISCOTECA.

¡BELLISIMAS CANTANTES!
También actuarán durante estos días los conjuntos Músico-Vocales
«Arca de Noé» con su gran cantante «ESAU» y «Palabras».

NOTA IMPORTANTE: Del 8 al 25 todos los días habrá espectáculo, la mayoría Baile y Cine
Calle Antonio Monedero, 26. Teléfono núm. 42

CINE "GIL"

Durante estas magníficas e inigualables Fiestas, se proyectarán los
FILMS, de mayor éxito MUNDIAL

DÍA 16
"MUJERCITAS": Elizabeth Taylor.

DÍA 17
"EL PADRINO": Marlon Brando.

El suceso cinematográfico MUNDIAL. El Padrino, un film grandioso. El Padrino la película de mayor éxito de la historia del Cine. EL PADRINO, el film que pone al descubierto las actividades de la MAFIA.

DÍA 18
"LOVE STORY":
La historia de amor que conmovió al MUNDO entero, el film más aclamado de todos los tiempos, la novela más leída.

DÍA 19
"DON QUIJOTE CABALGA DE NUEVO".
CANTINFLAS, tan genial como siempre
AIRE ACONDICIONADO

Calle Antonio Monedero, núm. 26. Teléfono núm. 42
DUEÑAS

Dos temas de palpitante actualidad en DUEÑAS

El capítulo de la enseñanza y las aspiraciones cinegéticas

La enseñanza en Dueñas discurre a través de sus instituciones educativas "Centro Escolar Reyes Católicos", "Teresianas", "Verbo Divino" y otros organismos que convierten en esta tarea que constituye la principal preocupación de los padres y autoridades, conscientes de su importancia y de que la formación de sus hijos es la mejor dotación que les pueden proporcionar y su mejor inversión. Saben también que los nuevos mo-

dulos educativos no son los de ayer, cambian, evolucionan, y en esta empresa nos sabemos todos responsabilizados: padres, educadores, gobernantes para que nuestros centros gocen de una perfecta dotación de medios y nuestros hijos reciban la formación necesaria para acceder a estudios superiores, cada vez más al alcance de todos, tal como la ley de Educación lo concibe. Esta misma ley dispone que la Educación General

Básica se lleve a cabo en centros dotados del número de unidades necesarias (mínimo de 8 unidades, una para cada nivel o curso), para lo cual se están creando las escuelas comarcales donde se concentran los pueblos pequeños. Esto supone en principio una serie de inconvenientes, quizás sea el mayor el desplazamiento diario de los niños, comedor, etcétera; pero son muchas las ventajas que proporcionan. Estos centros comarcales, que gozan de la primerísima atención del Ministerio, están infinitamente mejor dotados que cualquier escuela unitaria; prescindiendo de la especialización para cada área, talleres, para iniciación profesional, bibliotecas, laboratorios, salas de proyección, de actos, de pintura, de profesores, comedores, roperos, gimnasios, etc., y todo lo necesario para que el niño reciba una educación completa y cada niño la adecuada a su capacidad intelectual y rendimiento.

Dueñas ha sido seleccionado como centro comarcal y su realización definitiva se llevará a cabo cuando en el ámbito provincial se hayan realizado las de más urgente necesidad. Más cerca parece estar la creación en Dueñas de un Centro de Formación Profesional, que resolvería el problema de muchos chicos que al salir de la escuela han de desplazarse a Palencia.

...Y LA CAZA

Dueñas, en atrevida rememoración, llamada "Oasis de Castilla", posee un amplio término municipal, rico en variada y abundante especie cinegética, cuya búsqueda y captura constituyen la principal diversión y esparcimiento de más de doscientos aficionados locales a la caza. Sin embargo sus posibilidades se ven aniquiladas por el todopoderoso Don Dinero y otras causas que han dividido nuestro término en nada menos que "tres" cotos privados, privado (vaiga la redundancia) a los que por ley natural tienen más derecho a disfrutarlo, de los dos mejores o sea monte y pinos, vivero y refugio de la caza quedando el tercero, mucho más amplio pero con muy poca caza, "privado" para los locales, más apto para practicar el deporte de Mariano Haro que la puntería, muy buena puntería, de los buenos cazadores de Dueñas (buenos de entre los mejores) que se ven defraudados y burlados muchas veces, cuando después de seguir su caza durante horas y kms. de pelea, ésta, bonitamente se cuece en los otros cotos enseñándoles la cola...

De momento parece un sueño, pero ¿no sería un bonito sueño ver los 3 cotos fundidos en uno solo? Han de salvarse muchos obstáculos y realizarse la cohesión de las fuerzas económicas y morales necesarias para ello, pero...—J. DE LA ROSA.

Restaurante MIGUEL-ANGEL

BODAS
BANQUETES
BAUTIZOS
COMUNIONES
DESPEDIDAS
HOMENAJES

Carretera BURGOS-VALLADOLID, km. 94
Telf. 60 DUEÑAS (Palencia)

WHISKERIA

EL REFUGIO

DISCOTECA

Dueñas

DROGUERIA Y PERFUMERIA

ISANDU

Electrodomésticos: PHILIPS, WESTINGHOUSE, CORBERO, VANGUARD, A. E. G.

SERVICIO TECNICO GARANTIZADO

FACILIDADES PAGO

Plaza del Campillo, 5. Apartado 1. Teléfonos 2 y 7. DUEÑAS

¡Aquellas viejas capeas en Dueñas...!

Evocación de las estampas festeras de primeros de siglo

La suerte extraña de "EL TORO DE LA BANASTA"

Es un festejo obligado en las fiestas populares de los pueblos de Castilla la Vieja, el espectáculo taurino. Sin él pierden la nota característica que les da color y quedan reducidos a un esparcimiento anual corriente y repetido en muchos sitios, en forma de modestas novilladas en plazas improvisadas en alguna era de las alcañeras del pueblo.

Ha perdido la fiesta la crudeza de otros tiempos y con ello el colorido que inspiró a pintores como Zuloaga y Solana.

Bienvenido el cambio, pero como la vida es historia, buena o mala,



Un detalle del encierro. —(Foto BARCINA)

vamos a evocar aquellas capeas de Dueñas de primeros de siglo, estampas de un mundillo pintoresco que, antes de la primera guerra mundial,

La plaza del Ayuntamiento (clásico soportales, casas desiguales, el caserón del Municipio y la mole de la iglesia conventual de San Agustín), se acomodaba para el festejo, reduciéndola y circundándola con un armazón de maderas, llamados tablados y talanqueras, en los que se agolpaba la gente, brillando al sol la algaraza de los colores fuertes de los vestidos de las mozas y el blanco de las camisas de los muchachos, colocados entre los palos de las talanqueras o colgados, defendiendo con garrote al perseguido por la res, que a las tablas se ampara; y el intento de salirse el novillo del recinto.

Tenía la capea el episodio preliminar del encierro de los toros a través de las típicas calles de la Fuentejilla y Plaza de las Teresianas, en que la gente, ante el tropel de toros, cabestros y caballistas, corría, se arrollaba y precipitaba angustiada ante la entrada en la plaza, que invade en oleadas sucesivas que se desparaban por el ruedo.

Vaquillas que sabían por dónde tenían que coger y toros de cinco años, que se corrían en todas las capeas de Castilla, y traían en sus cuernos sangre coagulada de alguna tragedia. ¡Aquél toro "nevado" que

limpiaba la plaza, sacando a la gente de los estribos de los tablados y de los huecos de las talanqueras, llevándose en su historial negro una desgracia de cada pueblo!

Por esta capea pasaron torerillos que por afición se jugaban la vida, y volaban en el invierno a vivir de sus oficios o de lo que la aventura les deparaba. Tipos pintorescos que daban la deuda de algunos regalos en la posada y que conocían las cammas de los hospitales de las provincias por donde andaban. Y también pasaron y se formaron aficionados que después fueron toreros de profesión y algunos que trufaron, con la memoria de los bellos años mozos y de aventura, me recordaban su paso por Dueñas con los detalles del pueblo, la plaza, la casa donde les preparaban el guiso y hasta la huerita en que hurtaban los melones. Tenía esta época, además del encierro, dos hechos que la hacían original: Uno, los incidentes que se provocaban en los portales del Ayuntamiento, que quedaban abiertos al público en comunicación con la plaza, en que se corrían los toros, y el otro una suerte extraña: "el toro de la banasta" que ejecutaba el hombre del cesto.

Eran dos los portales del Ayuntamiento, comunicados interiormente por una puerta, y en los que desembarcaban las escaleras de las dependencias superiores y las puertas de

(Continúa en la página 12)

BAR-RESTAURANTE

La Farola

- ♦ Especialidad en Mariscos
- ♦ Tapas selectas - Vinos finos
- ♦ Meriendas selectas y económicas

Otra especialidad: CAFE EXPRESS

Las Damas, 6. Telf. 30 DUEÑAS (Palencia)

Una reina para las Fiestas de Dueñas

ANA MARIA PEÑA MARTINEZ, "BOTIJERA MAYOR" 1974

Será proclamada el día 14 de agosto, en un baile de gala

(Una charla con el corresponsal de DIARIO-DIA, Julio Echazarra)

Dueñas tiene designada "Botijera Mayor" o reina de las fiestas, la designación de Ana María Peña Martínez, ha sido un acierto; se trata de una bella joven, de ojos castaños, mide 1,72 de estatura, esbelta, sumamente simpática y tiene 18 años.

Ana Mary, será proclamada solemnemente reina de nuestras fiestas el día 14 del actual, a las once de la noche en la Sala de Fiestas Gil, en la que tendrá lugar el tradicional baile de gala, a cuyo acto asistirá el señor Alcalde de la localidad, don Dionisio Sinoza Andrés y el Ayuntamiento en pleno.

Hemos querido felicitarla y a la vez hacerla una serie de preguntas; nos recibe en su casa, sonriente, muy amable y en seguida entramos en conversación:

--Dime, Ana Mary, ¿contenta por tu designación como reina de las fiestas?

--Sí, muy contenta, me ha hecho mucha ilusión, es algo que no esperaba.

--¿Quiénes componen tu Corte de Honor?

--Cuatro chicas muy monas, cada una representa a una pequeña patria, de las muchas que existen en nuestra ciudad, Sagrario Carrascal Bustamante, por los "Labradores", Marisa Pastor Blanco, del "Bodegón", Paquita Nieto, representa a "El Molino" y finalmente, Isabel Aguilar Mangas, designada por "La Juventud".



Ana María Peña, reina de las fiestas. (Foto BARCINA)

--¿Estudias o trabajas?

--Actualmente estoy haciendo quinto de Bachiller en el Instituto de Santa de Baños.

--¿Qué piensas estudiar cuando termines el bachillerato?

--Tengo intención de cursar los estudios de Magisterio, es una carrera por la que siento verdadera vocación.

--¿Cómo ves las fiestas de Dueñas?

--Para ser unas fiestas de pueblo, son algo fuera de serie, las encuentro muy animadas, creo que son las mejores de la provincia. Cada vez las veo más atractivas.

--¿Qué deseas se suprima o añada al programa de fiestas?

--Nada, el programa está muy bien concebido, hay diversiones destinadas a los mayores, juventud y también para la chiquillería y hay tantas cosas que no veo tiempo libre para añadir más; suprimir algo sería una pena.

--¿Te gustan los festejos taurinos?

--Sí, me encantan y, divierten, aunque tengo mucho miedo a las reses, no me atrevo a correr delante de los astados, como lo hacen mis amigos, aunque lo desee; estoy condenada a ver los toros desde la barrera.

--¿Cómo ves a la juventud actual?

--Indecisa en general, no sabemos lo que queremos, creo que con ideas diferentes a la de generaciones anteriores. Hablamos distinto lenguaje, así que la sociedad, los padres, muchas veces no nos entienden. Está mejor dotada culturalmente, aunque hay que reconocer que la juventud, la de nuestros mayores, también tuvo valores humanos. Creo que los jóvenes de ahora les superamos al estar más preparados; tenemos ahora más posibilidades para estudiar, ellos no tuvieron oportunidad.

--¿Algún mensaje o mandato, para los que participen de nuestras fiestas?

--Sí, quiero empezar mi reinado mandando, rogando a los de casa que acojan, como es nuestra costumbre, con cariño a todos cuantos nos visiten, que disfruten mucho, que se diviertan sanamente, pues es como se consigue estar alegre y como se disfruta de verdad.

Así de juiciosa y maja es la reina de nuestras fiestas, yo particularmente, Ana Mary, te deseo feliz reinado.



De izquierda a derecha Marisa Pastor, Isabel Aguilar, Paquita Nieto y la reina de las fiestas. (Foto BARCINA)

CAFE-BAR

LAS CANDELAS

LUIS PAGOLA FERNANDEZ

Saluda a sus convecinos y amigos deseándoles feliz estancia estos días de Fiesta

Especialidad: Pinchos y carne a la brasa

SERVICIO DE PORTES A DOMICILIO A CUALQUIER PUNTO DE ESPAÑA

Avda. José Antonio, 8. Teléfono 31. DUEÑAS

RELOJ JUSTINA

¡Aquellas viejas capeas en Dueñas...!

(Viene de la pág. anterior)

las celdas para detenidos. Allí, que quedaban abiertos a la plaza por sus dos puertas, esperaba un grupo compacto de gente, con la misión encomendada a algunos de los más atrevidos, de procurar la entrada del novillo en los portales, lo que cuando ocurría, provocaba la confusión, con su huida atropellada por las escaleras e introducción precipitada en las cárceles. Allí se perdieron muchas alpargatas y hasta el pernil y la manga de algún traje.

SE NECESITA

Camarera de pisos.

Hotel Jorge Manrique

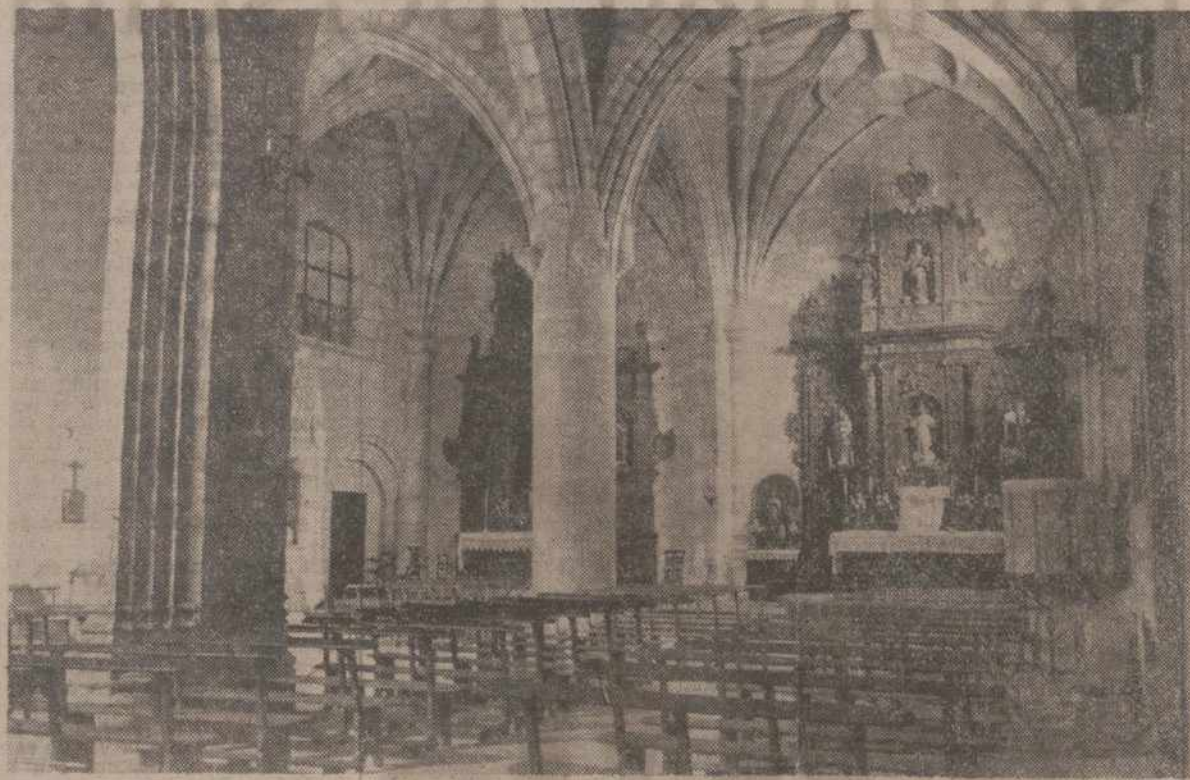
je, y subiendo en una ocasión la vaquilla escaleras arriba, atropellando a la gente desprovista, y llegando a la Sala Capitular y el balcón en que estaban las autoridades, desde el que se tiró a la plaza, quizá asistida de su descaído. Cuando los ánimos se caldeaban y se perdía el respeto al animal, surgía el hombre del cesto, que apoyándose en su cuerpo por un extremo y ofreciendo el otro a la embestida de la vaca, aguantaba a ésta con habilidad y brío, reforzado por una hilera de mozos que le sostenían, y que cuando se quebraba se producía el desbarajuste, los sustos y los revolcones.

La fiesta terminaba ya de noche con el estallido de cohetes y de estruendosa jota, y la invasión de la plaza por la gente, que bailaba y comentaba a voces los incidentes de la capea entre tragos de vino que limpiaban la garganta, ronca de polvo y gritos.

LUIS CABEZA

Se estrenaron en Dueñas los estudios de FORMACION PROFESIONAL

Los primeros títulos oficiales se entregaron a finales del curso 1973-74



Capilla del Colegio de las MM. Teresianas. (Foto BARCINA)

Con gran éxito se ha llevado a cabo en el curso 73-74, el Segundo año de Formación Profesional en el Colegio de las MM. Teresianas de nuestra localidad. Con que satisfacción se han repartido los primeros premios oficiales de Auxiliares Técnicos Administrativos, Secretariado y Corte y Confección. Títulos que capacitan a las alumnas para ocupar buenos puestos de trabajo y para continuar, si es su deseo, los estudios de Segundo Grado llegando quizás más tarde a entrar en la Universidad y seguir con el Tercer Grado de Formación Profesional y obtener este título universitario.

Grandes ambiciones tiene este Colegio para el pueblo de Dueñas y no cesará en su empeño hasta conseguir interesar a fondo a sus moradores y a los pueblos limítrofes, aunque dicho sea de paso, cuenta ya con alumnas de Cívico de la Torre, Cívico Navero, Valoria, Cubillas, Villalba de los Alcores, Vertavillo, Rabano, Riosco, etc., etc., y hasta de las provincias de Avila, León y Madrid. Estupendo que otras gentes se aprovechen de lo nuestro pero no quisiéramos de ningún modo que

miesto pueblo, los de casa, dejarán pasar por alto tan buena oportunidad como se les brinda para promocionarse y llegar algún día a ser personas de valía.

Por qué siempre hemos de valorar más lo de fuera que lo que tenemos a nuestro alcance? No nos dejemos arrebatar lo que es nuestro y lo que tantos sudores ha costado mantener.

¿Quiénes pueden seguir esos cursos? Muy sencillo, todos aquellos jóvenes

de ambos sexos que han cumplido 14 años y desean prepararse para que un día no muy lejano, dos años solamente, puedan realizar con mayor éxito un trabajo fructífero y acomodado a sus inclinaciones.

No tardando mucho a esos jóvenes nuestros, se les otorgará el título de Formación Profesional y sería muy triste que por descuido de sus padres se vieran en la necesidad de retrasar su entrada en el trabajo o peor aún, verse rechazados a seguir.

dos puestos por no estar debidamente capacitados.

¡Ánimo botijeros! Apoyemos nuestra colaboración al trabajo de nuestros MM. Teresianas, que entre otras cosas, quince lustros de labor silenciosa y abnegada en beneficio de nuestras niñas y jóvenes, no pueden perderse en el anonimato. Ellas, a lo han considerado, por eso en este año jubilar han celebrado sus bodas de diamante tirando la casa por la ventana y a su alegría quisieron uniese todo el pueblo; sí, todo el pueblo porque todos participaron en esta fiesta.

A lo largo de todo el año se ha celebrado con más intimidad, pero con no menos entusiasmo, las fiestas de las Madres, que generosas y a una colaboración unánime hicieron un precioso regalo a su querido colegio como señal de gratitud y cariño. El día de la Colegiata, festividad de la alegría propia de la juventud organizada en una típica verbenas, la langüera y llena de algazara, en la que no podía faltar el sabor y colorido de los trajes de época en desfile de modelos, junto con los puestos de pinchos, bebidas y chucherías, música y baile. Así son nuestras Madres Teresianas, saben tomar conciencia de la sociedad actual, sus gustos y sus adelantos para venirlos, salirles al paso y rectificarlos, si es necesario con la enseñanza y espíritu de Santa Teresa de Jesús. Fieles a las enseñanzas de la Iglesia continúan impregnando el espíritu cristiano la formación de las alumnas y la enseñanza de las materias profanas, llevándolas a descubrir los problemas de la vida a la luz de las exigencias de la fe.

¡Ay de nosotros si dormimos el sueño del olvido y dejamos por nuestra desidia decaiga lo que con tantos desvelos ha empezado a florecer!

J. D.

En honor de Nuestra Señora y San Roque

Fiestas patronales en Brañosera, primer Ayuntamiento de España

Ya se acercan las tradicionales fiestas de Nuestra Señora y San Roque. Digo tradicionales, porque en Brañosera lo son en esencia.

A las cinco, partido de fútbol masculino entre los equipos de Brañosera y Vallejo de Ordo.

A las once de la noche, última gran verbena.

A las siete, animados baillables.

Fernán SARDINA DEL RIO

Meneses de Campos

Fiestas en honor de la Patrona Nuestra Señora del TOVAR

Durante esta semana del 11 al 18 de agosto celebra la villa de Meneses de Campos las fiestas en honor de su patrona "Nuestra Señora del Tovar", siendo el día 15 su punto culminante con la festividad religiosa en que la ya tradicional salva popular pondrá una nota de profunda devoción. El día 14 se celebrará un sorteo de cuadros de la Virgen del Tovar. El programa religioso se completará con una conferencia sobre la Historia de la Villa, en relación a la Virgen y los Tellos por el parroco don Modesto Salcedo, diácono de San Francisco de Asís Díaz Castro, hijo del pueblo.

Ojeando un poco el programa de festejos, se puede observar que la comisión organizadora, así como el alcalde, han conseguido una completa, variada y moderna programación que comprende: campeonato de tenis en su II edición, con final el día 14; competición palquera en la moderna y emocionante modalidad de "Liebre mecánica", con eliminatorias el día 15 y final el domingo 18; campeonatos de natación y pelota; tirada al plato comarcal, torneos de baloncesto y fútbol y una variada gama de competiciones infantiles.

Fuera del ambiente deportivo y competitivo, tendremos las populares diadas florales con paseo de gigantes y cabezudos, acompañados por la tipica dulzaina. Las peñas recreativas pondrán también con sus limonadas otro ambiente festivo y

en sesiones de tarde y noche habrá de hacer tiempo, el polideportivo Los Tellos, con su estupenda piscina que en este tiempo es apetecible y reconfortable.

Por todo esto y teniendo en cuenta la hospitalidad de las gentes de estas tierras y en especial de esta villa, que en la actualidad se afuerza a hacer una invitación a cuantas personas deseen, para que nos visiten en estos días y comprueben la cordialidad y amabilidad con que serán acogidos participando plenamente en nuestras fiestas.

Desde las páginas de este periódico, que amablemente nos brinda este espacio, deseo a todos unos muy felices días. — L. C. B.

Los días 15 y 16 se celebran las fiestas de Nuestra Señora y San Roque que se adaptan al siguiente programa:

A pesar de la crisis de trabajo que estamos sufriendo el Municipio de Brañosera sigue alegremente celebrando sus fiestas, uniendo una vez más el abrazo de los que marcharon y el de los que quedan con la esperanza de ver nuevamente nuestras explotaciones mineras en marcha y de tal forma las vacaciones no pueden ser más cortas por lo alegres.

El día 8 del presente mes se celebraron en Vallejo de Ordo, pueblo perteneciente al Municipio de Brañosera, las fiestas de Santo Domingo, con gran concurrencia de juventud que entre los muchos veraneantes que en el pueblo hay brindaban un ambiente cordial y alegre.

El día 11 se celebró la reunión anual de la montaña, en el Torreón del Valdecebollos, a 2.139 m. de altitud. Más de 300 montañeros cerca del sol y alreos por una brisa encantadora oyeron misa, rindiendo el culto dominical al Todopoderoso. A continuación, se les obsequió a todos con un vino de honor y galletas de calidad. Resultó un día de montaña extraordinario.

Los días 15 y 16 se celebran las fiestas de Nuestra Señora y San Roque que se adaptan al siguiente programa:

DÍA 15. NUESTRA SEÑORA.

A las nueve de la mañana inauguración de las fiestas con disparo de bombas y cohetes.

A las diez y media, gran tirada local al plato con reparto de valiosos trofeos.

A las doce, misa solemne en la iglesia parroquial.

A las cuatro y media de la tarde, gran tirada oficial al plato con disputas de valiosos trofeos y premios en metálico.

A las cinco de la tarde, partido de fútbol femenino entre las jóvenes de Brañosera y las de Vallejo de Ordo.

A las siete, baillables amenizados por la gran orquesta "Copacabana" de Guardo.

A las once de la noche, gran verbena.

DÍA 16. SAN ROQUE.

A las doce de la mañana, misa solemne.

A la una de la tarde, concierto.

La Extensión Agraria, en Cervera

Eficacia y ejemplo del trabajo comunitario

Indudablemente, ha sido interesante la labor de Extensión Agraria en Cervera de Pisuegra y su comarca, durante los últimos años.

He aquí la tarea llevada a cabo en régimen comunitario, bajo la dirección de los servicios de Extensión Agraria de la provincia de Salamanca, en el momento en que los pueblos de Vidrieros, Píson de Castrejón, Cubillo de Castrejón, Amayuelas de Ojeda, Montoto de Ojeda, Cubillo de Ojeda, Triollo, Traspueña, Resoba, Roturación y explotación de un monte en Loma de Castrejón. Desartización de las praderas del término de Celada.

Son ejemplos, en materia distinta, pero con un denominador común: "Unión de fuerzas y mentes en beneficio de todos".

Estos pueblos han superado la muy generalizada creencia de que la dificultad para hacer algo, no es sino

una justificación para no arriesgarse a intentarlo y así permanecer en una cómoda inactividad que tanto debilita a los afectados.

También saben que desde el momento que se decidieron a concentrar sus energías en la consecución del objetivo marcado, comenzaron a salvar obstáculos que con anterioridad parecían infranqueables a sus fuerzas.

Enhorabuena y ánimo, protagonistas de estas realizaciones en la comarca de Cervera de Pisuegra; vuestra actitud estimula la dedicación y entusiasmo de todos los que estamos a vuestro servicio, y vuestro esfuerzo y satisfacción y ejemplo servirán de aliento para seguir luchando juntos y alcanzar cotas más altas en bien de la comarca.

GONZALO DIEZ, Agente del Servicio de Extensión Agraria



La «Botijera Mayor» con sus damas de honor. (Foto BARCINA)

BODEGON "LA PARRILLA"

TIPICAS MERIENDAS Y CENAS

- * Sopa Castellana siglo XIV
- * Conejo «All y olly»
- * Lechazo asado
- * Jamón «Jabugo»

AMBIENTE TIPICO BOTIJERO

Conde Vellellano — Teléfono 123. — DUEÑAS

Fiestas de la Virgen del Castillo y San Roque en

CERVERA DE PISUERGA

Panorama de la actualidad municipal en Cervera de Pisuerga

La apertura del parador nacional "FUENTES CARRIONAS" promocionará el turismo en la comarca

IMPORTANTES OBRAS DE URBANIZACION, ABASTECIMIENTO Y ELECTRIFICACION (SE REALIZARON OBRAS EN ARBEJAL, RABANAL, VALSADORNIN Y LIGUERZANA.)

Va a construirse un Mercado Regional de ganados, por un importe de 32 millones de ptas.

(Entrevista con el alcalde, don Alejandro Díez Riol)

De cara a las fiestas mayores de Nuestra Señora del Castillo y San Roque, en Cervera de Pisuerga, hemos recabado (como todos los años) información de su alcalde don Alejandro Díez Riol, en torno a la actividad municipal llevada a cabo ul-

timamente en la pintoresca y activa villa del norte de la provincia, así como acerca de los proyectos para el futuro.

He aquí una breve referencia de nuestra charla:

—¿Contenido, en el orden de reali-

zaciones municipales, con los doce meses anteriores?

—Desde luego que sí.

—¿Qué fue en síntesis lo que de importancia se llevó a cabo durante el período desde las últimas fiestas?

—Durante los últimos doce meses se ha podido conseguir, después de muchos trabajos y desvelos de la Corporación y, muy especialmente, de la Comisión designada, la aprobación por la Superioridad del proyecto de construcción de un mercado regional de ganados en esta villa, con un presupuesto de treinta y dos millones de pesetas en números redondos, de los cuales el Estado contribuye con el 50 por 100, la Diputación Provincial con el 25 por 100 y el 25 por 100 restante, como aportación municipal. Las obras fueron adjudicadas por el Ayuntamiento a finales de junio a una empresa de Burgos y actualmente ya se halla la explanación de su emplazamiento casi terminado. Se han ultimado las obras de urbanización de la calle principal de Arbejal y red de distribución y abastecimiento de agua en Rabanal de los Caballeros, incorporados a este Ayuntamiento y de hallar adjudicadas las de electrificación de estos dos pueblos y el de Valsadornin, así como la construcción de un puente y urbanización de Liguernana, que ha quedado desierto la subasta de este último. Están casi terminadas las urbanizaciones de la Plaza de la Cruz y calles adyacentes, así como la red de alta y baja tensión en Cervera de Pisuerga.

—¿Puede darnos cifras aunque no sean exactas del importe de todo esto realizado?

—Los presupuestos de todas estas obras, puede calcularse en unos doce millones de pesetas, de las cuales han sido concedidas por el Estado aproximadamente el 50 por 100 y el resto por aportación municipal. También se han colocado bancos en plazas y jardines y papeleras.

—¿Qué estaba proyectado, que de jase de llevarse a cabo?

—Poco puede decirse sobre el particular, puesto que los proyectos han sido realizados a medida que la situación económica lo ha permitido.

—¿Cuáles son los proyectos para el futuro inmediato?

—La urbanización de las travas de carreteras en general, desde el puente de Valdesegares al de San Roque y el de Barrio, en la carretera de Aguilar, así como la canalización del Cuernago de los Molinos, según fase que va se hallan aprobados los proyectos por la Comisión Provincial de Servicios Técnicos con un presupuesto ambos, aproximado a los siete millones y concedida la subvención por el Estado en un 50 por 100 y el resto con aportación municipal.

—¿Hablamos de promoción turística con motivo de hallarse terminado el Parador Nacional de Fuentes Carrionas, pendiente solamente de remates exteriores de urbanización y amueblado, se prevé su inauguración dentro del año actual, por lo que se augura un buen porvenir para el fomento del turismo, ya que actualmente está falta de hospedaje y plazas para la inmensa concurrencia de veraneantes que nos visitan y por esta circunstancia tienen que ausentarse.

—¿Qué hay de importancia en el orden de la industria?

—De este tema poco podemos decir, ya que falta la iniciativa priva-

da y, sin ella, la Corporación de por sí, poco puede hacer, si bien es cierto que durante los últimos años se han construido más de 50 pisos nuevos con destino a viviendas y baños comerciales.

—¿Alguna innovación en el programa de fiestas de este año?

—Las fiestas de este año cuentan con los festejos del año pasado en líneas generales, pero tiene algunas innovaciones que las volverán más agra-

dables para los niños, ya que se toca el capítulo de marionetas Mill Koki y sus muñecos, y el gran espectáculo, los superpayasos Johan y Aure.

Estas fueron las manifestaciones del señor Díez Riol, alcalde de Cervera de Pisuerga, con motivo de las fiestas patronales de la localidad.

Antonio ALAMO SALAZAR

Ferretería «EL RESISTE»



Distribuidor de BUTANO

- * Deportes: PESCA Y SKI.
- * Armería: GRAN SURTIDO EN ESCOPETAS NORMALES Y REPETIDORAS. CARTUCHOS.
- * Televisión: VANGUARD E INTER.
- * Electrodomésticos: FAGOR.

Motos - Bicicletas: DERBI Y GUZZI

Cervera de Pisuerga - Tlfn. 870084

Programa oficial de festejos en CERVERA DE PISUERGA

Del 14 al 18 de AGOSTO de 1974

De las Fiestas Patronales que organiza el Ilmo. Ayuntamiento de Cervera del Río Pisuerga y Comisión de Festejos, con motivo de la festividad de sus patronos Santa María del Castillo y San Roque, durante los días 14, 15, 16, 17 y 18.

AGOSTO 1974

Día 14 a las 8 de la tarde:

Alegres pasacalles por la banda de música, recorriendo las principales calles de la villa, precedida por los gigantes y cabezudos, con disparo de bombas y cohetes voladores.

A las 8:30:

En la plaza de toros, actuación del espectáculo de variedades «Los Superpayasos Johan y Aure», con su espectáculo de variedades y conjuntos musicales.

A las 11, Gran Verbena en la Plaza de Modesto Lafuente, durante la cual se quemará una vistosa colección de fuegos artificiales.

A partir de las 12:30 Gran Baile de Sociedad y públicos.

Día 15:

A las 9, alegres diapas por la referida banda.

A las 11:30 procesión y misa solemne en honor de Nuestra Señora Santa María del Castillo con asistencia de la Corporación Municipal y autoridades. Exaltará las glorias de nuestra Santa Patrona, un elocuente orador.

A las 13:00 concierto en la plaza de la Fuente, por la banda de música.

A las 5:30 festival taurino, Rejoneador, D. Eduardo García. El Gitano de Bronce, Matadores: «Gregorio Sánchez, Novillero: «Curro Vázquez», «Curro Talavera» (que tomará la alternativa el día 18 en Málaga), con sus correspondientes cuadrillas.

A las 10, Gran Verbena en la plaza de la Fuente, amenizada por

la banda de música, en el transcurso de la cual se quemará una vistosa colección de fuegos artificiales. A continuación grandes bailes de sociedad y públicos.

Día 16:

A las 9, Alegres diapas por la referida banda.

A las 11:30 Solemnes cultos religiosos, en honor de San Roque con procesión del Santo y Misa, durante la cual ocupará la sagrada cátedra, un elocuente orador.

A las 13:00, Extraordinario concierto por la banda municipal en

(Continúa en la pág. siguiente)

Artículos de regalo

JAIME GOMEZ

PORCELANAS - CRISTAL - REGALOS

Plaza La Fuente, 19

Teléfono 870097

CERVERA DE PISUERGA

(Palencia)

EL TURISMO, EN CERVERA DE PISUERGA

El C. I. T. pretende la planificación turística del pantano de Ruesga

Toda norma jurídica lleva consigo la necesidad de su cumplimiento, puesto que su observación está en función del beneficio común. En la Ley nos muestra una de sus principales características: la obligatoriedad general.

La actual legislación sobre montes tiene como finalidad, entre otras, la protección «de bosques, terrenos o agrupaciones arbóreas con características de utilidad pública para una abusiva explotación, cuando no de una completa destrucción». Así se lee en la Exposición de Motivos de la Ley de Montes de 8 de junio de 1957. Finalidad digna de elogio.

Ahora bien, esta ley que es o puede ser beneficiosa en términos generales, puede en circunstancias particulares resultar perjudicial. Este aserto puede parecer una perogrullada, pero pienso que no lo es.

No es lo mismo la protección absoluta del monte en zonas donde escasea o se encuentra en peligro de desaparecer, que en aquellas otras donde el monte, con o sin árboles, se encuentra a la vuelta de cada esquina. En aquellas la protección legal debe ser absoluta, tendiendo, incluso, a la repoblación forestal. En las otras la legislación debe ser lo suficientemente permeable como para permitir: de una parte, conservar o aumentar la riqueza arbórea; de otra parte, permitir la descalificación, mediante procedimientos ágiles, de la utilidad pública de determinadas zonas de monte, que por su proximidad al casco de las poblaciones, por la escasa entidad de su producción arbórea, pueden servir a una mayor beneficio a la comunidad como bienes privados o susceptibles de ingresar en el tráfico jurídico privado que como montes de utilidad pública.

La incidencia de la legislación de montes sobre el turismo de nuestra zona ha sido perniciosa. El intento de construcción de un hotel por la iniciativa privada sobre una zona del monte, denominado Montes Claros, de utilidad pública, se ha quedado en nada.

Y bien cierto es que en Cervera, no digo que sobren montes, pero sí que falta industria. Desde luego, lo que no hay es un hotel. Y pudo haberlo.

La crisis del petróleo ha producido un retroceso de la demanda en el mercado turístico. Ante tal evento la política del Gobierno en materia turística, parece ser, va a tender a fortalecer el desarrollo de muestras zonas de turismo que ya están prestigüadas en el extranjero. Ello significará un detrimento para zonas, como la nuestra, no desarrolladas o en el inicio de su desarrollo. Sin embargo, no todo va a ser malo. Si menor será el número de extranjeros que lleguen a España, menor será el número de españoles que salgan al extranjero. Debemos aprovechar el turismo nacional. Y esto no sería difícil. Bastaría una colaboración eficaz de nuestras autoridades municipales, organismos provinciales —Diputación y Delegación Provincial de Información y Turismo— y como no, que el crédito, fundamentalmente de las Cajas de Ahorro Provinciales, se canalizase hacia este sector.

El Centro de Iniciativas y Turismo de Cervera de Pisuerga tiene el deseo

de realizar un proyecto en torno a la planificación turística del pantano de Ruesga. Creación de una urbanización, mejora del camino que circunvala el pantano, apertura de fuentes, playa artificial y embarcadero. Este proyecto es ambicioso y difícil su realización.

Pensamos que dentro de poco tiempo saldrá la revista «El Robles». Esta revista, en la que colaboramos con nuestros amigos de Guardo tiene por objeto dar a conocer nuestra comarca, sus problemas y sus ilusiones. Trámi-

PINTORESQUISMO CERVERENSE

La gracia de un lugar típico, grato, abierto y hospitalario

No es halagar, porque el pueblo, villa o ciudad que tenga a la vista paisajes y sea hospitalario como esta villa de Cervera, se alaban por sí mismos.

Cervera de Pisuerga es un lugar típico, grato, abierto, hospitalario. Es asimismo un núcleo urbano de auténtico pintoresquismo. Todo esto unido a su grato clima en verano, hace que Cervera se convierta en un lugar de atracción para los meses de junio a septiembre. Y no es esto una utopía, ni una afirmación gratuita de este corresponsal. Esto es una verdadera realidad. Por ello abundan en Cervera los veraneantes, los huéspedes especímenes de julio y agosto, sobrs todo, constituyendo una población flotante (veraniega) de cierta magnitud.

Ahora no hay que creer que los veraneantes de Cervera, se echan todos montaña arriba, o en busca de las aguas del pantano. La mayoría de los veraneantes encuentran asimismo sus delicias en el propio casco cerverano. Es que esta villa de Cervera tiene paisajes amables, rincones acogedores y zonas urbanas de artística belleza. Tiene la famosa fuente en el

centro de la villa, situada en una zona ajardinada, muy apetitosa en Cervera para el tiempo estival.

Cervera de Pisuerga es como una corralilla que se encarama al picacho. No se concibe a Cervera sin sus montañas sin sus riscos, sin sus picachos; lo agreste es el denominador común de la comarca cerverana. Por eso no hay que servir menajes de Cervera sin el condimento agreste de la montaña, porque sin la montaña, Cervera dejaría de ser Cervera.

De todo esto hay que tener en cuenta el rico sabor de símbolo del templo parroquial de Santa María del Castillo.

Es cierto que la advocación mariana que rigió el patronazgo de Cervera se llama «del Castillo»; (esta en este caso pudiera ser muy bien la fábrica silueta de un templo) y que al «castillo» le va bien la roca. Pero también es verdad, que la iglesia, como una cierva deseosa de aires puros, se encarama al picacho, se atreza al risco, se clava materialmente en la roca, se hermana con la montaña, para así ser más alegoría de Cervera de Pisuerga. Pero es más, el templo parroquial de la Virgen del Castillo, es (lógicamente) faro espiritual de la villa y la comarca; de aquí, de estas campanas y estos muros, irradia el mensaje de Dios, que cae mansamente sobre el caserio cerverano, y que se esparce entre neblinas, nieves y soles por los riscos circundantes, que semejan un mar encrespado, petrificado por no sabernos qué sortilegio. Y en medio, se puede decir que está el faro; faro que está sobre un islote rocoso de sus picachos. Es el faro para alumbrar la espiritualidad, la religiosidad, la inquietud más pura y más transparente de Cervera de Pisuerga. Es una estampa esta en la que el templo parroquial de Santa María del Castillo se define y perfila, agarrado (como cierva y faro) a la amable gracia cerverana de la roca.

También en el capítulo de la promoción turística-deportiva de «Fuentes Carrionas», Cervera tiene un lugar de indudable categoría. Pero es que Cervera, aparte de los servicios urbanos, públicos, con que cuenta en su casco, montados ya, y en normal desarrollo, tiene unos alrededores de gran belleza plástica.

Los aldeanos cerveranos son un verdadero plato fuerte para el turista, para el deportista, y sencillamente, para el hombre de sensibilidad.

Uno de los paisajes de más atracción, cercanos a Cervera (sólo 3 kilómetros de distancia), es el pantano de Ruesga. Da gusto ver, desde las

Cervera de Pisuerga, agosto, 1974.

JULIO ROBLES

(Continúa en la pág. siguiente)

Terrazos Peñalabra

Cervera de Pisuerga

Fabricación de:

- ◆ Terrazo
- ◆ Bloques
- ◆ Bovedillas
- ◆ Aglomerados de hormigón (TRANSPORTES)

Teléfono 87-00-90 - CERVERA DE PISUERGA (Palencia)

RESTAURANTE

"EL RESBALON"

Famosa cocina castellana y de montaña

- Especialidad en TRUCHAS
- Ternera del país
- Souflé «EL RESBALON»

Teléfonos: 870012 y 870050 - CERVERA DE PISUERGA (Palencia)

Cafetería y Club

«ALMONGA»

- Platos combinados
- La mejor discoteca
- Apartamentos para sus vacaciones
- Amplio salón de televisión

ZONA IDEAL DE VERANEO

El deporte en la comarca de CERVERA

Pesca, caza, esquí, montañismo y fútbol, actividades principales

Entre la belleza de nuestro paisaje, con sus montes, sus ríos y la hermosura de sus pistas de nieve la villa de Cervera goza de un gran ambiente deportivo. Cuatro son los deportes que más sobresalen y que se practican con mucha ilusión. Pesca, caza, montañismo, esquí y fútbol. Nuestros ríos trucheros albergan gran cantidad de trucha, que infinita de pescadores de diferentes provincias se encargan de ir en busca de ella. Para luego degustarla por hoteles y fondas unos, y otros en sus mismos domicilios. Son muchos kilómetros de río y con muy fácil acceso a ellos, donde pescadores de todas las edades frecuentan las orillas para lanzar sus cañas y buscar la pieza codiciada, que por cierto, hay muy buenos ejemplares.

Con nuestros montes tan espesos de vegetación, la caza es otro de los deportes que goza de gran aceptación, es más costoso este deporte en lo referente a caminar, hay que tirar kilómetros y kilómetros de monte para encontrar las huellas del animal más abundante, las del bravo jabalí. Entre todos los mamíferos salvajes que habitan por los montes españoles (y que son objeto de las variadas especialidades de la caza mayor), destaca por innumerables razones el valiente y arriesgado puerco salvaje, a quien en la edad media calificaron como «venado negro» y que por esta comarca ha sido siempre el principal protagonista de todos nuestros cazadores. Algo especial tiene nuestro inteligente y fiero «cochino» para que atraiga al auténtico cazador con mucha más fuerza que otros animales. Por eso la maravillosa abundancia (en progreso constante) de jabalíes por nuestros montes, no sólo no ha desvalorizado esta interesante pieza de caza, sino que ha hecho que la caza mayor se extienda y vulgarezca hasta unos extremos que no podían soñar los más optimistas cazadores desde hace muchos años.

Por estas latitudes tenemos también la codorniz. Ninguna más esparada, entre las piezas menores que nos visitan que la sencilla codorniz, verdadero prólogo venatorio de la temporada y a la que los cazadores dirigen los primeros disparos (junta con su vecina la perdiz, dando suelta a su pasión frenada desde los lejanos ríos. Su caza cómoda y tranquila es escuela de «novatos», consuelo de cazadores viejos y «unidad» de perros de muestra. En ella se entrenan amos y canes para la «empresa mayor» de la perdiz roja, que espera temblorosa y esquiva la «guerra» que se prevé para los días dorados de otoño por las duras laderas de nuestros montes.

Porque la codorniz es, en el «festival de disparos» el aperitivo ligero y quizá intrascendente o frívolo que nos «abre la boca» para degustar los «platos fuertes» (bellas y variadas) que nos brindan los campos de nuestra geografía.

Pasemos al esquí. Desde que Fernando Ochoa consiguió una medalla de oro en la Olimpiada de Sapporo, el esquí ha ido ganando simpatías y notadas las escalas sociales y solucionado muchos problemas de mantenerse en forma en invierno. Por nuestros alrededores, y sobre todo en el alto de Piedrasluengas disponemos de unas pistas hermosas y apropiadas (aunque no sean de mucha categoría) para la práctica

de este deporte. En dicho alto de Piedrasluengas se dan cita, principalmente los fines de semana, muchos aficionados cervereños y michismos que se trasladan desde la capital. Hay quienes piensan que el to del esquí es muy caro. Se puede uno acercar a varias tiendas de estos deportes (antes sólo había unas pocas, ahora se encuentran a millares) para comprobar los precios de un equipo. Para esto conviene hablar con un veterano esquiador para saber exactamente que es lo necesario para esquiarse sin gastar mucho, y la verdad, es que el esquí está al alcance de todas las fortunas.

Los esquíes noruegos conquistaron el mundo y en su difusión parece ser que han intervenido muchos instructores noruegos. Durante sus vacaciones (y esto hace años que lo he leído en un libro), trabajaban como instructores y muchas palabras noruegas se volvieron internacionalmente conocidas y es la fecha que nos usadas familiarmente por todo el mundo.

«Ski» es una palabra que muchos

sabemos se ha incorporado a la mayoría de las lenguas. Habría de pronunciarse como en Noruega, es decir, que habría de decirse «shí».

«Ski» es otra antigua palabra noruega, compuesta de dos sílabas: «Sia» que creo significa trineo y «lom» que significa pista. Y con estos pequeños, pero buenos detalles, finalizamos el comentario del esquí. Finalizamos con el fútbol; de ahora viene ya el nombre de C. D. Cervera, se puede decir que es mucha la generación que ha defendido los colores del club local, hoy enarbolados en la primera categoría regional. Tardes (las más) de gloria ha ofrecido a cervereños y foráneos que nos visitan el equipo local.

Con un presupuesto enorme para este campeonato que ha finalizado se afrontó con una enorme valentía, y con el tesón y esfuerzo de directivos, jugadores, socios y demás simpatizantes que no regatearon esfuerzos para que la nave siguiera adelante y no naufragara en las turbulencias aguas del fracaso, consiguiendo mantener el equipo en la primera categoría regional.—MINO.

Comercial Gallo

Tejidos-Confecciones-Muebles-Decoración



Teléfono 87-00-45

CERVERA DE PISUERGA (Palencia)

Pintoresquismo cervereño

(Viene de la página anterior)

elevaciones cercanas a Cervera, el gran espejo de las aguas tranquilas del pantano de Ruessa.

Es fácil ver en las tranquilas aguas sus barcas atadas o surcando de un lado para otro. En verano, los cervereños y los forasteros (que no son pocos) van diariamente a este pantano para darse al deporte de la natación, o a cualquier otro deporte

acuático, o sencillamente para recibir la caricia del chapuzón del frescor.

Muy cerca de este líquido espejo, en una estratégica elevación próxima al pantano, se ve el hermoso parador de turismo que ha sido concedido en la promoción de «Puntos Carrión».

Esta es la Cervera reflejada en sus ríos y en sus montes.—MINO.

Momento actual del fútbol en Cervera de Pisuerga

Optimismo ante el futuro, aunque al «C.D. Cervera» no le fueron los últimos tiempos

Importantes mejoras en el Campo de «LA BARCENA»

(Entrevista con el presidente, el entrenador y un jugador)

No podía faltar (como todos los años por estas fechas) una entrevista con los hombres clave del C. D. Cervera. Todos ellos con la mayor amabilidad fueron contestando a todas las preguntas que les hacía. El primero ha sido el señor presidente.

—Sr. Presidente: ¿Quisiera que me dijera qué le ha parecido la actuación del club en los tres campeonatos que ha participado, aficionados, juveniles y Primera Regional?

—En principio y en términos generales, puedo decirte que estoy satisfecho de la actuación del club en estos campeonatos. De unos más, y de otros ya no tanto, pero te repito, que en términos generales sí he quedado satisfecho. Bien es cierto que la realidad es que no fue así.

—¿Qué mejoras se han hecho en el campo de la Barcena a lo largo de la temporada?

—Muchas y muy importantes. Ya sabes que, a más de las vallas y puertas que circundan el recinto del campo, se realizó una reparación completa de la conducción de aguas en las casetas y servicios. Se reparó todo el interior de las mismas pintando las paredes, reponiéndolas y pintándolas. Se alargó el tendedero cubria solo en parte la tribuna, para que en épocas de lluvia y nieve, la zona que quedaba a la intemperie no fuera motivo de filtración de agua a las casetas y volvieran a deteriorarse. En fin, creo que ha sido una obra que ha superado nuestras posibilidades económicas.

—¿Hay alguna prevista para este año? ¿Quizá se acondicione el terreno de juego?

—Sinceramente no te puedo dar palabra de que acometamos esta obra por lo costoso de la misma, pero en nuestro ánimo está hacer las gestiones oportunas para ver si podemos obtener alguna ayuda económica y entonces acometer el arreglo del terreno de juego que francamente lo necesita.

—¿Cómo ha quedado el Club en la cuestión económica?

—Ya te puedes figurar que después de lo que te he expuesto respecto al capítulo de obras y los gastos ocasionados por los tres campeonatos en los que hemos intervenido el estado de nuestras arcas no puede ser muy bueno, pero no por ello desesperante.

—¿Se participará en alguna competición la próxima temporada?

—Pues sí, pero quedará supeditado a la plantilla de jugadores con la que el club pueda contar en adelante.

—A pesar de los sacrificios que todos sabemos que cuestan los jugadores de fuera, ¿se piensa traer alguno para la próxima temporada?

—Si los jugadores que se puedan adquirir, se hallan cerca de Cervera, creo que sí. Pero si han de ir a buscarlos lejos, mi punto de vista es el de que se debe prescindir de tales jugadores. No es solamente por la cuestión económica, punto muy importante a tener en cuenta, sino que para venir a un equipo que pueda desempeñar un papel decoroso, es necesario entre otras cosas, tener un pleno entendimiento entre los componentes del mismo para que las jugadas que se puedan efectuar sobre el terreno de juego puedan llegar a ser felices. Si tenemos en cuenta que los jugadores lejanos a la localidad no se ven con el resto de la plantilla más que el día en que se celebra partido, ya me dirás qué comprensión puede existir entre ellos.

—Sobre esto, ¿cómo se plantea el señor Presidente, ¿son necesarios estos jugadores o se puede arreglar el Club sin ellos, o sea, con la plantilla de casa?

—Creo que con lo que te he expuesto, anteriormente queda contestada esta pregunta.

—Bueno, don Lucio, ahora una pregunta que corre de boca en boca por la calle. ¿Es verdad que piensa dimitir Vd. como Presidente?

—Aunque en más de una ocasión así lo he pensado, aún no me he decidido en pro ni en contra, pero teniendo en cuenta el tiempo que llevo desempeñando el cargo, habrá de ir pensando en una pronta dimisión.

—La Directiva le ayudó en su misión de Presidente o por el contrario le hacen a Vd. acarrear con todo el peso del Club?

—Sería un iluso si te dijera que he sido yo el imprescindible en el Club. Todos hemos puesto lo que hemos podido por llevar a buen fin el cometido que cada uno nos habíamos impuesto y la Directiva ha respondido como había de hacerlo.

—Bueno, no le quiero robar más de su precioso tiempo dedicado a la medicina, solamente me queda ofrecerle estas páginas de DIARIO-DIA, por si tiene que añadir algo más.

—Creo que nada más, sino agradecer a la afición su buen comportamiento y la ayuda que desinteresadamente nos viene prestando.

Una vez salgo de casa del presidente, me dirijo hacia la del entrenador del C. D. Cervera, donde el amigo Cholo ya me está esperando puntualmente a la cita concertada.

—Amigo Cholo: Ha terminado la temporada de fútbol en esta villa; ¿qué has vivido de una forma tan directa estos últimos meses como entrenador, ¿tenías ganas de que esto acabara?

—Pues, la verdad, a pesar de ser una cosa que me gustaba, esta vez sí tenía verdaderas ganas.

—Entre el Campeonato de Aficionados, Juveniles y Regional, llevábamos jugando desde octubre, de forma que en total nueve meses y tanto jugadores como yo, estábamos saturados de fútbol y aparte de esto, en el último tercio de la Liga, a unos ciertos roles en la política interna de la Directiva y la verdad, estas cosas acentúan la situación para que tenga uno ganas de acabar.

—¿Contento de la actuación de los tres equipos que representaron a Cervera en la pasada temporada?



Una de las habituales formaciones del C. D. Cervera a lo largo de la pasada temporada

—En lo que se refiere a aficionados se puede dar por pasiva, los juveniles mil, enfermedades, etc. Y una muy fundamental y primordial, el exceso de entrenamiento de los jugadores.

—Como entrenador, ¿encontraste apoyo o luchabas tan sólo contra viento y marea?

—Eramos tres para esta misión, puesto que había dos equipos actuando a la vez y te aseguro que los tres lo hemos hecho lo mejor que hemos podido.

—¿Qué me dices de la afición cervereña?

—Mira, Mino; la afición de Cervera la podemos dividir en dos clases: la incondicional, que no abandona al Club, cualquiera que sea su situación, y la que cuando el equipo no funciona ponen el grito en el cielo y no quieren saber nada, aunque gracias a Dios éstos son los menos.

—Como es natural, siempre sueñe haber fallos y aciertos, ¿cuáles han sido más?

—Muchos más los aciertos, pero desgraciadamente también hay fallos y éstos son los que la afición ve y critica, cosa muy natural.

—¿Alegrias o tristezas?

—Si te refieres a los resultados, yo para esto tengo buena norma, ante todo soy deportista y el fútbol lo es, pero también es un juego en el que se puede ganar o perder; por lo tanto, yo acepto lo mismo lo uno como lo otro.

—¿Se contaba con buena plantilla de jugadores?

—Sobre el papel sí, pero como dice el refrán, «del dicho al hecho va mucho trecho» y es lo que ha pasado en esta temporada al C. D. Cervera, uno se piensa que con ciertos hombres las cosas se van a dar bien y luego sin saber por qué, todo se tuerce.

—¿Estos jugadores acataban bien la disciplina que se les imponía?

—Sobre este tema, amigo Mino, tendría para llenar muchas páginas pero te diré muy por alto y otra día lo pondremos en DIARIO-DIA, que estos jugadores, unos estudian otros trabajan o desempeñan otra labor, terminando al cabo de la jornada cansados y aparte de esto como no se les paga, tampoco se les puede exigir. Yo procuraba alternar los entrenamientos de forma que los jugadores sobrellevar, pero, desgraciadamente, y me avergüenza decirlo, ha sido un fracaso rotundo.

—En las tres competiciones en que se ha participado, se contaba que se iba a hacer mejor papel del que se ha hecho, al menos así lo esperaba la afición, ¿qué ha pasado?

—En cuanto a aficionados y juveniles no creo que la afición este descontenta; en lo que se refiere a Primera Regional, yo creo que haya quedado bien claro el motivo de nuestro fracaso.

—¿Eran necesarios jugadores de fuera?

—Te diré que en la situación en que se encontraba el equipo de Cervera, sí eran necesarios. Si la actuación del Cervera a lo largo de la primera regional ha sido mala con estos hombres, sin ellos te aseguro que habría sido bastante peor.

—¿En los últimos partidos se jugaron con jugadores locales y los resultados a la vista están.

—La afición no estaba muy contenta con el rendimiento de estos jugadores, ¿es verdad esto, que no rendían?

—Para mí, todos los jugadores son compañeros, sean de casa o de fuera.

—Entonces, bajo el punto de vista de jugador local, ¿jugadores de fuera, sí o no?

—Pues siempre que sean buenos deportistas y compañeros, porque entiendo que el equipo, de momento, se debe reforzar con alguno.

—¿Qué tal las relaciones entrenador con los jugadores?

—Las relaciones con el mister son excepcionales; aparte de esto, «Cholo» es una gran persona y quizá alguna vez se abuse de su confianza.

—¿Parece que el entrenador se ataca porque no acudis a los entrenamientos, ¿qué es lo que pasa?

—Pues sí, en esto no le falta razón. En cuanto a mí respecta, la verdad, he faltado bastante, pero mi situación familiar y laboral no me lo permitía, aunque has veces que se puede ir y no se va porque a uno no le da la gana.

—Ahora una pregunta muy particular para ti. Me he dado cuenta que en el campeonato de Primera Regional solamente has jugado cuatro o cinco primeros partidos, a pesar de ser goleador y titular indiscutible y después te he visto en el campo como un espectador más, ¿había divergencias entre tú y el entrenador?

—Entre el entrenador y yo jamás hubo divergencias, soy un jugador y por lo tanto me guste o no me guste tenía la obligación de acatar sus órdenes. Lo que pasó que tuve una lesión en el muslo derecho y apenas si me repuse me accidenté trabajando y todo esto unido al ambiente que reinaba en el equipo opté por decirle que prescindiera de mí en esta temporada.

—Félix, sé que tienes 26 años, si este año te lo piden, que estoy seguro que sí, ¿seguirías militando en el C. D. Cervera?

—Si el club cree que mis servicios le son necesarios y me lo piden, estaré dispuesto a volver a defender los colores del Cervera, por otra parte me encuentro en una forma estupenda.

—Ya termino, pero antes te ofrezco las páginas del DIARIO-DIA, para si tienes algo que agregar.

—Pues sí, pedir a todos mis compañeros que no se acuerden de lo pasado, ahora sólo nos debe de preocupar lo venidero, que seamos todos más consecuentes y hagamos caso de nuestros directivos que en definitiva son los que tienen en la mayoría de los casos la razón. Yo creo que con esto y un poco de amor propio y buena voluntad daremos al Cervera tardes de fútbol que bien lo merecemos y rogar a esa buena y sufrida afición que nos apoye para que entre todos dejemos a Cervera en el sitio que siempre le ha correspondido, uno de los primeros.

—Bueno, Félix, muchas gracias y que haya suerte.—MINO.

Programa oficial de festejos en CERVERA DE PISUERGA

(Viene de la página anterior)

la calle de Matías Barrio y Mier.

A las 8:30: Gran espectáculo

Cómico - Taurino - Musical «Cór-

doba Taurina», en el que se lidi-

arán dos hermosos novillos de

Hermanos Caminero. Más de 30

artistas en el ruedo. Ver programa

especial.

A las 10: Gran quema de fue-

gos artificiales.

A las 10:30: en la calle San Ro-

que gran verbena.

Día 17:

A las 4 de la tarde Gran Tira-

da al plato, de carácter local, con

trofeos donados por firmas co-

merciales y particulares.

A las seis de la tarde en la ca-

lle de Matías Barrio y Mier, gran

espectáculo de marionetas «Milli,

Koki y sus muñecos». Se invita

a todos los niños a presenciarlo.

Día 18:

A las 11 de la mañana «Gran

carrera de cintas», con valiosos

premios y trofeos donados por di-

ferentes casas comerciales. El ni-

ño que más cintas consiga gana-

rá valiosos premios.

A las 4:30 «Gran tirada al pla-

to», de carácter regional. Valio-

sos premios y trofeos. Ver pro-

gramas especiales.

—

Durante los días 16 y 18 se ce-

lebrarán en el Plantío «El Tirador»,

grandes concursos de bolos por

parejas e individuales. Ver pro-

gramas especiales.

LA COMISION

Bar Sevillano

En lo más céntrico de Cervera

MODERNISIMA CAFETERIA

- * GAMBAS, CALAMARES
- * TAPAS VARIADISIMAS
- * JAMON PRIMERA CALIDAD
- * GRAN SERVICIO MOSTRADOR Y MESAS
- * CONFORTABLES HABITACIONES

Teléfono 87-00-60
CERVERA DE PISUERGA